المجهورة البيانية المجهورة البيانية

الويائي والمنفئوس

المغنصية بالمتلاقات الافتصادية وللاليتة

مالات

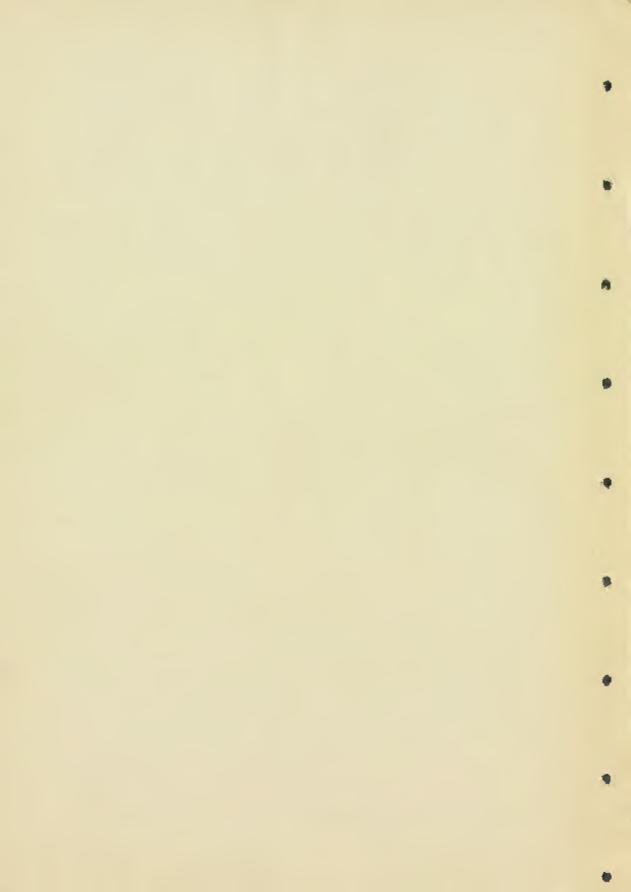
سُورَيًا ولبتنان

تشريف الأقل رسي الماء ١٤ أذار والمنة

gtierscinlD sidmuloD archweldenflogivani

THE LIBRARIES







# أبحمه ورتبه اللبث ناينة

ABVVIIII ALISVIANN VIINNINO

الونائن والنفوص

المغنصية بالعالاقات الافتصادية والمالية

بالاین

سِيُورَبِيًا ولبتنان

TIBKVBA DMIAEKKILA COTTINBIY

E8 Fis

## مقلمة

يتضمن هذا الكتاب تصوص الانفاقات التي عقدت بين الحكومتين السورية واللينائية منذ أن سعنا إلى استلام التسلاحيات ألتي كانت السلطة المنتدبة على سوريا ولبنان تمارسها ، فابتدات بانفاقية أول تشرين الاول سنة ١٩٤٣ التي بني عليها كل انفاق لاحق والتي وضعت الاسس الاولى لتعاون الدولتين المستقلتين في ادارة شؤونهما المشتركة ،

ويهم الحكومة السنائية أن تظهر بأن دابها الوحيد طبلة مدة الشراكة كان التقيد بهذه النصوص والمحافظة على الصلات الاخوية بين البلدين.

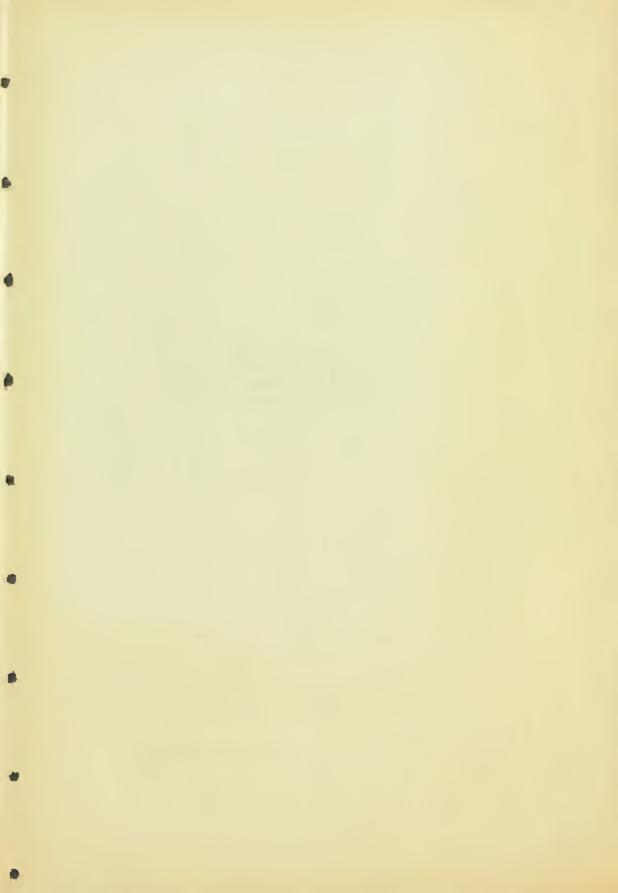
والوقائع التي يسردها هذا الكتاب تبين بوضوح مدى احترام الجانب اللبنائي للنصوص التي وقفها وتظهر من جهلة الحرى كيف أن الجانب السوري تفاضى عن التقيد ببعضها ،

ملاحظة : جميع هذه الوثائق والنصوص منشورة بنصها الكامل



القسم الاول

المصالح المشتركة



## اتفاق أول تشرين الأول سنة ١٩٤٣

دمشق في أول تشرين الأول ١٦٤٢

ان ممثلي الحكومة السورية وممثني الحكومة اللسانيسة

بعيد أن بالرواء إلى علمادهم ويرسوا محتمد المبياس المعلفية بالمصالح المششركة بين البلدين ٤ اقروا هذا الاتفاق :

اللادة الاولى ــ تحديد الصالح المشيركة "

سناون المند مع المند راكة من سوارة وسنان حميع المصالح أمي كامنة مدار من قبل المندوانية العامة العربسيا في النداق - والتصليم هيدة المصالح التي السنجين (

القيم الاول بد سنها در عبد آن سندمر ادارية ميسر که لده عشير معليه کففتانج الحماريد ومرافسته اسر کاب دوات الامسار اوهي السبي تدليل منطقة عملها اراسي الدرسان او مرافية ادارة حضر الدخان ،

Illumy Illing - e and on see to acce to acce to the sect to one of lessens and the section of th

#### المادة التابية ـ ق كنعبة أدارة المصالح المشتركة :

سولى أداره المصالح الداحية في أنعيب الأول محسن مستوك الدعى (المحلس الأعلى للمصالح المشتركة) -

رُبعه هذه المحدي من نديه مميني لكن دوله و يم الحق أن يستعيدو بالحيراء والاحصابيين بدير الروان بروما بهم ويتحد المحلس معرزاته القاف الآراء ويكون لمجموع ممثلي كل دولة رأى واحد ،

براول المحسن عمله استه اشهر من النسبة في تميين وسته اشهر في بيروت والراس احتماداته في دمستي رئيس الممتدي السوريين وفي تسيروت وقيس الممثلين اللسائيين و

#### الماده الثالثة ب صلاحته المجلس الإعلى

أولا .. أعداد السريع اللازم لكن مستحة من هذه المصالح .

ناية الدارة جميع المصالح المستراكة والاسراف عنيه ،

ثالثا \_ تحديد موازنة هذه الصالح وملاكات كل منها . رابعا \_ تعيين الموطعين المكلعين بادارتها .

حاسبا لما اعداد مبياريغ الايدادات الدخارية والاقتصادية الدوليسة وعرضها على الحكومتين لاقرارهما ،

#### المادة الرابعة ـ ق مصلحة الجمارك

ان شورته و سان و هان منفقه جمرائه واحده دات وجده جمرائله سیفن البیشانغ صمیها بحراله کامیه استادی ا به صراسه او راسم جمرائی وعلی هذا الاساب عزل مدورین بازه حمراکه و حسده ونمارس هسده الادارة عملها علی آساس وحدة النظام الجمرائی ،

تحدد المحسن الاعلى كعيبة وغروض اداره الحمارك وله أن يمسح هذه الإدارة ما يراله من سلطة وصلاحية .

#### المادة الحامسة \_ في توزيع عائدات المصالح المستركة

بحصص واربات الحداث الديم عمات ادارة الصائح المستركة كمنا غرها المحسل الأعلى بالدوجة الأولى ، ومن يه نفستم النافي ساس البلدين بسيسة اشترال كن من السمايل السوري واستاني ي دفع الرسوم السبي تتالف منها موارد هذه المصالح المشتركة ،

ولكن الفرطين فد الفقا على أجراء بوريع مؤفت سيسته أربعين بالمه من الإيرادات الصافية لكن من الدوسين السورية والسياسة عبلي أن تبقى العشرون بالله النافية معدة للتوريع بسين الدوستين حسب القرار الذي يصدره المحلس الاعلى في مدة سنة واحدة وعلى أساس المبدأ المحدد فسي

المقرة السائعة من هذه المادة .

#### المادة السادسة ــ في التشريع

فقى السراع الحالي العائد في هذه الصابح المستوكة سعدا السي ان بيم تقديلة حين الإقتصاء عنفاق الفريقين المعاقدين .

والمحسن الأعلى علا السمار م أنني يه تنفه سه بعد معربيها على محسن أورزه في مورسه و مان حوالاً فراها غراز بن مطاعبين فياذرين من كن منهم النا المحال الأعلى للماها وللمنادها و

#### الماده السابعة ـ في الماسات المعاعدية

بياتر بن جامه عنى حبيد المايات الماعدة ما را مرضعي هيده المتدالج الدان بنولون مراز باها الدفع جولا المديدي بيدف والراسم المهاعداق المناهدان الموجب عراسين البياعدة حيات أو حسمه عروم المحلس الأعلى م

#### الماده الثامية ب مده هذا الإيمال

بعمل بيد الانفاق يدد الدال الديء من واجاب المصابح و تحدد المسابح و تحدد حدد العدد المدالة المدالفر في المعاقدين قبل القصاء الجله فليله اشهل الم

#### الماده التاسعة ب السمى المسترك

على أاز أنواضع على هذا الإنمال <mark>بنقدم الحكومائي بمسعى مسترك</mark> لاستلام هذه الصالم .

#### المادة العاشرة ما أبرام الاتعاق

سرم هذا الأعاق في كل دولة من المواد ابن وقياف <mark>للأمول المنتخب</mark> للايهيا ...

التواقيع : رياص الصلح معد الله الحابري سليم تقلل جميل مسردم

# مرسوم اشتراعي رقم الله المسركة المسركة

#### أن رئيس الجمهورية اللسانية ۽

ب على الدستور السابي الحدور للربيح ٢٣ أبيار سنة ١٩٢٩ والمعدل باللوائل للدستورية الصنادرة ليربية ١٧ بيرد ر الاول ١٩٢٧ و ٨ آيال سنة ١٩٤٩ و ٩ تشريل الثاني سنة ١٩٤٣ ٤

وساء على الاتفاق المقود عاريح اول تشرين الاول سنة ١٩٤٣ بسين المحكومات اللساسة والسوراة سنده المصالح المساركة -

وساء على الأنفاق المعقبود في تصنيق بنازيج ٢٣ ك. ول الأول سنة ١٩٤٢ بين الجنوال كالرو ومهلي المجلوميين اللباسية والسورية للقسل الصلاحيات المحلفة المد لم المبليزكة الإ الحكوميين لموما النهما المسايلة من أول كالول للذي سنة ١٩٤٤ مع حمد السدالج والتقسم -

وندا على لا هافت المحقة المحقودة داي به ١٠ ها كانون النابي سدة ١٩٤١ عن مجنبي فراند (ماليان) - أبي تدا عو جنيت المنتب والسيم هلكاء المصالح واللاوائر ٤

وساد على هالون على الدائر سار بلح يا ۱۰۰۰م الله ١٩٤٥ والفاجلي بالرام الالعالى لمفقو الحل بلك الرائحة ، الله بلك الأور للله ١٩٤٣ فيما المفلق بالمحلوج لما الرائة بحل ألياد إلى المحلول الماليان المراجع منتاف الله ١٩٤٤ لكن در إلى داللة الموراة والمداور المداورة

ولما على عليه ل السافر ساريج ١٤ بالحد بالله ١٩٤٤ و هافلي تصلح الحكومة حق ل . ع فلم العلق عد لم السلمركة وبناه على افتراح واليلق مجلنى الورواة وريز المالية ، وبناء على مواقعية محسن الوزراء تحسيبه المتعقدة بنازي<mark>ع 10 أدار</mark> سنة 1988 ع

يسرسم منا يأتني:

#### العصل الاول تجديد المسالح المشتركة

المادة الاولى - ساول المصالح المستركة بن سورية وسين

را ب مصلحة الحمارك ،

 ٢ مراجبة البريات دات الأمار التي تتنفل منفقة عملها أراضتي الدولتين اللبائية والبورية ...

٣ - مرافية أبارة حصر الدخان

مر أبارة عدة المصابح . كن مستول خلال مدة بح<del>دث بعياق</del> المحكومتين اللسائية والسورية .

#### العصل الثاني المجلس الاعلى للمصالح المشتركة

الماده الثانية با دواي (داره هينده المصاليح المستركة معطس يستمي المعلس الاهلي بلمصالح المساراتة و هنا ميان بلاسية ممينيان الكس السن العكومتين السياسة والسورانة و راس كل هيئة احد اعتمالها -

الماده الكالله بـ آن المحسن الأنتي بالمنع بالمتحصية العلوية ، يرأون المحسن الأعلى عمله لملية أسهار في بالدول صلة البير في بالمستى ويتحد فراواته بالعاض الجالين أسار ما أنوري على أن يكلون لمحموج مصلتي كل حكومة رأى وأحلام

الماده الرابعة بـ سنمي رسان واعطاء الهنابية استاساته في المحسن الأعلى بمرادوم الحدادي محسان أورزاء بسناء على أقبل حاوراتيو أعاسلة وتستهي مهمتهم بالطراقة تقلبها ،

تجدد تعويضات الاعصاء والنعقات التسي بعنصيها مهمتهم بمرسوم يتحد في محلس الورواء ساء على اعتواج ورير المالية

تدفع هذه النعو عنات و تقعات من موارية المسابح المستركة مثلي حنات الحكومة اللبالية .

بياتر العصر البياني و المحسن الأنبي المنتخب من موضعي الدولة على دفع المائدات العاملة بين البالي الديان وصفية الأسلمة والحفظ العملة في المائدة والأسلمية الأسلمية الأسلمية والمولد الى هذا الوصفة حصات الداء بهاد مداية في المحسن الأعلى و

لا بجور للاعصاء البنادان في التحدير الاعترامه و مهم بهدو أيسمه الراونوا الي مينه ولا نحري نحوال و الي منته حري نحوال و الله منه مهما بنا في التحديل الاعتلى

أولاً ، أنه الماكات المستحة من يتدياج وسرة بيمن الشرائط المصومي عليا بالجافة التناسة الاباداء .

وأسمأ وأدررا للسائدية مجتمعة الجواري المصابح المتدركة لا

طلقا د محملع المدالة أن الاجالات الما المسلم الاجالات الاجالات المالية المسلم الاجالات المالية المسلم الاجالات المسلم ال

والعالم عداي الدراء حقال الدرة الحمارة الدر فيين في السراكات دات الإحاراء الوصفي الدخمي السلم الدراء إلى الحكومية على الدرة حصم الدحال والرصفي المحمة البداء حمار السلاء الدالاتي ال عوالي الى معاولي حمد المعرب عن السلم المحمل للمسائل الموضف على في اوالرهسيم السمي الحدود التي ترسعها المحال

هاهستا ، اعتماد ما دريع الاندادات التحارية بالاحتمادية وعراديها على الحكومة لاقرارها ،

سيادسيا عليه عن حدود هذا أو سوء لأدا والحي و فيمها عدا حق السماع عليه الأنمال عنيته دعياته السمولة علي كان بمارسيا المفوض السامي والسكرام المام للمقوضية الطيا .

المائدة السيانية عام المحسن الأسى المسارية التي أيا صفة فيتر مية المواددية على محسن الله عن المحسن الأعلى المحسن الأعلى المحددية المحددية الأعلى المحددية المحددية الأعلى المحددية المحد

المادة الثاملة في تحديد المجدل الاعلى موارسة المصالح المستركبة

و مسعها و سع العمل سرء المعلوق عزال المعلوق في السالا صدم المعمول يهنا و

المالاه الباسعة بدعم فحري عرب في يحمومينيين السناسية. والبدو به حيثاً إن وليه حيث حمية عربدان به الدياع في ما الدياع الدياع الدياع المالات الدياع الدياع في الرائم ويتعال عليه الدياع الدياع في الدياع المحتال على الدياع الم

الماده العاسرة ما ما ما جاراه حميع ما به الماراكية ودا ما يم عدل الدران الماروض اليام عدا عرارة الأماس عي

#### العصل الثالث احكام منتوعه

المالاه الحالية عبيرة لما لما المالية المالية

الجادة الدانية عبوة بـ به المدية في الأختى مراحقة وراز المالة وريقي منه الماليات المحقف الأسود التي الحياة الفيام يهنأ م

المالاه الدانية عبيرة عاليا أن حدرمة من حسب العام بالما المعاملة من موضفي المدالح المستركة الدال لذيا وال مندل بالمالية و لا لدام الهولاء عوالدال على عبر في من المدامة و ال المالية عداد المستقبل لمراجب لقبر تناس النافية م

الده الرابعة غسرة ... ... هندا برسوم الانترامي واللبع حبب لدعو الحاجة في ذلك عنبي أن عرال شبي محسن بوات في دورة الأر لبنة ١٩٤٤ .

بروت في ١٦ اذار سنة ١٩٤٤

#### محضو

#### أجنماع ٢٩ كانون الاول ١٩٤٥

جنمع . للله مرازيي شوره ولللله ووريرا ألمائليه في القولليين وورير الأصليات لللوري في ١٨ و ٣٦ كيون الأول للله ١٩٤٥ وللللجة الأحلماح أنفق أغريفان للى ما بلي

for means were and means there are empty for the sets of the sets

#### ثانيا ما الممالح المستركه "

1) على أن يكون المحجر المسحى منعصلا .

 آ نفقی من رسوم الجمرد حود. بيناه بينائی، في أول كانيون انتايي ۱۹۹۵ و سنفيني في آخر ؟ سول لا ن ۱۹۹۷ منته يستورد للجنس داندرك والسرطية مين باخابر ١٠سنجية وتجهيز وادوات نفيين والسنة باستساد الواد أعداله ...

۲ یجری برنغ واردات ابتت ج استیم که الحاسیه الصافییه سین امله ی عیل سنی ۱۹۱۶ و ۱۹۱۵ و ۱۹۰۱ سینیه ۱۹ بیاله لاستان و ۵م لینورینا د

ثالثا ـ بعين حير اقتصادي أحسى يعبوم بالمراسة الواسعة لتهيئة عناصر البوريع عن بسنة ١٩٤٧ ولي تؤثر هذه الدراسة على البوريع المنعق

الله لبات حلى حو ١٩٤٣ كما ل والراهدا النوراع على للك الدراسة .

رابعا بداوم وزار با بنوان في المدين بعاله احل شباط ۱۹۱۳ على المبتعظام كينه من المصابع والتى المبتنف الراسوم الما تبليل منتها فيناها كال دولة المبتنان على المنابع المنابع المنابع على المنابع المنابع المنابع على المنابع الم

حامينا عالم من عامل المنطب المناس المرسي أساس الوريع المناس المنتزكة المين أعلاه ،

سلاسا عالمه التب شرال سديد الدعمين الرسوم استي كاب سنوفيد لللدوامة الإقراب الديان التي مالوجات المتنفاه على أن تكون الرسوم متمالية في البلدين -

نحر را د سامت ی ۲۰ کانون این سبه ۱۹۱۵

ورير المالية في لبنان لامد ما امس حود

وئيس الورارة السورية لاحت - سعد الله الحامري

> وريز الاقتصاد في سوريا عن وريز مانية سورة الإمصاء حيى خيارة

رسس الوراراء استانيه الأمضاء استامي الصلح

## حلاصة مقر رات اجتماع شتور ا يوم الخميس في ١٩٤٧/٧/١٠

#### الجمارك

هر من الحاص الله على المداعدة معارات ما معقبيل عدم ويدم المعادل الله المعادل الله المعادل الله المعادل الله المعادل ا

۲ ما الله مدارة مدارة مدارة مدارة المدارة مدارة المدارة مدارة المدارة مدارة المدارة المد

۳ ما برزان به دارد با بداند با برگام فی سنه ۱۹۹۷ عملی انتیاس اتمام المامنی ۱۵۱ فیتوریا و ۱۶۶ للپیان د

ونفر ازری لاد ادی در دوارد عنسانه عبدارکه عبی آیلاه همه اختاب دان در خرایج انجبای ۱۵ استورد و ۱۱۱ فسیان د

مد الدام عدم الرام عدى مهداج المنتوعة براس القدلة منطقه المحلفة المحل

#### ملاحظية

عمد الاحتماع أعب م سوم أعدد، في ١٥ لا ١٩٤٧ سحب المعساسا الاقتصادية الملقه مع القطع البادر.

#### الامصاءات

11(1/1/11)

وزار الافتتناد الوطني

الامصاء استنمال بوافل

الراهيم الاحلاب حسن حبارة حميد فرنجية محمد الماود

## اتفاق القاهرة و ١٧ شبط سنة ١٩٤٨

« احتمع دولة رياسي بك الصلح رئيسي محلس وزراء لبتان ودولة » « حميل بن مردم بك رييس محبس وراء سوراه واستعربت الوسيع » « الدوراة دورات المعربة المعربة المعربة الوسيع »

ه الراهن في البيدان والعف على مه بالي

١٠ مدا فوراً مداكرات بين الحكومة اللسابية والحكومة السورية ١٠

الأعادة النظر في العاق التصالح السيير كه على صوء الوضع الحديد على ١١

« أن تشهى هذه المذاكرات فين ٢١ أدار بالسيوعين لتي فيمكن كن من «

الحكوميان من الحاد البداليا المنطاة خلال النصف الأجر من سهر أدارا ا الذي ينهي للهائية ألفاق المسالج المنسر كه القالم حالياً .

۲ تـ بعيل حتى ۳۱ ادار ۱۹۶۸ انتقاء الليباني (و استوري <mark>سيدون ۲</mark> ۱۱ تقريف بالجمارك استورية الليبانية

٣ ـ سمى العبود الاستنبائية أبني وصعب غير أنبعان النصائع بين ٥ البلدين بعد ٢١ كانون الثاني مبئة ١٩٤٨ .

ص ورير ماليه البعد المعول منه النصيد عبدها بتجاور الـ ٢٠ سيره ٣

» سورية أو سناسة عن كل صحص و لا تحصيع لهذا القيد عمليات بعل »

التعويا من قبل قرعي الاصدار و التندين عبدما تكنون المصود من «

هذا النفن رفعها من النداون وقف للإحكام المعمول بها .

### اتفاق ۳۰ ارار سنة ۱۹۵۸

#### وقد ثم الاتفاق بيتهما على ما ياتي:

اولات باز المحال الاس المتناح عا براكة تلى ممارسة الأعمليان عراكونة الله والمنطقة عارات حمارت حتى باراح (10 أبار 1984) وحسلان علام القبراه فيتقل التصالح الأحبيبة الاراسدين لينمن أكار أعلا السياطة ،

النها ما یکون بیغمان به این والیتوری حمل فیزه البعدید استوجین عینها فی کاده لاولی عدم فوه لایز دو الجمارت بیندینه با استوریه .

ثالثا عالى بدير على بعن المنتجاب الوصية بين السدين تسميس السروف التي كانت بالده في ١٩٨٨ باستنداء المنتقلات المنتقلات المنتقلات ولا تستمل هذا الاستنداء ما هو لازم بد سبيلات الدخلي في التعدين وذلك حتى تاريخ 18 إيار 1948 م

وابعا سائمبدرا مسدر اول بديدل ١٩٤٨ بسبيل كل من الدونسين اللسائية والسورية بمراقبة الحطوط الحديدية الكانبة صمن اراضيها وسفى فواعد السير على هذه الحطوط والثمرفات الحالية باقده موقب السي ال بعدل في كل من استدير بعوائد وتقريفات سم وضعها بالسساور بين الطرفين وتكون موجدة على قلر الإمكان .

خامسات بنم اعتباراً من أون بسبان ١٩٤٨ عميل أدارة حصر الدخان المستركة وتمييج لها أداره مستعنه في كن من البندين وتكلف بنصة حاصة مستركة بتعلين النعاصيل بعملية ألد بحة عن هذا القصين ،

### اتفاق ۱۰ ایار سنة ۱۹:۸

فی نجامی علم می دیور در ۱۹۹۸ احتملیع فی دمینی رئیسیا الحکومتان علیانه و لا توریه بادیه و باش بک التبلغ و دله جمیل بک مردم وبعد عدداله فی الام دور متعلقه باید نخ استیارکه بیان البلاس انفسی، علی ما لی

ا المار المحدل الأعم اللفقد للجابسين كه على مهارسته الأعهاب المائد الله الله مائد المعلقة المحارس الله المحدل المحدل عدد الفارد اللقال الفارج الاحتسام بالأحساب بالأسابقة المحدل عدد الفارد الفارد الفارد الفارد المحدل الشرائط السابقة المحدلة المحد

۲ من تحمر الليامة مسورته العد الليابي والسوري على يالا ريد النفد عيابي في الجمارة السورة عن استنف والنفد السوري في الجمارك الليائية عن النصف إيضا .

۲ سائر عنی بعن المنتخاب الوصیلة بین بیلدین بینتی اشتروط اینی کایت بافذه و ۲۰ کایان سائی ۱۹۵۸ باستیناه المنتخاب المعدد للتصدیر ۱۹۷۸ سیمل هد الاست و با عوالارم برستهدید انداخلی فی اسلایی و دنك حتی تاریخ ۳۰ حزیران ۱۹۵۸ .

ل تحر الحدومة النبورية أي متبرف سورية ونسال في سورية أل الرئيل سورية أل إلى متبرف سورية ونسال في سورية النبي الموجود لدنة بباريج يو قبع هذا الاتفاق النبي مصرف سوريا «لبيان في الدن ونحير الحكومة اللباسة مصرف سوريسا ونبيان في سوريا مقاس دنك منتقيلاً ونبيان في سوريا مقاس دنك منتقيلاً من النفد السوري ألموجود لذنة «الحاصين من عميلة الاستبدال

دخشق في ١٥ ايار ١٩٤٨

## اتفاق ۲۷ حزیر آن ۱۹۶۸

في يوم الاحد الواقع في ٢٧ حريران ١٩٤٨ - جنفع في بينور رئيست الحكومتين التنورية والسباسة ووزيرا الجارجية والدينة والاقتصاد الوطني وتقد أن التنفرين الفريقان السؤول مي نهم التمان من حميع الواحتي لم الاتفاق عنى الأمور التالية

۱ بهدید الابعاق المعفود بن رستي حكومتي د ورده ولتن بندرته ادار ۱۹٤۸ بيين المصابح المستركة لي بلاية اسهر احرى شد في أون تمور ۱۹٤۸ وستهي في ۳۰ ايلون ۱۹٤۸ عني آن نفهد أي ريسي الهنسسة استورية وريسن الهنب اللبيانة في المحسن الأعلى للمصابح المبيركة باعداد الدروس على صوء احتيازات الماسي للوصول أي العاق به بي يؤمن توسيع الوحدة الحمركة وتوسق عرى الرواية الاقتيادية في حميع تواجبه على أن تستعين هذه الهيئة بلوي الاحتماض والحيرة ،

۲. الانفسام ابن ابدون الموقعة على الانعاق الحجر كي الاحجاعى الموقع في حبيف بناريخ ٣٠٠ سبرين أول ١٩٤٧ عنى أساس التصنيق الموقف وأعلام ممثلها بدى الامم ألمنحدد تبييع الاماية العاقبة مصنبون هذأ الانعاق فيسن ٣٠ حريران ١٩٤٨ ء

٣ \_ تأمين الكمنات اللازمة من الحنصة النبور به بالاستانة إلى الكمنات الموجودة بدى الإعالية اللبنائية بكفي السهلاك للنسبان حتى مؤسم ١٩٤٩ مذلك بموجب اتفاقية حاصة .

وقد ساد الاحتماع حوامل المودة والأحاء أدى ألى التفاهم والأنفاق على حميم ما تتعليق يتعيين أهداف السياسة الاقتصادية في البلسندين السفيس ،

فی ۲۷ حزیران ۱۹۶۸ الامضاء: جمیل مردم لك رباض الصنح

## وفائع

#### أنفاقيه أول نشرين الأول نسته 1457

ينس يفاقينية إن ستران الأون منية ١٩٤٣ في ماديها الرابعينية على منا يلي:

« آن سنان و سور آن رهان منطقه حمر کنه و احده دات و خده حمر کنه استفال المصالح الاستها **بحر به گامله** و بدوان آنه صرابته او راسم آخمر کنی وغیر اهدا الاستاس کوان عدوستن اداره حمر کنه و احدة و بمارس هستنده الادارة عملها علی اساس و حدة النظام الجمر کی « ،

عرال الحكومة السورية حلاق لفتراجة هذا النص منعمة فوارا فيدر عصراً الواد مراسوريا الى لبيان السيمي وأسين والداسي و وعلوت السيداد عصها الأخراء حتى الصادر منة عن سيال و كالسيخصرات العليمة والاسماء ومادة الحديث المعدية الأقعيبال الرار وزير السحية والاستمالية العام السوري رقم ١٩٤١ باراء 70/ ١٩٤١/١ . كما الهيبة أو حيث على الصادران سيوريين شحل بصالحهم عن قريق ميد و اللادفية والسيمين عن طريق هلا المرقا .

كديما - «بالرغم من هذا أنتش وبالرغم أنها من الإنفاق الأخير المعفود بان الحكومتان سارية ٨- هوار النباة ١٩٤٩ - منعما الحكومة السوارية على كبر من دفعتان ولامد بو سابتنادار الحنظة السورية ومستقابها إلى لسان.

#### انفاق القاهرة المؤرخ في ١٧ شياط سنة ١٩٤٨

من بلاوة هذا الإهاق سين أن أهيانه الأولى من عملاه كانت الهياء العباد الاستبالية التي وصعيف الحكومة النبورية على الثقال النصائع بين النبادي على أبر يوجيع لبيان على أنفاقية اللغد مع العاسم العرسي .

ولا بال من البرادية إن هذه الفيود السينات فراست بدول سابق أيسان وبالرغم من صراحة اللحاد الرابعة من العاصة أول تسرين الأول سبنة ١٩٤٢٠،

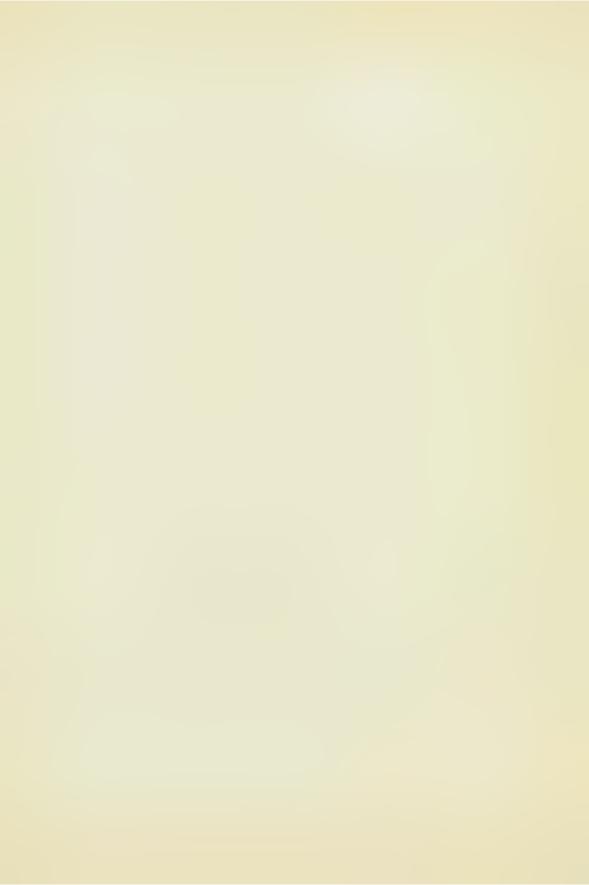
#### العاق ۲۷ حزيران سنة ۱۹٤۸

نصب الأدة النابية من هذا الانفاق على أن يؤمن الحكومة السوريسة الجبعة اللازمة لأعاسة للنال حتى موسم 1981 وباللا ليوحب الفاقليسية حاسبية .

وقد الجيمف الحكوميان مراز أو الفقيا على سروط أدمين القعع ولكن الحكومة النبورية رفعيت أو فيع الالقافية العاصيصة فالتنفر أسان البي مثبتري حاجته من القمع من الأسواق الحارجية ،

فيينان مها نفذه أن الحكومة السورية عن السبي حافيها العبوسي التعلقة المشاع السباركة وأن الحكومة اللبناسة بعنقات لها بالها القسم الثاني

القطيع



#### ACCORD FINANCIER

#### FRANCO-ANGLO LIBANO-SYRIEN

Let observe tente above to a convenience to the is for an authorized and the second trace. In the second trace of the second t

Active to end them ever the continue end of the second of

ne r sve nag te chance. 22 fr. finne qui signet a 20 fr. a bir sve teris, ata i e ca ca campe a la sve sveça ne et de la livre abanasse à

e tyre steming. AS playtres symptomes my thanadaps.

Co taux no sera pas modeli sans consultat in proubit e los God vernements de la Colore extreme et : la Ropintage I burinse

Here, he notice entered an viguere du libre achat de ivres stertip par es recidents to la Symmet du libre de semi par modificional mai father proparable de l'obternoments le ces Re, in ques stant entene, de toute mesure projet d'à et durid tendra compte des egit nen aterets symmes et banais en cause et des repercuesions qui pourraient résulter des modifications envisagées

I ne impose speciale a accord financier frameo britali o que portera

o ) for a los des dispositions prer fees acque es es notiversements ajrien et ibanais donnent leur assentiment

Damas, le 25 Janvier 1944

#### CONVENTION

entre le Couvernment syrien le Couvernement libanus. La Délégation génerale et la Banque de Syrie et de Liban Institut d'Emission

La totaute de avers le l'Office des Changes denomme el après Office constituent le plane es aver de que ouver consent es par la Banque le Syrt, et la transfer tout de la son idenor uce el après a banque la section parce la contra da que à la fait de 15 Avri, 1944 (bres de lous engagements)

by a gar e cate tiple ass, see a many spirous vo éteinte.

L. L. S. 285 050,569 2485

A la spring late of that experience of the Office of southern ferom not only a first that we see the property of the state state.

the name of the and there Ben the Preser

L E 201 995.980

L. P 252 782,782

D f. 142 220 504

P.S. 2,482 264 20

Fra. H. 351 770,65

Frst. Fr 5,596 685 95

an input effective on the cap to conversive the effect about the bichard.

A port of 15 A port to Parpor copage a color of a Banque a total to less of the less of the forming to a confidence of the part of the virial of the confidence of the confide

the second of th

to to the service of the service of

18 Avril 1944

#### PROTOCOLE

régiant le Stalut du Contrôle des Changes

be everying a cities to see ettres de 25 lancier 1944 de S.E.

La lar de la content sees a L.L. E.E. e. Presidents du

by the reconstitute of the original sees autonomic constitute

content of the content of the regions of the content of the content of the regions of the content of the cont

la règlementation du Contrôle des Changes.

4 v or it mayor to importer g noral français) et des ins a en mar et anno la Catro e des Changes qui assistent le Comité pour .

P TOTAL TO A REAL PROPERTY PROVIDES POUR CES INTRAC-

Le etc a l'ate sont prives a manimité des vois

l' Le France et regant e établ, par le Crente et comprésant prime de la race de ca de ses dépanses est incorpore au budget de l'Office des Changes

e zo verre, ou servin et e de verrement libanats et entreront en application dés seur promulgation.

19 Avril 1944

#### PROTOCOLE

réglant le transfert de l'Office des Changes

he execut a teleformation to extreme to the least set to be a first and the common designation symbol of the state of the common designation of the

Office or Change of the for his kept, ies where the house of desert per consequent in cruscopart in concessors.

The production of the second second in the second s

To State the office to Contact that the end of the part of the contact that it is the contact that is the contact that it is the contact that is the contact that it is the contact that it is the contact that it is the contact that is the cont

18 Avel 1944

## مرسوم اشتراعي عدد ۱۱ ٪

#### ال رئيس الجمهورية اللشائية ،

ساء عسان الدر بور عدمي الراب براسة ۱۹۲۳ از از سنة ۱۹۲۹ بالمدن بالدواني الدستوراسة الدراد في ۱۷ سرسي الادر اسبة ۱۹۲۷ و ۸ آياد سنة ۱۹۲۹ و ۹ تشرين الثاني سئة ۱۹۶۲ ء

وساء عنى أسرة وكون الؤرج؟ ١٦٠ من سنة ١٩٤١ والمنظمين بقي مكتب القطع الى الجمهوريتين السورية واللسائية ٤

و بده متی البره تو کو الکورج فی ۱۹ السبان سبه ۱۹۱۱ والمنظمی وضع نظام لمراقبة القطع ه

وساء على أفتراح رئيس مجلس الورراء وزير المائية ،

وساء على مه افقة مجلس لوزراء بقراره بار لح ٢٢ بيسان سنة ١٩٤١م

#### you was a fire

الماده الاولى ــ مكتب عصيع مؤاليدية عاملة للديلة سورية دات استقلال مالي ،

المالاة الثانية ما بعيد بادارة المكتب التي مصروف المصل الحكومسات السابلة والسورية على تقليله والقلي عد الإنقاق بمرسوم سجد بمحلس الورزاء يناء على القبراج وزير المالية .

يؤمن الصرف خزسة الكتب ،

المادة الثالثة عن يوني مكتب الفيع نصبع عدم مرافية القطع فيسي اراضي الجمهور مان اللساسة والسورية وحاصة عميج الأحراب المصوص هنها في النظام المذكور م بنعها المصرف الكلف بادارة الكنب ويأجه علني مسؤولته بعنبه الحنف سي ترسيب مرابية أعلم بالعمل بمنصى تعليمات الرافسية في حييج الأمور المنفقة سلتام الملغ

الماده الرابعة ـ الداراف مسؤور الحاد حكومتي الجمهورية السورية والجمهورية السائلة ولحاد القطع عرا حسيل ادارة المكتب .

الله العامسة بي تحصم هذه الأدارة بنمرافية والدفيسي اللديسي ولاهما كن من معسني مرافية أنفقع ومفوضين النبين أحدهما سياسي بقيلة والرامات والرامات والرامات والرامات والرامات والرامات المدورية السورية

الحدد المواجرات هم بن الفراليان عراري عليلهما والودي الى موايرته مراكبة الفطيع -

المادة استادسه بـ عدد محتب العقام الباعل البلغ والبراء للنفسود لاحتته بافقا للمتعاد أمترادي الحكومة بقد استثناره مراقبة المقتم ،

ه عليم علا من في مناه الله على مع معوضي الحكومية فانعيله الله والتي وال

و تحدد المدين عد فقة مقولتني الحكومة مقدار الفنولة في سيمح تمتد رف عدولة و لمرحين عدال سندوقتها أن زنانيها عن عمليات القطع. المادة السيانفة عد يوال عدت أعلىم حييانات حاصة به .

و لفيد احاد الدول باريخ ۳۱ كتول لاول من كن عام وفي حاله

المادة الناملة عام ما الناب موارد مكتب العظم من :

أ ــ فرق سمر القطع .

ب حميع أبر سوم أبي بقرضها الحكوميان على عمينات القطع .

ح ـ واردات مرافيه الفطع .

٢ ــ تتالف المعقبات من

أعاندات التي تحضيض سمصرف المكلف بإداره هذا المكلف وفقة
 لاحكام أبادة الناسيفة أدناه .

ت \_ عقاب مرافية القطع .

٢ ــ أن رصيد هده الحسامات سواء كان ربحا أم حسارة بحبيبه أو

دخمه لجمومیان به باید بنیاند البنوی سمیند. اللبنای والبنوری الوضوع فی الثقاول فی لبنای وصوریا ،

الماده الباسعة \_ حـــ ي بشدد الكنف بنارة هذا الكيب نفاء فيامة الحسم الانتبال

اولات بعدت عالمه عصبه بدا بدلت الواقع عليت مين فيل المعوليين بني ن لا نت ورا معمرات النيوان مقدلاً فقرة ١٢٥٠ ليير سالية و أن يارا اولا عمران باده عدا بقدر النيوان فيلة مده الأنفاق مع المنبرة أبوعة دارة هذا يلات

للاقة الفاشرة عدوري عبدت مراراي عادت وتعليق وحلب

الماده الحادية عشرة ما يحل تحدوم أن التناسبية والتنورية الطلبال الإلفانية أن المهدولية والتنورية الطلبال الإلفانية أن الرائم بما أن المرائم المعدولية المهدولية المهد

الأفه البانية عبيرة عاسم الحميم الأحجاء المجاهبة بهيما الراسوم الأفيئرامي والم

الماده المالية عشرة شد الراء علا المراسوم الاستراعي و بلا بع حيث تدعو الجاجة إلى ديد على أن تعريش تدلي المحسن التناسي في دوره ا**دار** سنة ١٩٨٤ ه

بيروت ق ۾ ايار سنڌ }}}

## مرسوم اشتراعي عدد١١٧

#### ان رئيس الجمهورية الدام.

د در ۱۹۲۳ و کعلان دارای دارای در ۱۹۲۷ و کار لاول دایه ۱۹۲۷ و کعلان سنه ۱۹۲۹ و ۹ تشریل الثانی سنة ۱۹۶۳ ه

ا على هاول تعالى 18 ما ما سنة 1931 والفاضي بعلج الحدرمة حق الرائد التي بدخيان ما الله المائد التي بدخيان ما المائد التي بدخيان مائلة المصابح المشتركة المائد التي بدخيان المائد المائد

وبناء على أقبراح رئيس محلس الورواء وزير المالية ،

ويقد في فقة محسن أنورز ۽ تحقيله المنققدة بناريج ٢٣ فيستستان سبه ١٩٤١ م

\_ سب س

"قاده الاولى ــ ن مرادية القصم عنى دايرة مستعلة بناعة من هيئاته تصدر مميلاً عن الديرة الكلفة بالمراقبة المركزية لاعمسال القطيع في كتلبة تقريف ومميلاً إن الحدمة السورية ومميلاً عن الحكومة استدعه ،

ويرأس البسه المدكورة معثل المراقبة المركوبة .

اللقاة أتنافيه ليا بعد هذه الهيبة بتنواس بطام المقنع في سورايا واستثنال

سندن بتلاءم مع الأحدام العامة للمرافية المركزية المراد كوها ومع احكيام مرافية العصم للنفود الأخرى ومع مراتباة المصابح المباروعة للتجارة المجلية.

المادة المالية مد يتميع هيالله الهيئة بتسلاحية المسيح الاستنداب المصاديات

اللاده الرابعة بـ تمين الهيئة معنشنا (افرنسيا) عاماً ومعتشين (سوريين و بناسين الراسية المهم دار عدوات في الأمور الرسة

النبيب من احترام نظام من فيه انقطع من فين مكتب القطع ومن قبل القيمين في متوريا وليثان ه

ملاحقة المجاهات ونامين تحصين القرامات وأجرأ النسويات بمستا يتعلق باحكام النظام المذكون .

اللادة التحامسة عدينيت معررات هذه الهيئة بالأجماع ،

الماده السادسة ما ال موارية عدد الدائرة بالتي سطمها الهيئة بمجموع وارداتها ونفقاتها ؛ تدمج في موارثة القطع .

الماده السابقة بيال هذا المرسوم الاستراعي طبي كن بقين سابينيق محالف له و همي به النشارا من باراح الشرف الشير و تنبع حسابدعو المحاجة الى دلك على ال بقريب على محسن النواب بدورة الدار السلة ١٩٤٤ .

بيروت في ٥ آبار مسة ١٩٤٤

# وفائمع

عملاً بالانقاق المعفود بالربة ١٨ بسمان بنيسية ١٩٤٤ بين جعوماي الليان ماسوان والملكة به القاميسة الاقراسية ومشرف بيوره والبلسان ماسوات المسع من يجهة الاقرابيلية ويسع يحتم رفاية حدة مستراة فرابيلية ألد بيه سوارية عساراً من دا ينتبال الله ١٩٤٤ - معد ما الايفاق في هذه المجلة بين ال نفست الفيلات الاحتليم على البيان و أور المعدل ٥٤ بالمله لدان و دد بالملة لمنورست وديم حين باريح مان دوان لداني سنة ١٩٤١ - يم فرارت يحكومنان النكون بكن منهما موارات حدد له من العملات الاحتليم للشارف بيدا كما بنياء مع المجارة مع المدانية للشارف بيدا كما بنياء مع المحدد مع المدانية المستولة الاحتليم المعارف بيدا كما المناد مع المعارف الدانية المستولة المعارف المعارف

وقد نفست هذه النجلة للجلمع حتى حراساته ١٩٤٧ لم تعقيع ممين الحكومة للنورية عن الاسترال في شمايا لقلد وقليلغ لالفاق النقلاي العلاي الأفرنسي ساريح ٢٤ كاليون لبالي سنة ١٩٤٨ وقلد تسفيل للنبات وموجودات مرافيلة القلم ومكلب القليم المستركين لموجلة محصر مؤرج في ٨ كاون الاول سنة ١٩٤٨ واقعت علية الحكومة السورية للناب وري ماسيها عدد ٢٣٣٠ ٨٥٠٥ لريع ٢٢ ادار سنة ١٩٤٩ .

وهكذا بنين أن الجنومة النبورية هي ألي دررت **بدون سابق الذار** الإنقطاع عن الاشتراك في أعمال الجنة المستركة استاسه السورية السنتي كانت تتولّى شؤون القطع ،

# القسم الثالث

شركة خط الانابيب عبر البلاد العربية



## اتفاق ۱۰ حزیر ان سنة ۱۹۶۷

بين التحكومة اللساسة من جهة والتحكومة السنورية من جهة أحرى

ما كانت سركه خط الاناسب عبر الثلاد العربيسة المسحلة في ولايسة دولاو راق أولانات المتحدة الأمراكية المتحدة مكستا ويسبب بهنا سنادع وسبب بيت راقم ( ) ( ) مدسة ولتجنول في ولاية دولاوسير فلا طلب من الحكوميين السناسة والسورية أن تحتوا لهيئا هف خطوط الانابيب عين الإراديني اللبناسة والسورية لفست البقط منتدلة من منطقسة الطهران في المملكة العرابية السنفودية منتها أي مرافا على استاطىء اللبناني ،

ويا كانت ايتاجيات بين الحكومة اللبيانية والشركة فيند أسفوت عن عقد أنفاق تناريخ ١٠١٠ سنة ١٩٤٦ أثرم في ٣ أدار ١٩٤٧ م

وكانت التحكومة التشورية عارمة على أجراء المناحثات مع الشركة لفعة. عاق تشتال أمرار حقوظ الإنانيث في أراضي الجفهورية استورية. •

ويا كان خط الاناسب ليرمع مده سننفر بالاراضي السنورسة ويستهي على السناطيء اللبنا في حيث يشبب النفط فيعام لدلك المستآب الصرورية لهذا القرض ،

وما كان الامتنار علا خط الاعتب المموح التي التبركة مين فيتلا «تحكومه اللسانية يتصمن سروفا بعين المنافع التي سابها الحكومة السنانية من الشركة مقابل الامتيال «

مِلَا كَانَ فِي حَالَ المَامِ الأَقْفَاقِ مِنِ السَّرِكَةِ وَالْحَكُومِيَّةِ السَّوْرِيَّةِ بَعْيِنَ السَّامِعُ التِي سَالِهِ الصَّكِرِيَّةِ السَّوْرِيَّةِ مِنَّ السَّرِكَةِ مَقَاضَ الأمسارَ

ولما كانت هذه المافع على توعين :

أولاً - فيما يتعلق بما مستوردة الشركة مثني الدولارات مين أحين الممانيات تفقات الإنشناء ، بات ب قبیما پنظمی بنا بدفعه این که من رسیم علی تصدیر الربوت فقاد احتیمیسیم

عن لبشان : دوله راسی محسی آورزاه **ریاض یک الصلح** عن سوویا : دوله راسی محسی آورزاه **جمیل یک مردم یک ،** 

وبعد أن بنادلا وبانق المونيين أنتني وحدث صحيحته ومصاعبة. اللاصول وقفا على الانفاق الاتي:

الماده الاولى ب با باسا اسد كنه بعد ح التي رووس اموال كنيوه بيسوردها من مرازه الرئيسي و اولا ب المتعدد وديث من احل الإيفاق عبير ما الحفوظ وبند بيسفاه و عليار به الحال التقطيع ، قال العراقيين سوريا وليدال منع من الدولارات النظاء مذيب القطع ، قال العراقيين بيطاقدان الفقد عبي الرياول حفيه كل منيف ما تبدوي اللولارات أو رقاعي هده أنشر عالي بيلاري بيركنه والنبي على هذه أنشر عالي بيركنه والنبي تسلم لحدث مدين العلم العلم المناز المناز عالية بي احتمام المناز المناز عالية بي أحد الليمين وقف تبليل المناز عالية عبر مقتمان وقف تبليل المناز عالية عبر مقتمان وقف تبليل

١٠ كالماليورية ٥٠

۲ \_ سبب ر ۵

على أن تعمل إبدأ التواريخ فيله مدة الألبياء على أن لا يعن عن حمس سيواف عليار امن يوم أسدوع في سفيد الأعمال وقاف للصوص الأنعاقات،

الماده الثانية بيد كانب البركة طرمة بموحب الكتاب الصادر عبيب النابع الدولة التي تصدر الربوت الي تصدر عن على من أو يوت البي تصدر عن طريق المراف البرق البرق البرق البرق البرق البرق البرق البرق التي من طريق المراف البرق المنابعة ا

اللاده الثقاللة عام عرض هذا لا على على المحاسل الساسلة في المدر لاترامية ،

الماده الرابعة ما حرار من هذا العدد صور عن السلسان ، فع عليهما في دمشيق بتاريخ ١٠ حريران ملئة ١٩٤٧ .

# اتفاق ۲۸ كانون الثاني سنة ١٩٤٩

مين الحكومة السورية من حهة . والحدومة الساسة من حية أحران

ا مید کان می العبر ماری الحداث العقواف با یا حیات البات به عراضه عراضها الا الامینار تصور د تهاییه و بالت انتقام الانفاق القعواد ی ایا حی نیوان ۱۹۹۷ الاماکور الفاله

مقد مثل الحكومة السورية : معالي حسن جباره ، وزيس الماليسة ، معاي حتى صحاوي ، باران لا سساد المصي .

ومان الحكومة الأساسة المعالى حملة فرنجية ، ورسير الحداجية ، ومعالى حسين العويتي ، وزير المالية ،

ونفاد أن صادلا وثائق النفو عن السبى وحادث صحيحية ومطابقية للاصول انفقا على الاحكام البائية:

الدده الأولى \_ سندا لاحداء بدر الأولى أم الأعباق الوراح في ١٠ حريران سنة ١٩٤٧ والشنار الله أعلام تنعهد الحكومتان :

۱ سعدم انحاد ای تدنیم منفرد فی شان ما یمکن آن پترك لشركسه
 حد لا ست دان سداد نفرسه می عطع بدن نسبورد: د بستار آلیه ی اللذة الاولی من الاتفاق المقود فی ۱۰ حرارات سنة ۱۹۹۷ .

 اعلام السركة عن ديث بعن حصة كن من الحكوميين من العطع المنعق عليها في المادة الأولى المذكور؟ وتقويض السركة بجيات مسيول إبداء حصة كل من الحكومتين مباشرة الى حزينتها .

الماده الثانية في تنفيدا لإحكام عادة أساسة من الانفاق المعسود في 10 حرائزال ١٩٤٧ بعيم الحكوميان أسيركه أيسان النهب المناب مسترب عين العادهما الذي تصميمه هذه المادة وعن حديثة كن صبيعا ويقونيان أستركسه بإداء هذه الحصية مناشرة ألى خريتة كل صهما .

الماده الثالثة بـ بنيع على من الحكوميين التعاديم كات السرون ألي بينغ امينارا في احد البيلان من أبرسوم الجمركية اينزية على ما سينورلاه من الوالا والتصالع والاستاد الأجرى المازمة التعلق بنيروع - وحاصة منا بتعلق منها باستقلت وملا الاناليب و الكرار وما تستيرمة من عمال -

الماده الرابعة بـ بنعان الجكوم ل عاول وتبعا على أن ما يؤول في المعهد المستوركة في سؤول البيرول و يدين بينا كان منهما السنهيلات اللازمة والمدروم لينعيد الامن راب أدرومه النبي بمنحها احتدى المحكوميين و وفي حالة الحدير المست من قبل فليجاب الله ل على الساطيء الليباني و واقتسام المستوم بينهما المستى ليبال مروز الإلابيت في اراسي المبدي المواعد المستقة لتى امتيان أن حد الاداب عبر الالاد العرب له المنادين) و

الله الحامية عامر بال هذا الأنداق على المحسن البناي في التبدين لاترامية .

الماده السادسة بـ حرر من هذا المعد صوران البلسان وقع عليهما و البروف بناريخ ٢٨ كانون الثاني ١٩٤٩ الروف بناريخ ٢٨ كانون الثاني ١٩٤٩

#### كناب وزبر الحارجية والمصربين الليباني

حصره صاحب لمعني حسر بك حيارة وراوا باليه المحبرم -

بعد تحديث السفيي والانفاق الموقع سبا في هذا النهار في السرف ال الوكد لكم أن الحكومة السائلة بعشر أن الاحتمار المصوفان عليه في المادة الرابعة من الانفاق المذكور بد عم على السافيء النسائي - وهو أذا لا تنظيف على مشروع مد أناسب بيرون شركسة خطوط أناسب السرق الاوسسف المحدودة التي تتفاقد معها الحكومة السورية .

ارجو ان بأحدوا عنه بدلك وان بنعيبا فائق احتراماني يروت في ٢٨ كانون الثاني مسلة 1151

### كتاب وزير المالية عدد ١١/٤٦٢٣

تحصره مدير البركة حظا الأنابيب غير أبتلاد الغربية المعتوم -

تبقيد للانفاقين المعفودين سيستاريج (١٠ حريزال ١٩٤٧ و ٣٨ كاتون اساني ١٩٤٩ بين حكومة الجمهورية السورية وحكومة الجمهورية التسانية،

ا ــ يما انه قد تم الاتعاق بين الحكومتين السورية واستانته عنى ال هنتيم مناسعة مجموع الدولارات أبي سنتوردها استركه لاتفاقها عشى اعمالها في التقديل ، يرجى ال تشعوا مناساه أبي كل ال مكتبي القطيع في سوريا ولينان الحصلة التي تعود اليه .

ويستمر سنفيد ديك منته مده لاست؛ على أن لا نقل مده التنفيسة. هذه على حمس سنوات سنارا من يوم السروع سنفية الاعمال .

۲ نے پر حی ان باحدوا عیما بان الجمومیان انسور به واستانیه فیسید تعهدنا تعدم انجاد ای بدا را متفرد نے ان دا لمکن ان باراد السر کیکم سیس الفظام آبادی استورادہ من حل الالفاق عی اعمالیا فی البندان کمد الحطوف وبناء المصفاة والصهار نج الحدد ...

٣ يه برخي يا تستعوا مناشره أي كل مسين حربتي الجمهورتين لسورته واستاسه ٥٠ جيسان باشه من مجبوع اللولارات التي يتوجف عليكم دفعها بسلاندا ترسم الجندار ، فدره للسار عن كن طن د ليدرونه من المرقا اللسائي .

 برحى با سيلمو سيشرة الى كل من خزيتني الجمهوريشسيين السور به واللساسة ما سوحت عسب دفعة لكن منهمسسة تعاه رسد المرور بموجب المادة الرابعة من اتعافيكم .

هما الكتاب طيلة مسيدة
 الامنيار ،

آ رحی أعلام كن من مجني أنقطع في سوريا وليبان عن أساليغ
 آلي بناع بكن منهما فور أسحني عنها وأعلام كن من أنجر بنيان أد توريسه
 و للتناسة عن المالغ ألتي تسلم لكل منهما فور دفقها .

فيرحو الأفادة بأبكه احداث علما بهذا الكتاب والكم التحديم البدالسير اللازمة لتنفيذه . وتفصلوا لقبول فائق الاعتبار .

بيروت فى ٦٨ تشرين الثاني ١٩٤٩ ورير المالية الامضاء: حسين العويثي

### كتاب وزير الماليه عدد ١١/٧٧١

محصرة مدار سركة حط الاناسب عبر البلاد العربية المحبرم .

اشاره الى كنابكم المؤرج في ١٤ كنون الاون نسبه ١٩٤٩ تعيد أن هده الورازة ، رغم الاعتبارات الواردة فيه ، ثم برل معترة على الطلب الوارد في كناب عدد ١٩٤٩ المؤرج في ٢٨ ستر بن النابي نسبه ١٩٤٩ ، وذلك وفعا بلاتفاق المعفود بين الحكومتين النبورية واللبناسة ، فأرجو المعسل عنتي للنقال المعقود بي الحكومتين النبورية واللبناسة ، فأرجو المعسل عنتي للنقيل مائلة ٤ وتفضلوا يقبول الاعتبار ،

بروت فی ۱۰ شباط سنة ۱۹۵۰ وزیر آلمانیة الامصاء ' حسین العوبی

### وقائع

لقد بم الانعاق بين حكومتي سورية وسنان ساريخ ١٠ حريران سبة ١٩٤٧ على اقتسام القطع الذي تستورده سركة خط الانانيت عن استلاد انفرنية بمعمل النصف لكل منهما بعد بنرس عشران بالله أخير الشركية أسترف بها ١٠ ويا كانت الحكومة السورية بم تعر العافها مع الشركة المشار أنها الا في سبة ١٩٤٩ ، فعد نشرف ليس تجميع القطع الذي استوردية السركة الى بنيان قبل العمل بهذا الانفاق مع سوريا .

الا أن أنعافية ٢٧ أن سنة ١٩٤٩ المعودة سين الحكومسين قصب باعادة توريع جميع ما تحب عنه النبركة في تيروب منذ النداية ، وقد بنين أنه منتق للحكومة النبورية لذي الحكومة النباسة تعاية شهر تعور سنة ١٩٤٩ منتم /١٩٤٦ - ١-١ ر دولارا أمرك بم الانعاق على أن يوفي باقتطاع ١٥ بالمله من حصة الحكومة اللبنائية العناقية من الاستيرادات اللاحقية لاون أب ١٩٤٩ أذا كانت هذه الحصية لا تتحاور حمينماية الف دولار في الشهر و ٢٠ بالمئة عن الجرء أندى ريد عن الحمينماية الفاد .

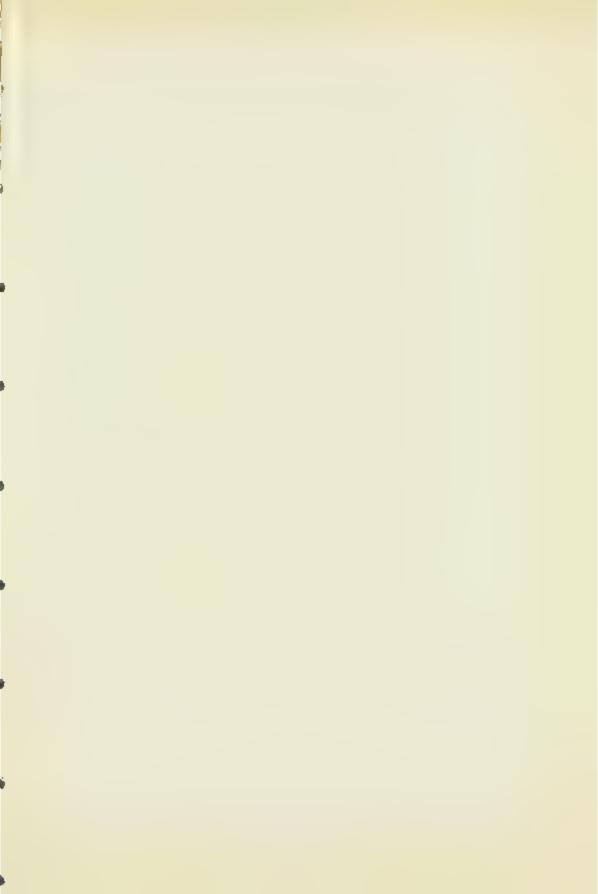
وتنعبذا لهذا الاتعالى جرى في ١٦ شباط سنه ١٩٥٠ تحويل مبلسخ /١٤٧٩٥٠٠٠/ دولار منحسات الحكومة اللبنائية الىحسات الحكومة البنائية الىحسات الحكومة السي رهدا الملع بواري بمعدل رادد ١٠٠٠/ حصة سورة من اسالم السبي ديمت في سروت وفي تعليق بين أول ان سنة ١٩٤٩ وعاية } شياس سنة ١٩٥٠ /١٠٠ دولار من حصة بنيان أي بعمدن ١٥ بالملة مين أصل المنع المنبق لهذا من القطع الحاصل قبل أون ان سنة ١٩٤٩ ، وقد تبلعت المناه السورية هذا الامر بكتاب ووارد المالية اللينائية عدد ١١/١٢ مارينج ١٩ مارينج ١٩ دار سنة ١٩٥٠ مورينج المناف سنة ١٩٥٠ ،

ويتبين مما تقدم أن الحكومة اللبنانية عمدت فورا إلى تنفيسة مسا تعهدت به في الاجتماع المشترك الذي عقد ساريخ ٢٥ تشرين الاول ١٩٤٩ ، وذلك بالرغم من أن الحكومة السوريه لم ننفذ ما بعهدت بسه في الاجتماع بعسه بشان الليرات السورية المستبدئة في أوائل سنة ١٩٤٨ ( كما يندين من التصوص الواردة في القسم الرابع ) .



القسم الرابع

اتفاقية ٨ تموز سنة ١٩٤٩



### اتفاقية ٨ تمونر سنة ١٩٤٩

بما أن الحكومة السورية انتعب الحكومة اللساسة مذكرة مؤوجة في الحامس منين حريران سنة ١٩١٦ بنصيص مشاريع للبطيسم الفلافسات الاقتصادية بين البلدين على أسنى جديدة ،

ويما أنه شين أن دراس هذه المساريع وأفرار أنجس النهائي عميان يستغرق وقب طويلا ويستلزم بروسا واحتياب علي متوفره في أنوفت الحاصر ،

وبما أن بمه مسائل معلقة بين التندين رؤي من المصبحــة المشــركة ان تحن بــرعة ،

لذلك بم الأنفياق بيان معياني النبيد حسن جباره ، وريير الماية والاقتصاد الوصي معيلا الحكومية السورية ومعاني السيد فطيب تقيلا وراز الاقتصاد الوصي وراز الدلية بأنواكلة مميلا الحكومة السياسة ،

#### على الامور الآسه.

الماده الاولى بين القرار القاصي بنقليق النفر فه الجمركية عنين العميع واستغير ومشيفاتهما وتحصع هينده الواد برسم حمركي قيندره حمينون في الدائم، والسنسي من هذا الرسم كميات التميع والشغير والدفيق التي السنوردها الحكومة السياسة سفينها أو تحسيات الاعاشة الشفيت اللساني ودلك في حالتي النفص في المحصول استورى اللبسياني أو ارتفياع الاستعار في البلدين ،

تمهد الحكومة السورية بابعاء بمن القمع والسعير ومشتقاتهما السي سيان حرا من كل فيد أو رسم ، وبالنظر التي أن الحكومية السورية فد حصرت سفيتها أو يمن بعمل لحسياتها تصدير القمع الى حيارج السلاد السورية بموجب مرسوم سيريعي رقم في صادر ساريح ٣٠ حريران سبة ١٩٤٩ فان الحكومة اللساسة تمنع فيما يعنيا تصدير القمع الى حيارج حدود الوحدة الحمركية الفائمة بين لسان وسورية . اللذة الثانية ـ بطبق البغرفة الفادنية على الأزو المقترى باستشاء كينة ٢٥٠٠ الفان وحمسماية ص بنشوردها سنان بنفيدا بعفود خاريسة بالحكومة البينانية ونقص البحار بناريج سابق لهذه الأنفاقية ،

الماده الثالثة عنى البيداني عن البعراقة السندية المروضة على الجيوطة والمستوجات المعسية والجرائرية العسيمية بنمراقة توعية على الاستين الناسة

 ١ عرف على الكنوعرام نواحد من الحيوط العصبية بعرة ١٢/١ وتحدد النفرية التوعية على عنه الواح المرول للبنت معادلة لغرف القيمة ليبها وبين النفرة المشان ألبها -

 ۲ ... ۱۵۰ عرب على الكتلوغر م الواحد من الحيام العيادي وتحادد تفرقه المسلم حات العطية الإحرى بسبب مقادلة عرى العلمة بنيها وبين فيمة الخام المادي ...

 إلى بجادة البغرافة النوعية على الأقمسة الجرايزية الصنفية حسبت وعها بملق ببراوح عن الجمس «العشر» رات عن الكنو الواحد».

 من تفرض عنى الأقمسة التفروقة التلجيات الأسلاوة عبيلى الرسم الجمركي التوعي المنسوص علية في العفرات السابقة رسوم اصافية تعادل انقراق باين فيمة الأسبداد وقيمة المستوحات عادية الماكلة لهناء.

الله الرابعة على منس الرسوم الحمركي الحسوط الحراريسة العبر المروية وكذيف عفى القص الصلحي المليمي بالقليران و

الماده العامسة على موس المحسن الأعلى المصالح المشتركة بدراسة التعديلات التي يجت أدخالها على المراقة الحمرائية الحديثة بوصلا لالمساء أم تحقيص الرسم على أمواد الأوسة أبني لا تسجه الثلاث وأبلارمة للصناعة ورفع طك الرسوم على أبواد المصنوعة بعصد حماية الإساح أنصناعي فيني التيدين ما تبعلن بالصناعات أثرائيسية ومنها بالأصافة أتسى صناعات الربوت والصدول والخليود والرجاح والسكل م

الماده السادسة ـ بعمى من الرسوم الحمركية الاعتبام المستوردة الاستهلاك الداخلي لعاية آخر النشة الحادية ،

المادة السابعة ـ توضع سكه حديد ش.ح.ت. تحت أشرأف الحلس

الاعتى للمصالح المبسر كة و توجد المراقبة عليهت و يوفيع مشروع يعسر ص على تصديق الحكومتين عمار سه هذه المراقبة في صالح البندين ،

اللاده الثاملة ــ تبعى أدارة حصر النبع والبنيال مثسر كنه ويعارس كل من المطلس الأعلى سنتبالج المستراكة واسحية الدائمة المؤبعة من مديري ومالية في التندين الصلاحيات المجنوص عليه في الأنصمة الدودة .

الماده التاسعة ــ تؤلف لجنه منتبركة من ممني مراقبة العطع فني البيدين مهمتها دراس بعد العفع النافذة بافتراح منتزوج لتوجيدها ،

لا يجول توجيد بطم المصغ في التندين دين حق كل مثن المحكومتين بالتصرف بمواردها من القصع الأحسي بالتنجل الذي بشراء وتقسيل شؤون مراقبة القطع مستقلة في كل من البلدين -

الماده العاشرة ــ نصبع كن من الحكوميين حدولا بالرسوم الداخلية التي تستير فيها حالت و تجري العاق على يوجيد عدد الرسوم وقعا بلاصول المستعة في كن من البيدين ... يوجد تصوره حياضة الرسم المووض عنيني السيكر ان لجهة معدلة أم لجهة كيفية السيعالة .

يكن من المكوميين أن نصب أباده أنهر في حدول الرسوم الفاحسة بعد توجيدها مرة كل مسة أشهر على الأخل -

الماده العادية عشرة ما ينجد الناس من الحكوميان بدانتير مسيوكة و ممالة لارالة العروق بهر خوده حاليا بن التعديل الوسين الحن ديك بكلف كل منهما احد حيراتها الدين الفيام بدرانية عميمة والبرانية بالاشتراك مع حير الحكومة الاحرى حول عدا الوضواء تبعدم الحيران مسروعا بالحلول المملية التي يقترحانها لتحقيق الفاية المشار اليها ما

الماده الثانية عشرة عدير الفراعان اسعاف ال المواد الأحسان المسرة استانية تجفي في الفراء في الجانب دائمانه المستودد فيما تنفسين تحماله الصديات المهامة والحؤول دول أنبعان الترود القامة أنسى الجارج والتصفي حبولا يقفيه المسائل التي كانت معلقة للبناء هي تنتيقاعي عشلاجا لمرابعاً الفيكول الإنفاق الجادل حفواء باحجة في سيس اعتماد اساس بهائي في علاقات البلدين تقدمن الإستقرار والاردهار ا

وتعمد الحكوميان ابي استكمان الدراسات والاحصات توصلا التي المرار الحل التهائي في أمرت وقت مستطاع .

عظم في شموراً بماريح لا تعوز استة ١٩٤٩

### تقرير

### عن طرق تامين التعادل بين التقدين السوري واللبتائي

ا ساء على طلب الحكومين السورية واللسانية في الاجتماع الذي عقد في بلودان يوم النسب في ١٩٤٩/٨/٢٧ عند النسبة حورج حكيم حبرا عن الحكومة اللبيانية والبينية حبيبي الصواف حبيرا عن الحكومة السورية حمينة احتماعات خلال أنام البلادة والارتفاء والحميس الواقعة في ٣٠ و ٣١ آب و ١ أيون سبة ١٩٤٩ وديث في مكتب محلس المنسبانية المشتركة في يروت ودرسا استات الموف بين التقديل السوري واللبيني واستعراضيا الحلول التي يمكن واسطيها اعادة التعادل نسهما .

٢ ب وحد الحيران أن العوامل المستنه تنعرف بين النعدين هي عسلي كثريه وتسابكها يمكن حصرها في توعين عامين احدهما الموامل الإقتصاديه التي تدخل في ميران المدفوعات السوري اللسنساني والآخر العوامل عبير الاقتصادية من سناسية ونفسته أني من شابها أن تؤثر في تعدير أساس لقيمة النقدين في المستقبل ،

٣ - أما العوامل الاستدادة التي تدخل في ميران المدفوعات السوري اللسائي فعنها ما تدخل في العاملات الاقتصادية والتحارية الحارية ومنها ما هو من أوع التقال الرساميل ...

 إ ـ أن أهم القوامل الاقتصادية التي هي من يوع المعاملات التحارية الجارية ما يلي:

آ دالله القد اللماني للاستندال بالفرنكات الافرنسية وعدم فاطيه النقد السوري لهذا الاستندال . وهذا العامل يؤدي الى النقال الاموال من سوريا الى سنان أما لشراء النصالع أو فنهريت الاموال الى الجارج عن طريق الفرنكات الافرنسية ، والى أن تسمح الحكومة السورية بالاستندال أو أن

تمنع الحكومة اللسائلة هذا الإستبدان فان هذا العسامل سنسقى ذا أثن في القاء الفرق بين التقدين ،

اصطرار الحكومة السورية لدفع ثمن المحروقات التي تستعهلاً من مصعاة طرابس بالليرات السياسة ، وهذا العامل سينفى ذا أثر في أغيرات السجاري إلى أن بنجة الحكومسينة السورية تقامير الأنشاء مصعاة عليسى الشياطيء السوري ،

د السيراد معهم النصائع الاحتيام السي مستهلك في سوريا عين طريق البحر استاليان والسوريين المعلمين في بردت وتصادر معهم الاساح السوري الى الحارج عن حريفهم مع العلم بان تصادير الاساح السوري الى البدان الاحتيام مباشرة لا تجرى الا در حيص من الحكومة استوريسة للبحان الاحتيام تدخل في ميوان للحق عن هذه العبليات ولح وعمولة ولمن حدمات احرى للاحل في ميوان المدفوعات السوري واللبنائي لصالح لبتان «

ه بعمات التبوريين في لبان من أحيسل الدراسة والإستشفيساء
والإصطباف والاستء وارتباد الملاهي وكن هذه التعمات بدخل في ميران
المدفوعات التبوري اللباني لصالح لبنان و

عدرة الرساميل العوامل الاصطبادية التي هي من يوح الثقال الرساميل فاهمها هجرة الرساميل السهودية من سوريا إلى لبنان من جهة والثقال الرساميل البنورية إلى لتستاسي أو بالقرق ق البنورية إلى لتستاسي أو بالقرق ق السناسية إلى البنائية والاقتصادية في التنائي أو بالسناهل والتسمهيلات استنتى بحدها التحارفي بيروث -

آ ـ اما العوامل عبر الاقتصادية التي قد مسلب الفوق بين القدين السورى واستاني فيمكل ايجارها باحتمال المصارية على فيمة أحد التقدين صد الاحر ثبعا لبعد برات المصاريين عما سبكول علية حالة البلدين مس وجهة الاستقرار السياسي الداخلي والجارجي ومن جهة تقديرهم كدست ما سبكول علية سياسة البلدين المائية والاقتصادية في المستقبل و ومع أن هده القوامل لا تلاحل اليافي ميوان المدفوعات ولكنها سبب فرقا في تعدير البالي عيمة التقدين هو بمثانة وسيسم صمان عن حسارة قد تتحقيسي في المستعبل .

 ٧ مد سي الحبران دراستهما الحبول المكته لاعادة التعادل بين التقديل السوري واللسائي على الاعتراضات النائية

 أن الحكومتين مفتيفيان كافتتام الحير من مان مصبحة كل ميسين بتديهما تقصي باراله الفرق بير المقدين اراله نامة ،

ف) أن السرعة باراله أعرف هامه حدا وأن كن باحير في الحاد التعادل يريد المسئلة لعقد وبالنالي لراله أحدار الواقع باقتصاديات التلذين.

ح ) أن مصبحة البندين الأقتصادية تقصي بالأجيفاط بالوحسيدة الجمر كنه القابمة تسهما ، أن التعادل بإن التعدين صروري لكي تأتي هسدة الوحدة باكير تقع ممكن الكليهما ،

٨ = قيما في شرح لتحلول المكنة في السيفردية الحيرال الأعادة المعادل بين البعدين

افتراج اعظاء بعد كن من سلمين حق الأبراء في استاد الأحو .
 ابلاي الحدر اللساي معارضة لهذا الإقتراج للاستاب الاتبة

أولاً أن أعفاء حق لأبراء لحمل في كن من أثبلتان فأعده ما فهجه النفد قد تؤدن إلى أحدد في سندفعها النفدين المدين حدث في حالة وحود النبات تجعل أثبا لغ تقدر فيها أحد النفدين تافل من فيمة أنبعد لأحر أن وهذا مع الإغير في بأن أعطيناه حق الإبراء سفدين بالنباوي تحفق النفائل المرغوب فيما تنفيق بدفع الديون .

المنا بدائمة أن أعقد أنسياني فان بالأستندان بالقريكات بينها تسبب شفد أستوري هذه القائمة بديك فد تتقرض أنبعد أنتياني للتجروح مسين أبيدأون لاستنداله عربكات بسبب بحن مجله أعقد النيوري أبدي أعطي قوة الإبراء في بسال ، وذلك منا السبب بعاد أنفر بكات أبو جودة في تعطيلاته التفسد الليباني ،

بات ـ أن أعظاء فود الإبراء لكل من أنبعدين في أثبلد الواحد قد ينجر أبي تجرين البعد الذي يعتقده الباس أقوى وأسلم من الآجر سنما بكثر هذا في البداون ، وهست البحرين مصر سنت بقريض مستوى الاستقسان بقعين دائم .

ب اقبراح اتفاق تقاص على السكل المدرج في العصل الثاني مسين مسروع اتعامله بسبس سؤول الاستراد والتصدير وحماله الوضع المالي

الحارجي وميران المدلوعات الذي يحث مبد مدة وحبرة بين الحكومتين

اولا بنالوجها إن الماده ١٨ من منتز واج الانفاق المناق أنبه خصرت فيون التقليم التنوري واللينائي باسعادل على الدوائر الحكومية والمصابح مشيركة وفي ذلك اعضاء فوه أثراء حريبة لا تكفي لتامين التعادن ،

الله المستورف وحصر الصابي العفرة الناب والأخيرة من المادة ١٨ المذكورة للعطي للمصارف حرية للجوال الأموال ولكنها لا تحيرها على فنول التقديل باللهادل ولدول هذا الأحدار لا يومن التعادل الاهداء من جهة ، ومن جهسة أخرى للسن من الممكن احدار المصارف على تحوين التعديل بالتعادل الاأداد مكتب هذه المصارف من تحويل ما لذنها من الأموال من نقد لآخر المستبار ويواسطة فسندوق باللموال من نقد لآخر المستبار ويواسطة فسندوق باللموال من نقد لاحل المستبارات ويواسطة فسندوق بالمناب ونعادل الأ

باب ب لوحط ن الماده ٢٩ مصم حد أعلى فدره عشرة ملابين ليرة الا يمكن ب سمدة رسيد لمان بحول من بعد لاحر وفر فللت بن بطر في الأمر عبد للوج عدا التحديد مستن بالأمر عبد للوج هذا التحديد مستن سانه أن فليحج بعن الايوان و تصعف الله سامي سليمرار التعادن وقوف ديف قاله همن النص على الاحر عات ألى سيتحد في حال عدم الايفاق عبد للوع الحد لاعلى الموه عبه أعلاء

ا المساوى التقدين في سيهما للاستندال بالقراكات اما باطبلاف حراية الاستندال أو استخدادها أو استعها

ال حوالة البيدان النفد اللياس بالفريكات ، والبيطة الفريكات البيق المعلات الاحرى لفظية المعرف البيف السيدانة بالفريكات وتودى الى يحوال اللغد السوري الى بيال بلاستفادة من حوالة الإستبدال مها أو ما والمعلم اللياسة اللياساني والرقع سفوة المستبد ليوري حراسة الإستبدال المعرف والماعيين في البيدة السوري حراسة الإستبدال المهر الموالي والموالي في المعرف السامي والموالي في الإقتصادية المعرفات والى المعرفة السامي المعرفة السامية والتي لا تعتقد ال تأثير الموالي في الإقتصادية المدالية والتي لا تعتقد ال تأثيرها في التمامل سيكون الماهمة المدالية السامي المعرفة والتي لا تعتقد اللياني عالمراكات تحرية ،

والتحليل الأها الذكر العلق على النساع سناسة لحديث استنقال التعديل عبدت لكون القبود والتحديدات منساوية في التندين ،

د) اقتراح تامين النمامل بواسطه مسدوي تثبيت ،

بنصم هذا الإفتراح اشتاء صندوق تثبيت باسترات اللبانية مين فيل الحكومة السورية الدان جانة ميران المدوعات بين البندين في الوقت الحاصر هي سبية باسبية لسوريا - ويمكن بحوان هيدا الصندوق اميا بعراض بعدد الحكومة السورية مع الحكومة اللبانية أو مع مصرف بتورية ولتسان في يسيرون .

ومع اعتراف الحير البنوري ان صناديق النسيث قد استعملت في حالات كبيرة في الدول الاحرى فأنه برين أن هذه انظر عه لا تصبح لمائحة الجالة التي طلب أبي الجبيرين معالجتها ودنك للاستات البالية .

أولاً بـ لنس من النبين الحصول على معلومات دفيعية عين وصع ميران المدفوعات من التلدين لتصار إلى تجديد منتع النيرات اللبيانية التي دوجت افتراضها لانشياء فللدوق لتنسب كافي .

تاسات فصلاعما نعدم قال بتجديد الملع قد يسبب اردياد المصارية على البعد السيوري منا يؤدي الى نفاد الملع الوجود في انصبيدوق وبالتالي التي فسيل هذه الطرعة لناس التعادل ،

بالثا - قد تصفي غير الحكومة السورية أن تعقد فرضنا لهذا العرض لاغتبارات سنبكوتوجية ولامكان اساءة فيم الفرض من الفرض من فسيل الرا**ي المنام السوري .** 

ها أقبراج تأمين حربة أسببدان أحد التقدين بالأحر بواسطه مصرف يسوديا ولبنان قرع الاصدار :

بحول فسرع الإصدار اللسائي في مصرف سورنا وليسبان ، باعتسال الليرات السورية قطعا احسب صالحا للعطية الليرات السورية قطعا احسب صالحا للعطية الليرات السوري الاصدار لتأمين استبدال العد السوري بسائي اللي حد كيا بحول فرع الاصدار الليوري من مصرف صوريا وليتان باعتبار الليرات اللسائية قطعا احسيبا صابحا تعطية البرات السورية المسدرة لتأميين استبدال القيد الديامي بسوري الى الحد تعييه ،

اما أدا بعدت عبلية الأستبدال هذا الجد فيحول فرع الأصدار بنقل الغرنكات الأفرنسيية من تعطيه أحد النقدان ألى الأجر التعطية الملع الغائض عن الجد للذكور .

سعى هذه الانعاصة نافذة المعمول لثلاث سنوات وتحدد حكما أدا لم يطلب أحد الطوفين فسنجها قبل ثلاثة أشهر من تاريخ اسهائها . فى حاله اللهاء هذه الإنفاضة أو عند زوال الوحدة الجهركية القالمنة بين البلايي بصار أي بسطات اللياب السورية الموحدة في تعطبة النقسة اللساني واللياب السيانية الموحددة في بعطيسة النفسة السوري بالفرنكاب الإفرانسية أو حسمة أحرى ينفق عليها مع تأمين تسوية الفرق في حالة بحقيص عينة أحد الطرفين بحسب لا يستنب هسدا التحقيص حسارة للطرف الدائن و

#### ويجري هدأ التسديد في مدة لا تزيد من

٩ ــ لقد انفق الجنوال على أن البعادل بين النفدين في تؤمي فصورة فليسعية ودايهة الاادا افتران الجن الذي قد تنفيق عليبة بنين الطرفيين بحراآت وبدائي لمعالجة عناصر ميران المدفوعات بين البيدين بشكل يؤمن البوازل فيه وبدول دليك بنفرس الجنال المنجند تنفشان كمت تنفرس الحناديات البيدين للامتراز اساحمة عن عدم النفاذل .

ونظرا و جود الوجدة الجهراكية لين التنديل وتأثر اقتصاديات احدهما باقتصاديات الأخر فمن الصروري ان سيبرك اللندان في دراسة منا تعكن الحادة أو أفواره من التدالي والأجراك المودعيها ألغا وأن يجرفنا عليي دوام المناورد للهما في سياسيهما الإقتصادية لصفحة التدين المشتركة.

بيروت في اللول سنة ١٩٤٩

الإمضاء : جورج حكيم الأمضاء : حسني الصواف

### و قائسع انعافیة ۸ نعوز سنة ۱۹۶۹

وقد عرفته الحادد الناسة عارة منها عنها خفوه فاحجه في سين أعتماد أساس بهان في عدفات البناس تصنف الاستقرار والاردهان واولا تصنفيها حولا المعلم المسادن التي كانت استنجي علاجسا مريفها و

بعد التحالب السالي المسادة الأدلى بعيان احصاع العمج والسعسير ومستقالهما براسم حمر كي فقارة حمليون بالمالة وتحصر تصفير المصرى السيل بالحكومة السورية وبعد المادة الساسة المدل الحصاع الأزر المصرى السيل فلموابقة العادية الى ١١ ياليانة بعد ال كان بمعدل عرش واحد عن الكليوط وبعد الساسة عليي الحلوط والمسلوحات العطيبة عالم المعالية المسلوحات العطيبة والحراراة الصناعة المسلوكة والمناوعة المعادية المعادية المعادية المسلوكة والمناوعة المعادية المسلوكة والمناوعة المناوعة المناوعة

وكذلك عد انجاب أند في المدد الراعة بكتبها أي باعقب الحبط الحريري المسلمي والقص الصباعي من ترسوم والدد الجامسة باعتسامة أد المنت الرسوم عن الواد الادلية أبي لا تسجه البلاد واللازمة للصباعي في وريدت الرسوم عني أبواد المصبوعة بعصبيد حمالة الانتاج الصباعي في سندين ودلك قيما له علايته بالصباعات الراسيسة كصبيعة الريوت وانصاون والجلود وكن المجتب ماصب في دراسة ما ينفي من هيلد الصباعات عبدما وقعت القطاعة .

وقد بقد سنان الصديديوس الماديين استانعه والثامية فالعقب موافية شراكه سكه حدست ثن جات بمحلس الأعلى و كذلك اداره حصر البنسيع واستناك بالرغم من ان الحاق هذه الأحراد بالشيالج المتيوكة يعرض ليثان لخسيارة •

سد ان الجانب السوري لم محقق الشرط الاساسي في هذا الاتصاق الذي السرمة وهو العاء حربة بقل القمح الى لبنان الاس الذي حدا للمحكرمة اللساسة الى السراسة في سعيد المادة العاشرة الواردة فيه .

الله الأمور التي ورد دكرها في الدياس الناسعة والحادية عسرة ف هيت تعييب معلقة لأن الفريقين لم تعقدا أي أحيماع لمعالجية تصوره بهائية .

ولا بد من ابلاحه ان الحكومية الليبانية لم تفحر وسفياً به ضمن بطاق امكانياتها المالية والفتية به لنعم التفيد السوري كما ينبس مين البصوص التي مصمنها هذا الكاب ومن الماكرة الليبانيية الأرجة في ١٠ دار بيئة ١١٥٠ .

سكول الحكومة الاستانية قاد تقيفت بها لمهفت به في حين أن الحكومة السيورية لم تنفيد بالشرطة الاستاسي من الاتفاق وهو تامين العمح ،



القسم الخامس

العملة السورية المدلة في لننان



### كناب وزاره الماليه السورية رقم ٢/٢١/٢٥٣٩

الى ممالي وزير مالية الحمهورية اللشائية الافتخم ،

عطفا عنی مداکر انبا انتهیه ی سیورا نیاز نج ۱/۲/۱

لدى استنصاح مصرف بنوريا ولبان عن العلية المقاول في سورتا اخاب تكتابه المؤرج في ۱۸٫۲٫۲۳ ترفيم ۲ أن النفد المتداول في سورتا تلبيع بالباريخ للدكور (۱۷۸۰،۰۰۰) لرديما فيه (الأوراق النبوريية النبي تنديب في لبان لحساب العكومة السياسة ()

وقد ادعى المصرف في المحارات واساء المداكرات التي حرب ممه بهذا السيان ان عملية البيدس النبي بلغت حتى الان /٥٤٥٧٩،٠١/ لسيرة سورية ، حرب من قبل مؤسسة اصدار سيان في الاراسي استانسة بعير من المحكومة اللبيانية ولحسيانها وعلى مسؤ ولينها والنها استحب المالكية بهذا البعد اندى وضع في مكيب القطع اللبياني كيفظية لمنقد استاني الذي وضع في المداون على استاس ليرة سورية واحدة عن كل ليرة سيانية .

وبها أن معامكم بقى بـ في أحتمت ع شبوراً الآيف الذكر . أن تكون الحكومة استياسة فلا فامت بالإعمال أنني بدعتها المصرف أو أجلاب عينى عائفها أية مسؤولية من هذا أنوع مما حمينا بمنعتبد أن المصرف السوري لحاً إلى هذه العملية بتحقيص فيمانة فرنسا الناسئة عين الإنفاق اللبنائي الفرنسي الأحير وبدلك أوجد وضعا صاراً سيوريا ولبنان معا .

بديث تؤكد الحكومة السنورية العافها مع مقامكم بالرى الذي يرمي التي تستوية حساب التداول النعدى في كن من البندين عبد النصفية عسابي السناس رفع الورق السنوري المنداول في لبنال والورق السناني المنداول في سوريا من البنداول في كن من البندين على اساس الارفام التي ستشتج عن حقة التصفية ،

فيرجو أعلامنا موافقتكم وأنجاد البدائير اللازمينة تحميل مؤسسة الاصدار في لينان على تنفيدها وسنعمله فورا الى القيام فعمل معاش مين جانبنا ،

> وتعصلوا نقنون فائق الاحترام . دمشنق ی ۱۲۹۷/٤/۲۱ و ۱۹٤۸/۲/۲

#### کتاب وزارهٔ المالیة اللبنانیة رقم ۲۹۰۱م

لحصرة مدير فروع سوريا ونسان في ملك بنور ا ونبال المجترم پيروت

عطفا على تحريريكم رقم ٢٩١ و ٤٤٥ باريخ ١٣ و ٢٦ شياط سيية ١٩٤٨ انشرف بأعلامكم أنه ، بانتظار القرار النهائي الذي سيصيفر عيين الحكومة اللساسة بشبال أوراق انتقلا « سنوريا » استدوله بأوراق الفسيد أو لنبان » « ينسخس أن تجتفعوا بهده الأوراق لحييات الحكومة المشان النهسيا . . وتعصلوا يعيون قالق الإحتوام

> بيروت ق ٨/٣/٦ وزير المائية الامضاد: محمد المبود

### كتاب وزارة المالية اللبنانية دقم ۲۹۰۲/م

معالي وزير الماسه في الجمهورانة السورية الافجم ،

حوانا على كتابكم رقم ٢/٢١/٢٥٢٩ باريخ ١٣٦٧/٢/٢١ و ٢/٢١/٢٥٢٩ ونصوب اللحول في الوقت الحاصر في تفاصيل هذا الكتاب الذي يبدو الساء يحمل شبئا من الانساس ، الثيرف بأعلامكم أن الحكومة اللسانية توافسي على أصدار الاوامر اللازمة أبي مصرف صوريا ولسان لكي برسل الى سوريا مبلعا من الليراب السورية تقسسادل الليراب اللسانية التي يرسلها هسسلا المصرف إلى ليثان ،

اما النافي بعد هذا السديل فسقيه الحكومة اللسانية لحسابها الى ال يتعق على طريقة استيفاله بين النلدين . وتفصلوا نضول فائي الاحترام

> بروت في ٤٨/٢/٦ وزير المالية الامضاء: محمد العبود

#### كتاب وزاره المالية اللبنانيه دهم 7/۷۸۲۱م

حصره المدير العام لمصرف سوريا ولمان المحدرم ، بهروت

اسم ف این اختطاک علما بال ریستی الحکومتین اللسامیه واستوریه بعدا العاد اثر اختماعهمای امستی و الحامتان عشر می آبار التجاری نصبت مادته الرابعة علی ما پلی :

ال تحدر الحكومة السورية إلى مشرف سوريا وسيان في سوريا
 أن ترسن حميع أسعاد السياي أبو جود الدية بتاريخ بوقيع هذا الإنفاق أبي مشرف سوريا وسيان في لبيان - وعضر الحكومة السياسية مصرف سوريا وسيان أن ترسن إلى مشرف سوريا ولبيان في سوريا مقاس ذلك ملف معادلا من أسعاد السوري أبو حبسود الذنة والحاصل من عمليسية الاستبارال .

قالر جاء الحاد التدالير الله للله للعمل لمقتصى المادة الرابعة من الأنفاق المذكور الوارد لصها اعلاه ۽ واقبلوا الاجترام .

نيروب في ۲۱ آيار ۱۹۹۸ وزير المالية الامصاء "محمد العمود

# أتفاقية ٨ تمونر سنة ١٩٤٨ (العافية ثانية)

سسجي

معالى النبيط حسن جباره درار الألب والاقتصاد الوصي ممسلا العكومة السورية «

ومعاني استند فتلم**ت بهلا** وراسان الإستنباد الوصلي ووراسان التأليبية. بالوكالة ممثلاً التحكومة اللبنائية «

عصف على الأنفاق المعفود للدراج هذا النهار من الحكومتين السوريسة واللسائية على بعض المسائل الاقتصادية العلقة .

و مدال بمه مدينه مي مما برال معتقم اين البلدان و هي مديناته العمله البراية المداملات بي بديان البراء الإستانات بنيه ١٩٤٨ و لنالع مقدارها حاليا ٤٤٥٨٩٠٨٢ ليرة سورية ،

فقد أنفق أنفر هان الموقمان (10 من حن هذه المسألة على أنوجهالأمي

الدق الاولى عاصر الماء من غيرات سنور به المذكور أنفا مرفوع من المناور ، ن ما عادله من ورق المنتاي الايادوج في البداور عنسته المنتدالة فيد حل محه ، على هذا الاساس على من حسات لتصفيسته السوري باعريكات الى حسات ليبن بالفريكات رفياً الما بقادل فيمية المنتج عداور هذا بحد تتن ما تقادل فيمية المنتج عداور هذا بحد تتن ما تقليدة في المنتجول بيبن المنتجول بيبن سوريا المحددة بالانتفاء النفق له عقودة عن سيان وقريسنا من جهة ويين سوريا وقريسنا من جهة ويين سوريا وقريسنا من جهة احرى

المدة الثانية ما يعسر هذا الاتفاق واحب التنصد فور تصديق اتفاقية النقد السورية ما العرسية في البرلمان الفرنسي .

نظم فی شنورا بتاریخ ۸ تعور سنة ۱۹۶۹

### وقائع

بعد يو فيع الإنفاق النقدي استاني الافرنسي المؤرج في ٢٤ كانون النائي سنة ١٩٤٨ فيست إنجاله بان لا ينفى في سنان سوى تعسسه واحد منهاول وهو انتقد استاني فيغرز استبدال حسم ما كان لذى الافراد والمؤسسات والتسارف الليانية من عمله سورية ، وتم هذا الاستبدال وكان دلك فيما تعد موتيوع احد ورد بين الحكومين اذى الى تنادن الرسائل المشورة في هذا الكتاب .

وكان بامكان الحكومة السناسية استعمان هذه النفوذ في الاسواق الا انها رات الاحتفاظ بها لبعد الانفاق مع الجهة استورية على مصيرها وذلك حفظا شعلادات التي تربط الليولتين ونفي الامر معتفا الى أن عقد الاتفاق ابدى حق تصدده وفي الاحتماع ابدى عقد في نيروت بي الحكومتين بتاريخ ٢٥ تسرين الاون بسنة ١٩٤٩ نقدم الحانب السورى بافتراخ تسوية هسلا الحساب على الصورة الابنة -

فريكات افرييية

ALANVATTINVATA

22 Stange 33-7707070VOV

الصمون مع فروف التجميش من -۱۹۲۸/۱/۲۶ الى ۱۹۲۸/۱/۲۶

AIA ... = 1777-77-16-77 x 1-14

٤٨.

TA-Y71818-0-

محموع الفرائكات التي كان يحت فيبليمها بناريخ ٢ آت نسبة ١٩٤٩ من حساب التصفيسة

,070. 1VY171

المدوري عفر لاب إلا المرتبات المرتبات ومدا العربكات التي جرى العادتينيا من عيسل الحدودة الدور سمة من الرائد الم تحقيص معدل الحسة الاسترائيسي من ١٠٩٧ الى المدا المرتبات المرت

= folo... 1771-1 × (1.17 - 17.)

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

هر بعات واحب تستمها بن سان ميان حساب النصفية السوري بالفرنكات الى حساب لينان بالغرنكات الله حساب لينان بالغرنكات وقم المائة اعاده المائة الما

S AVILLALOUAN

دمشيق في ٢٤ تشرين الأول سبة ١٩٤٩

وقد راحف الحكومة الساسة هذا الكات فللتي لها الله يعطيها حسيارا فدرها ١٩٧٧-٥٥ / ١/ فريك الراحاء مجابقاً بلالسي التي تلسم الإنفاق عليها في ٨ سور اسله ١٩٠٩ / ومع دلك فقد واقفت العكومالية أستاسة على تصفية ألما الراوقة لاقتراح الحكومة للتورية .

وبالرغد من دات في الحكيمية السورية <mark>رفضت التثفية ولا بسران</mark> لكمية من العربكات المدكورة اعلاه معبدة في حسبات التصفية السورية **ولم تحول الى الحبيات الليتاني .**  القسم السادس

تصفية حسابات مشتركة



# أتفاق ۲۷ آب سنة ۱۹٤۹

ی یوم است الواقع ی ۲۷ آب سبته ۱۹۶۹ ، اجتمع فی فیندی سیودان:

عن لبنان

معال**ی حسین بك العوبتي** معالی فیلیپ بك نقلا اسمید موسی م**یسار**لا

> السيد چورج حكيم عن سوريا

دوله **خالد بك العظم** معالى فيضي بك الاياسي معالى حسن بك جباره

السيد هشري رعيد السيد حسلي الصواف

ورور الماليسة بارير الاقتصاد الوطني رئيس الهناسة اللسائسة في المجلس الأعلى تنمصالح المستركة مستنار المعرضية اللسائية في واشتطن

ور ر المالية ورير الاقتصاد الوطبي رئيس الهيئية السوريية في المحس الاعلى للمصالح المسيركة الامين العام لورارة الماليية الامين العام لورارة الاقتصاد الوصي

عد الدفيق بالمحصر أبدى نصمه بارتسج ٢ أب نبية ١٩٤٩ ميدونا الحكوميين السورية والسالية نبيال فصابا القطع الملقة بين البلدين فيم الأنفاق على ما بلي ،

### ١ ــ الذمم التقابلة

ا ـــ ان الدمم المتراسة عنيني الحكومة النبورانة لحو الحكومة الليبالية تطبيع

> /۲۲۲۱۸/ دولارا امیرکیسا /۱۱۱۰۵/ کورونات دا مرکیة

وطرا بعدم وحود كورونات دانغركينه لدى مكتب العطع النبورى وتأعييان إلدولار له من لفوه النبرائية ما تحقيه قابل النحويل الى أي بلد كان لدينت تحول الكورونات النبي دولارات حييت أنينغر أبرسيعي حييت منع ١٣١٢٠٥ دولارا ميرك وتصاف أننى المنع المريب عيني الحكومة استورية بالدولار فيصيح المجموع -

7771A 7717.0. 1,7,2 778897.0.

ت. التحدومة السيارية في دمة الحكومة السامة منبع ٢٠٩٠٩٢ ليرة استرسينة و ٧١١٤٦ فرنكا طحيكيا .

و عرا بوفر هدي التومين من المضع لذي الحكومة استناسه ستكلف هذه الحكومة مصرف متوريا ولينان :

ع ال مبلغ "٥٨٣"/ باه مسترئيبة المحمد بنين الحكومييين المحه تعلدين بمصل المصالحة دات المنتزل والتي لا يمكن بحدرته الوعها ستوراح بالل الحدومان المنتية ٥٥ / بيورة و١٥ / للتيال اي المالال ليرة استرئيبية لتوريا و ١٦١٣٦ فيرة للينان ،

### ٢ ـ مينماب شركته التابلاين من الدولارات

سين أن منتفات بركة التامرين فد تلفت حتى عابة بمور سنة 1989 ١٩٨٨٢٩٩ (ولارا أمراكنا وال السركة المدكورة ، في الانفاق المفسود 
سنها ولين كلنا الجحوميين السورانة والسياسية والمنفلق للمكتال لصرفيا 
السركة ١٠٠٠ من أحال المضع المنتاع حسب الاستقار الجرد قد سنجلت 
مثلغ ١٩٨٣٠، ولاراً إلى لوراً الاطاع المكتورة أنفينا حيث عنتيج 
محموع ما فاحل على مكتبي القطع المشترك والليثائي :

> ۲۲۸۸ ۲ ۲۳۸۸۶<u>۶</u> ۲۲۶۲۸۵۲ دولارا

ملغ /٢٥٨٩٩٦٩/ دولارا استعطته الحكومة اللساسه لكاميه

فیکون حصله انجوامه استورایه من منتقاب سرکه البایدین ۲:۲۵۸۹۹۲۹ دولارا امیرکیا .

وله کاست الحکومة السور به که اساس آغاد بدینه شخکومیه انستانییه بمنع -۲۲٤٤۹۲۰۵ فیکسول بند فی مطبو پیت میس الدولارات الامیر استه ۱۳۹٤۸۲۵۵ - ۲۲۲٤۹۲۵۵ = ۱۰۹۰۲۹۲ فولاراً امیرکیا ،

اما الدان الدحم لتحدومه الورالة من هيدا الفلس فيوفي باقتطاع 
10 المائلة من حصة الحكومية المدالة الدان الدال الدالة الدانية الدان ووليفها الا 
الدراكة بالقلد الراديانة العدادة بي المبير الا بالدان ووليفها الا 
الدراكة بالحدي الراد الدين الدانية الدانية الدانية المدانة المدانة المحدومة 
المدانية بحد بصرف الحدومة البورية حتى بنيع العلمة المدانة الحدومة 
السيورية الراكة المراكة المراكة المدانية المدانة المدانة المدانية المدان

اما الدولارات التي دريات وتامية ، ال يسريا أو يباح ألى الحقى الحكوميين بقد بازية وتامية ، المدين عدرا أو يباح ألى الحقى الحكوميين بقد بازية المدين الدين الدين المدين المدين المدين المدين المدين المدين المدين على هذا المدين والمدين الحديث المدين على هذا الاتفاق ،

### ٣ ما فضله بنع أنقطع الاحتنى في لندان تحسباب الحكومة السورية

له كان محت عظم سدان الدال و الحيد آن الاناملة بالمنظر الرسيمي من أصل عظم لاحالي بدله الحكومة السورية في لاراسي الساملة فلاحد العلم في الأراسي حضركية لا تنامل ولو حديثها الحضركية لا تنامل من محاليا العظم السان الوقف بن السيماء الحسرة بنية المداورة من علم الرحيبي على بالسعة عدا الانفاق الحكومية بسورية في الأراسي سيادة و

### ٤ - فتح حسابات في بروت ودميني لكل من الحكومين

فين تفتح حساب تكيين من الحكومتين في التلبيد الآخر مين بيوع الحسانات التي تفتح (( للعبر العبهين )) وديك على الصورة الآنية :

ا ب عدم حدد بعد به السورة بد السابية بدى احيد للسابية بدى احيد للسابرة المبولة أو المادونة في لبيان يدخل به البعد اللبياني الذي تحصيه الحقومة السابية أو أحدى دوائر المسابع المشيركية لحساب الحكومية للسورة والمسابرة والمدارة المبارية بعد

### اجتبيا في الاراضي اللبنائية ،

٢ يسح حساب للحكومة اللساسة عاشرات السورية لدى أحسبة المصارف المقبولة أو المادوسة في سورية يدخل سنة القسد السوري الذي تحصله الحكومة السورية أو أحدى المصالح المستركة تحساب الحكومسة استانية ، وينصمل النقد السوري الناجم على بنع الحكومة استاسة قطعة الحسيا في الأراضي السورية ،

ويمكن لكن مس الحكومتين أن مسترى ما نسباء مس التصافيع في الراضي الحكومة الأحرى بالملع المنجمع لها على هذه انظر بقة في البيد الأحر - الماء الأحر الماء الأحر الماء الأحر الماء الأحر الماء الأحر الماء الماء

### كتاب وزاره المالية اللبيانية رقم ١١/٢٥٦٢

### لحصره مدير أداره سكه حدند الثنام حماه وبمدنداتها اللحبرم ء

العدل بهذه الهرارة ال كار أما تنفى على أدار كم من ارضده بالعملة السياسة تحسيات اداره حف الجحيراء الديث مما منص حسيات اداره حف الحجيراء الديث مما منص حسيات الارضاء كما تناسبي أو عشرت بي الهراف كالمائية المائية الما

بيروت في ٢٩ أب ١٩٤٩ وزير المالية الإمصاء : حسين العويتي

> كتاب وزارة المالية الليثانية رقم ٢٥٦٣ ١١ لحضرة صاحب المعالي وزير المالية السورية الافحم 4

ارسين عفامكم ربطا صوره عن الكتاب الذي وجهله أبي أدارة سكيته حديد السلام جماه وتمديد أنها مسال فيد الاراضادة - المسلحمة في لستسان لادارة جهد الجمار - تحسنات ! غير مقتبر الاتكان حاصما الله ود المنصوص عنها في عدم القطع - عسلتات الحسانات المماثلة لـ وتعصبوا تعاول فاسفى الاحترام .

بیروت فی ۲۹ اب ۱۹۶۹ وزیر المالیة الامصاء : حسین العویسی

### كناب وزاره المالية اللبيانية رقم ٢٩٦٨ ١١/

### لخضره مدبر أداره سكه حدث السبام حياه ويبديدانها المصرم ه

صنحتجا لکناند المؤرام و ۲۱ ما سمه ۱۹۹۹ رفیا ۱۹۹۳ معیلا ان امرافیه انعامه تفقیع بنا عبار فلیب تحکرمه سبوریه احدث عیم نیان فجیر فیلا لارتیدا التی بعود لا راه حقد المحاوی حید با خاری تحریمه استوریه احتیاد عبار مقت از وقاد فیرف القیر بن فیح حیداد عالیہ مقتیر باشد اراد الحد اللہ وراد عصول عیور لا از

ميروت في ١٠ تشرين الاول ١٩٤٩ وزير المالية لامصنا حسس دعوسي

كتاب وزاره المالية اللسانية رقم ٢٩٦٩/١١

تحصره صاحب المعالي وراير ماسه الجمهورية استورية الافتخم ، دمشق

استرد او کامت بورج فی ۳ نجی بایشی رفید ۱۹۲۷ ۱ ۱۹۸۸ ارسیل لفتمکد رفید دورد می اکانت بدی دخیاج ای از و سایه خداد انتسام خده و بعد دانها بند را بند الارساد استخفیسه فی آن لابارد تخلط انججتری رفاد استخاب کا اندیا ۳۵۳۲ ای رابع ۲۹ کیاستهٔ ۱۹۶۹ و همانوا نفی را دادی الاحاد

بيروت في ١٠ تشرين الاول ١٩٤٩ ورير المالبة الامصاء : حسين العويشي

### كتاب وزاره المالية الليئانية رقم ١١/٣٥٨١

### لحضرة مدير مصرف سورنا وليتان الحبرم » (( الديرية العامة ))

ارحمال تصفوا بجب نصرف الحكومة البيوريية ، من موجودات مكتب العصم الدياني ، ٢٠٩٠٩٢ بيرة السيرسية ، ٧١١٤٦ فريكا للحلك ، وال مرفلوا المصلية للربية عليها ، فلرهيت ، ٢٣٢١٨ دولارا و ١١٠٠٥ كورونات داميراكية وال مسمروا ورارة المالية السوراة المالك ، وتعصيلوا يقبول الاعتباراء

بيوب في ۳۱ اب ۱۹۹۹ وزير المانية الامصادا: حسين العويمي

كتاب وزاره الماليه الليئاسة رقم ٢٥٨٢ م١١

لحصره صاحب المالي وزير المالية في الجمهورية السورية الافخم ، دمشق

بود للعاسمير ربعة عواره عن الكالدة على مصدف بنهاريا وليبين في نيروب نيسان وعشم ٢٠١٦ كالراح أستر سنته و ٢٠١١ فريكا بتحدثته تحت تصرف المحدمة اكتبور له نيبلد ما شدول المعددة من الحكومات الين وتبعيما سنتي لاور من الإنفاق المؤرج في ٢٧ آب بنية ١٩٤٩ - وتعصيماً تقبول قائق الإحرام .

بيروت في ٣١ أب ١٩٤٩ ورير المالية الامضاء : حسين العويش

### كتاب وزارة المالية الليئانية رقم - ١١/٣٥٨٢ لحصره مدير مصرف سوريا وليئان المحترم ، (( المديرية العامة ))

ما کان لدی مکانت الفضع النسانی ۳۵۸۳۳ نیره استولینیه محمیلیده محمیلیده محمیلیده محمیلیده محمیلیده محمیلید الحجیات لحجی در النسور به وال الله در این محدود می دستید ۵۵ استیان د علی آن پوضیع محتالی می در در این الاعتبان د عدود می در الاعتبان د در این الاعتبان د

بیروب ق ۲۱ اب ۱۹۲۹ وزیر المالیه الامصاد : حسین العویشی

كتأب وزاره للالبه اللينسة رهم ٢٠١٠ ١١

لحضره صاحب المعالي ورير ماليه الجمهورية السورية الافحم ، دمشق

ارسل بفامعہ رحت ہے ۔ ﴿ عن الله الله وحیثه بشرف مبور سب
وسیان سبان ہور م مدم ۳۵/۲۳ لم ﴿ الله الله عملاً الله الله الله و دلک سعیداً للفسیم ﴾ جاد من
السبق الاول من الانفاق آدر رح فی ۲۷ اساسته ۱۹۱۹ - و بقیسوا نفسون فائق الاحترام ،

ميروت في ٣١ اب ١٩٤٩ ورير المالية الامضاء : حسمين العويتي

## كتاب وزاره المالية الخيناسة رقم - ١١/٣٥٨٥ لحضره مدير مصرف سوريا وليتان المحترم : (( المدير به اتفامه ))

1989 - 171 3 ---

ورس الماسة الامتمناء 1 حسين العويسي

كتاب وزاره الماليه اللبئاسة رقم ١١/٢٥٨٦

لحصره صاحب المالي وزير مالسه الحمهورية السيورية الافجم ، دمشق

ارسان بعامكم صوره عن اكتباب الذي وحيته الى مصرف سورست ومسان بشدن تساديد الدان بنائج عن عبرات الحكومة المساسة بكامستان الدولارات التي تحسد منها تعالم ٢٠ تقور سنة ١٩٤٩ سركة خط الارست عبر اسلاد القريبة ، وتقصلوا تعنول فالق الاحترام .

بیروت فی ۳۱ آب ۱۹۴۹

وريز المالية الامصادة حسين العويتي

### کتاب ورازه المائية البينانة رقم ۱۱/۲۵۸۷ لحمره مدير مصرف سوريا ولينان المحسرم » « المديرية العامة »

تنفيدا للانعاق المعفود م تحكومامن اللوزية والتنابية و وخلاف للظام الفطع الفادي بالليفاء عليه من الفطع الداخل التي تنتيان و لمكل تتحدومه اللوزية لي دعيات في الاراضي السناسة تجميع الواح الفطع دران أن الدائع مني من عدة ينابع مدارات بالانتيان و محسور للاعتبال و

بیروت فی ۳۱ آب ۱۹۴۹ وریز المالیة الامصاء حسین العویسی

دمشق

كتاب وزاره المالية اللبنانية رقم ( ١١, ٣٥٨٨ مر) ١١ لحصرة صاحب للعالي وزير المالية السورية الإفخم ،

بعلم بعدا للسق لبات مر الأعال لمؤرج في ٢٧ أب سنة ١٩٤٩ • فيما يعلم بعدم لبني بسياسية • وسياسية • وسياسية وسياسية وسياسية وسياسية وسياسية وسياسية وسياسي عدم المنسام سيء مر بنام المحوث عليست لحسيات مقلب القطع اللبنائي ٤ واحيا توجيه كتاب مماثل السبي مصرف بيوريا ولبنائ في دمسق بسيار بدم فيطاح العشرة بالله من القطع الذي يمكن أن تنصرف له الحكومة اللبنائية في بيوريا و وتعصلوا بقلول فائق الإجبرام .

سیروت بی ۳۱ ات ۱۹۶۹ «ریز المالیة الامصاء حسین العویسی كتاب وراره المايية اللينانية رقم ٢٥٨٦ م. ١ العضرة صناحب المقالي ورير مالية الجمهورية السيورية الافجم ٤ دمشق

معندا بندي ترابع من لاعال لمراج و ۱۹۱۷ مسيه ۱۹۹۹ - وعوات هده او دره يو لمراده عديه الله الله و حساب محلومسته الدرورية و بالدال الله الله ما دره الله الدولة في بسال يدخل بدال عدد الله المدولة في بسال المدال به العدال دوالسسل المدال ا

پیروت فی ۲۱ آب ۱۹۶۱

وزير المالية الامتماد حمين العوبي

\_\_\_\_

# وقائع

ام به سند بندر الفادية ۱۹۹۱ آب سنة ۱۹۹۹ العاسسية بنصفيلة السناد الدراوية التي معدان وحمل بنيل جديدة بتحسيات المعطلة عدام درادان اراسان المتسورة في غير مكان د

اما الدين عليه السي حيث من ألفاقيله ٢٧ أب سنة ١٩٤٩ فهي «عدًا تصفيه الحسانات الساقة .

الإهاما بالما الحجرمة السورية في الأسواق السياسة توانيفة مفتر في مورد و الله الدي الاهاماء على يقرفنها العانون و وقاء السيمة لما يا إلى الله الإحسام في السوق الحرف و والسيامة الله الله الله المام المنهامة مثل مراكبات السوول و المام المام الله الله من المعلم في الإسواق اللباسة والسطة المام المام الرابعية الممام المام المام المام الله المام ال

بالمأحد ل محمول منه بقيادي حييات الاعتبر مقييرات الذي اجترف معرمة الذي الحرف معرمة الدين الحرف المحرمة الدين المحرمة السورية بالليرات المحالية حيلان الدين 190 منتج (١٩٤٨-٢١٦) و الدار سنية 190 منتج (الدين 190 منتج من المحرومة المحرومة من المحرومة المحرومة من المحرومة من المحرومة من المحرومة من المحرومة المحرومة المحرومة من المحرومة المحرومة

وأحد من دكر من هذا المنع صدول من تحصل القراب استديبه والمصالح السديد المناب المناب والمصالح المناب له من المنطاب الإفراسية المناب له من المنطاب الإفراسية الحداد الدال الدال المناب المن

علاوه على ذلك اجازت الحكومة اللبنائية لشركة سبكة حديث الشنام حمياه وتمديداتها بان بدفع بالحساب ((غير مقيم )) المستوح للحكومية أستورية جميع ما يتجمع لديها من العملة اللبنائية لحساب خط الحجاز ،

# القسم السابع

محاضر الاجتماعات التي عقدتها الحكومتان



### محضر

### الاجتماع المفود في تسوره يوم الارتفاء الواقع في ٢٤ بمور ١٩٢٦

ب سی

من الجانب السوري:

السادة: خالد العظم الدمون حمصي محانيل ليان

من الحانب اللساني .

السادة: سعدي المثلا

جيرائيل الر اميل لحود

ورير الافسياد الوطني ورير الماليسة ورير الانسال العامة والمواصلات

> وثيس مجلس الورواء ٤ راز الا عباد الوطني الا الاسمال المامه ورين الماليسة

الماملة الداملة في الأساس المقورية السين التحت من الأنفساق عليمي المقاط الألبة

### اولا : الشؤون الاقتصادية المستركة

النظر المنطر المحادث والموادل المعمور عواقي التعام والنبي ومي حميدي الراح الحادة في المناسخ الأداب بالحادة وحسيب وحلاة الحماريات البداء العقائم عراق الوحيد الممل في تحقل الاقتصادي الراح عليه عدا مناء كه والمقادر الدا الاقتصاد في سورنا وفي بيان بيسة مناء القياق ومن هندة عدالة وتعرض على حمدرسو الحكومين فاسرع وقت ممكن .

ما فيها رمعيل في فرافيته أن الما الحالية المستركة فقيلة اصر فحالت اللياني على صاورة معارسة المعلد التي المصابيح المشتركية بصلاحيات المعادلة في العافية سيورة الراب سيرين الأول سنة 1987 فطلب الجائب السوري أمهالة في الجواب إلى أحيمان فريب آخراء واقتراح بالبعد بحيبة للدراسة الوضع القيانوني لسركة السكة الجديدية اراء الحكومين فنفرد فابيف هذه الهيئة من اربعة من رحيان الفانون للفييام بالدراسة المذكورة .

### بانيا ـ شؤون المـرة

أعاد الحاسان النظر بالإنفاضة المعفودة عاريج ١٢ أنسار سبة ١٩٤٦ - بين وزيري الاقتصاد الوضي السوري وانساني وقررا بالانفاق بعدين المامين أبر بعة والتنابعة من الإنفاق المذكور على أنوحة الإني

- المادة أبرابعة عاسمها الحكومة السياسة بيال بيناح من الحكومة الاستوراسة فيتمان القا حسن حنصية وعشرة آلاف حين ليمير النص الراء والناقي يالون تعاول).
- الحادة النباطة بنييا الحوات على ظهر الساحيات في مخطبي الدراق أو طرابلس وتقيف قيمنها على الحدمة السياسة بالإسفار الالبه الدراق أو طرابلس وتقيف قيمنها على الحدمة السياسة بالإسفار الالبه الدراق أو طرابلس وتقيف قيمنها على الحدمة السياسة بالإسفار الالبهارات المحادث الدراق ا
- " فل القمح أحرام } لرد لساسة سورية ١٤٢٣ ارتفعالة و للابه ١
- ٥ وعسرين، ص أسبعير الاستراجرام) , ليردست ميرية ٢٦٠ ما بي ١
- ه وسنين مع رياده أو تحقيص ٢٠٥ ليره بن كن ص فيم و ٢٠١٥ بيره ،
- « عن كل طن سعم النص وعل كن درجة أحرام للقص وترالد عن يسته -
- « 1. ٤ / العلية أغلام وتعليل هذه الأسفار عن الخيوب وأدبية حيث . أم. «
  - 8 بعقاب السنجن من حيث الى لستان فهي على عابق لحكومة اللساسة .

### ثالثا للشؤون الاستراد والتصدير ومكافيته العلاء

بعد أن استغرض الحابان عليه بعاظ التعليق سيؤون الاستثيراة والتصداد أبوتني والتصداد أبوتني والدارة الاقتصاد أبوتني ومدير أنتجارة الحارجية والنهوان السوري اعتماد مبياراتع العرارات اللازمة تامين الاستجام في أعمال الوراريين من هذه الناجية .

### دايما ما تسجيل السيارات:

تحب قصله بلنجان البندرات واستعرضت البدائر المتعدة في كل من البلدان وارجىء البت بها لينما بنيلي الوزاران من درائية ترمي الى ايجاد حل مشتق الهاء

حامسا \_ وتقور احرا ال بعقد الهنئة المصمعة السوم احتماعا آخر يوم الارتعاء القادم السناعة العاشرة صناحا في المكن عليه .

شبوره في ٢٤ تمور ١٩٤٢

### محضو

### الاجتماع المقود في ١٣ أبلول بسته ١٩٤٦

وم الجمعة الواقع في ١٩ اللول بنية ١٩٤٦ احتمع في صوفر عيس التحكومة السيورية النيادة:

> سعد الله بك الجابري وليسى الوزارة وحالد بك العظم وربر الاستند الوطني وادمون بك حمصي وزير الماليسة ومخاليل بك اليان وزير الاشعال العامة

> > وعن الحكومة اللبنائية السادة

سعدي بك المثلا وثيس محلس الورزاء ع مرس الاستساد الوصي وجبرائيل بك الم ورس الاستمال المامة واميل بك لحود وزير الماليــة

وبعد السحث جرى الاتعاق على الامور البالية

۱ مد المرة وتهويلها : بين أن المرة النبورية مستبعدة بسينم الكعباب أسافية من أفسل الكعباب منعى عليها فورا وأن امر السينيم منوقد توسيالل اللغان فيعرز أن يعجل بالسينيم تقدر أفضى ما تستمح به هذه أو سيابل على أن يجري الحسيات على عن هذه الكميات بمجموعها ويقوم الحكومة الشياسة يدفع رفسة النمن شيفه في المون ١٩٤٦ والنصف الاحر في تشرين الاول سية ١٩٤٦ ،

٢ ــ طليات الحالب البريطاني نشأن ارباح المرة: بعدر الحكوميين السورية (MELRA) والمرة (O.C.Pa) والمرة (MELRA) متحسان وال بحث طلات الحاسب البريطاني نشانهما بحري بين حكومتي سوريا وليثان وبين الحالب البريطاني مناشرة .

۲ ــ مدبویه الجهارك العامة : بعند البطر في قرار محلس الورراء اللساني نظلت الحكومة السوریه على الاستس التاليه ، اما تعنين مدیر سوري تجانب المحير علياني مني أن تحول مقتبر النباني علياً والعلين مقابر متورى ومقتبل النبائي علياً والعد النبائي المقتبل المحربة الأخر النبلة الجواب عليين فراز مجسس الورزاء الليائي لمفاذ قرابة

ه العظم البادر وارباح مكتب القطم ، من الحدوم بي ال من جعهم بعض منبع المقطم ، من الدولين . المنافع مكتب المطم السنوى بين وزارتي المالية في الدولين ،

السيراد والبهدين بحث الحاجان رعبر سينهان وافن المح حج دراره الاقاعدات الأج الله الدالاي مهمية الاراس حيرات الاسالات الداجات المعدد حالان داد الدالاي مهمية الاراس بيدات الاسالات الداجات المعدد حالان داد الدامية موجد براغي بيداد مصدح الراد الاجن الداجات المسالم عيم الالات والتصمع.

۷ به مستخبل انستارات: ۱۰۰ به ۱۰۰ در انتین سیاف اور اندی که ۱۰۰ به ۱۰۰ مسلمارات و را اندین که ۱۰۰ به ۱۰ به ۱۰۰ به ۱۰ به ۱۰۰ به ۱۰ به ۱۰۰ به ۱۰ به ۱۰۰ به ۱۰ به ۱

۸ مد التوجید الاقتصادی المسترل: قربی الجدر میان فصیه توجید منها التصادی می از الدفته عن میانج البلای و کیفیشه التمید هذا التهاج .

همد مرحله فراعه المحديد في الما المحديد في محلس فيدم المدد المرحلة في المحلس فيدم المدد المرحلة في المحلس فيدم المرحلة في المحديد وقليل المدد المرحلة في المحديد المح

# احتم ع رمشق

خلاصه الاجتماع المعقد في دمستى توراره المانية يوم البلاياء الواقع في ٣١ كانون الاول سنة ١٩٤٦ الساعة الحادثة عشرة

### حضر عن الجانب السوري

مدل الدكتور حكيت الحكيم مرام الاعتباد الوقيق حداد السيط حبين جيارة الريال ليبيه الدورية في المصالح المثبتركة حدادة السيط ليون فراد المارات الاعتباد الوطي

### وعن الجانب اللبناني

مراز الاقتصاد الوضي من أبراعام الاقتصاد مدير الاقتصاد الوطئي متاني **کمال باك حسلاط** حدده الرغيم بوهل س<mark>مياد فواز</mark>

م تعرفان ها على الأناب الأفادات في الدار و كانا على تقدارة علم ارفان الماسبة عليه فيتباد له مستقلة في التدان وبدا فيتبله عبدالا المعيشية وصرورة مكافحة هذا الملاء وخلصا الى الاقداق دى الاستان البادا مراجعة الأناب الماسدات

ا به المحمد مع مد مد مد مد عدد عامله عدد مد المحمد المحمد

ا الله و المراجع الراساء عالم المعادلة و الوراس المكابد له المعدل المدادلة مع مواد «الاعتبارات الماسة للحية الحدادلة مع مواد «الاعتبارات الماسة للحية الحدادلة الماسة الم

 ٣ - فيروره أعادة النظر في النفر قات الجمر كية فيتمكن الحكوميات
 من تجعيص كنفة المستبلة على أن بؤجد نفين الأعتبار حماية المستوعبيات الوصية .

 إ ـ تدروره تحصص اسعار الاقمسة السعسة وتوريعها على الطبقة الفقيرة بموجب نظام حاص يتفق علية قيما بعد .

ه ما العاق على مبدأ حسر البيكر وصرورة استباور بييل السبعير
 بحيث تبقى السفارة متماثلة في البلدين .

۲ ـ صرورة أحاد حن نقصته محسن المصالح المستركة وتعلي هلية تؤمن الاستحام النام في القصالة التنامة بهذه المسابح أو عزر أن للصل كل من وزارتي الاقتصاد بوزارة المانية لمعرفة المدى أندى يمكن أن بدهت البه تتحلق الاهداف المعينة أعلام .

# اجتماع بيروت

### أجتماع متدويي الحكومتين القيتانية والسورتة في سيروب بيومي الحميس والتجمعة أبوافعين ي ٢ و ٣ كابون الباني سنة ١٩٢٧

في الساعة الرابعة واستشف من نوم الجمشين الدفييم يـ ٢ الديري عقيلة احتفاج والأما أراءتك في تروب لعصرة بداخت القلامة راداني لجمهورية اللساسة وحصور السنادة

### عن الجانب اللبناني

دوية وياص بك الصلح. معاني عبله الله بك الدافي معانی هئری بك فرعون معاني كهال باك جشلاط

> حصره الزعيم بوفل عي الجانب السوري

دوله جميل بان مردم بان 🥏 ممالي سعيد بك الغزي ممالي نعيم بك الانطاكي

معالى الفكتون حكمت الحكيم وراير الاستبياد الوطبي

حصره السند حسن جناره

حصره النشد ليون فراد

رحمل محس أزررا الماي مربو العدسة والماسة بالوكالة ورار الجارجية وربير الأليباد اوطللى واستؤول الاحتمامية أمن سر عام الاقتصاد الوطبي

رئيس معلين الوزراء السوري وزير المائسية وزير الخارجية رئيس الهنئية النورية في مخلس

> المبالح الشتركة امني مم عام وزارة الاقتصاد

واستقرص المجتمعون الجالة الاستباشلة في سوره ولبنان وأنعفت على صرورة توجيد الحفظ الاقتصادية في التندين لاتحاد الاستجام السيم

·

به تقدم الحالب أد وري بعد رح سدير هذا أهنانه كان عرضه على البخومة سندسه في سنة ١٩٥٥ وتفيد تبيدل الآراء جيب الحديث المبياني اغتيار ملاقعة العلاء احتيال السفار الله بعلسه بالدرجة الأولى اليفيل أي يقتل أي لأمور الآخري بعد أمراس والبعدات ميل فيل الحالب في أن للنور أهليوه المدينة علم الراس في الدراء الأحليمة المدري بلي بالدراء ورائع الحالبة الاحليمة في بنداراء فوائع الحالب السماري بلي بالدراء ورجراء الإحليمة الى الله الله المالية المالية

وفي لموسلم به سور جلمع في باسله المحسن الورازي في السرايي الكسير كيل حمين:

### عن لبنيان

معالى عبد الله بك الباقي معالى هفرى بك فرعون معالى كهال بك جنبلاط حصره الزعيم وقل حصره النبيد الدرة يوسى

### عن سوريسا

ميالي سفياد بك القزي مناني تقيم بك الانطاكي مناني الديناني حكمت الحكيم حيداد البيناد حسن جيازة حيداد البيناد ليون فراد

وقلحت تحليله للاوه لا الحالي للمرة للا لل حوري في المحلية السلطة تلايا كان من أصلحات المعارات في الا فا عول وعله الله بدر اللياقي و على بدر حليلات بالليلات اللياقي و على بدر اللياق كان منهم وجهة فرد الهداري كان منهم وجهة فرد الله المداري و المال اللياقة المحليلة المحليلة المحليلة اللياقة اللياقة المالية المالية اللياقة الياقة الياقة الياقة اللياقة اللياقة الياقة ال

الله الحالب أنه يا المهاد المحالب المتوري و فق في المهابين المثلاث و في المجال في الوالد الفيرات الفيرات المجهة المتدادة إلايا على اللاء الله الحد الله والله اليافية وقض أنجية الله في المياد الماري الاحداد المهادية

واصاف معاني الورير السوري سعيد بن العري قصيبة مدريبه الحمارك وبلا كتاب كان ارسل من وواره مائية لسبان التي المجلس الاعلى شمصالح السبيركة تنصيص مواقعة مدير عام سوري شجورت التي حالت المدير العام اللسائي وامسين عامين تحلال مكان هيليي المتنائج المشيركية السورية واللسائية ، فاستمهل الحالب المنائي أي الاحتماج المهن ستمكن من الاطلاع على الكتاب المذكور .

ونظور النحث الى فصله تحليص النعبار المجروفات ولعلم أوفيس المعومات الحسانية عن هذه العصلة ارجىء تجلها لاحتماع قادم .

وعهد بالنبيجة الى وديرى المالية في الدوسيين بدراسة التفرفية الجفرائية المالية . الجفرائية الجناسة بنهيدا الأعادة النظر بها في الإجتماعات المبلة .

وسال أنجا باللياني عراموقف الحكومة البورية مين فضيفة الخيطة في الفام الفادم فاستمهل الجانب النبوري بلاحاته على ذبك النبي الإجتماع المقبل .

والنهى أسحت على آل يعقد احتماع آخر أوم الحمسن الواقسع في ٩ الجارى الساعة الناسعة صناحا في شنوراً على آل يساول حدول أعمال هذا الإحتماع الأمور التالية ،

- ١ ــ قراءة محاضر الاحتماعات السابقة .
- ٢ ... تحليض رسوم المازوت والواد اللتهية .
- ٣ ــ النظر في مشروع التنسيق الاقتصادي .
  - ٤ ــ مديرية الحمارك .
- ه وضع مواد البناء تحت الترزيع الراقب.
  - ١ منع استراد السيارات ،
    - ٧ ــ حصر السكو .

# اجتماع شتورا

محضر احتماع اركان الحكومين السورية والليبانية في سيورا بيوم الحمسن الواقع في ٩- 3 يون التاني سنة ٧) ١٩ السناعة انتابعة والتصف

#### الحياصرون

#### عن الجانب السوري

معالي سعيد بك الفزي وزير الماليسة معالي الدكتور حكمت الحكيم عارس الاستعاد حصره السند حسن جياره الرسيس الهسة استاراسة في المساسح

بدره البيد همين چيازه - ريين است، استارية في المساسح البيارائية

حصرة السيد ليون هراد (مان سر عام وزاره الاصطباد حصرة السيد ه**تري رعا** حدير الآلية

#### عن الجانب اللبناني

معاي عبد الله بك النافي براز العدية والحالية باوكانة معنى كمال بك جنبلاط وراز الاقتصاد الوصي حصرة الرغيم بوقل امين سراعام وزارة الاقتصاد حصرة السيد موسى مبارك رسيل الهنية الليماسية في المصبيح المشتركة

> حصرة النسبة الغوة توبلي - مدير الوارية سعيد فوال - - مدير الاقتصاد الوطلي

في أنبيانه الدسفة والتنبق من اوم الحميس الواقع في ٩ كاليول الساي ١٩٤٧ احتماع في فليدف مناكبي سنتورا مندو و الحكومين النورالة والتناسية المدونية السماؤهيم التبلاد ولليافسوا في استاسته الاقتصادية التي يجِيه التاعها في البلدين ء به الكارم عند الله بن لنافي في ب ارجاء بحث فصيبه المصافيع المساولة ومدير بنه الحمارين المساورينة واللبنائية مفتوحا بحث قصية مكافحة القلاء .

وسده را العديب المان با حليلاه الليم تعلقان بالسعار المعروفيات وصروره العقلفر السعارها مقترحا عقا البارة باللي احتارف الوالية مين الرسوم وسراين النفر بنات بدا امن ٢٥٠ عرد النبي ٢٠٥ و بنتواين مين الاصلام ١٩٥٥ لتبليم فيروت ،

وبهده انجابه الدی اثر شم الدی سنتو بنه العراسة آن استران من ۲۱ عربسا ای ۸ و س الجار میس ۸ عرماس ایر ۲۰ و سرمان اتراسم النافیع عشرین لیرهٔ عن کل طن من المازوت .

و مدادك اصلع الجالال السوران والنسان على جدول لقديما الله المراثاب الراد و با المنهلة و الجه الرابسية الوابال الله السياد المنهاد المنهاد المابلة السياد المابلة السياد المابلة المنازد المابلة الماب

القري: فيرج بالنف حية من رائة بيوراسة والبدية دوني فحفي مدا الجدول ولدفق مع بيراكات أثر والتا يعراقه العلمسة التعلف العامسة المصافة إلى السيمر الجميعي عدد أثر وات وتحدد بالصيف البعر الكلفة .

العالب الهياني . و في على دواراح وبدرار القد يجنه مين سور فيها استند حيين حيرا و سان ترغب وفن و ستند الدرد توابي شعبام بهيناده الهمة .

المافي: الدرج مواحهه فصله سراسان رسوم المجروفات مليد الال وقبل أن تشهي اللجمة من عملها .

الغزي: اواعق على درس الوضوع الان .

چياړه : بعضته صنه ناتر بنوم دني بنتيو فيد اينسانج اينييار که فيل برون صروره بدرين الفضية من چمنغ يواجيها .

القزى: هناك فصيه عاده النظر بالنفرقة الجمركية فين الواحب درسها من محلف بواحبها وبشوره خابية فيما إيفين بالقمح خصوصا

ادا كان من سبيل الاستيراد ومن لم الاتحاه الى جمالة الصناعات المجلسة العبا لربادة النعرفة الحمركية وعليا أن تعبالج فصيبة سكك الجديبة والرسوم المعروضة عليها من فين الحكومة الليبانية وهي العثير لبيرات التي لريد عما بنسوفية سورية الان هذا يؤثر في الصبعانة المتوجبة .

وبعد دين أبقى أيديان السوري واللساني على باليف لجنة تبولى مقالحة القصايا المنفة بن البلدين سواء أكان لجهة سكك الجديد أو جماية الصناعة وتجديد طريقية أستيراد أبواد العديدة وتجديد طريقية أستيراد أبواد اللازمة بهذا اللجهير وأعاده البطر بالنمرية الجعركة وقصايا القطع البدن وسواها على أن بكون اللجة مؤنفة من هشي المصالح المبدركة السورية واللبانية حدف اليهما تجله أغضاء مدارو أمانية والاقتصاد القامون من سوريا ولبنان ومدير ألوارية اللبانية كن قيما تجلين بالمصالح العائدة الحصاصية وللجنة الحق بالمناع الويقين الاحتصاصيين من فوطفين الحصاصية وللجنة الحق بالمنادة إلى مناه الحيادة القصايات المائية من يوم الباداء المصادف 15 كاون الباني سنة ١٩٤٧ بجيث تنهي المداء من يوم الباداء المصادف 15 كاون الباني سنة ١٩٤٧ بحيث تنهي منها بأحر الاستوع نفسة وتعرض مفرحات الجانسين عبلي حكوميهما يهديناها ويتخلها فرارا بهائيا بقصلها و

جباره : سموفي وزاره الاقتصاد الوطني رسم استراد ٢ / عنين المحروقات قمن الصروري الفاء هذا الرسم ،

بوفل: سيبوفي هذا الرسم لاب تؤدي القطع البادر التي الشركات لفاء هذه الربوب سيما سوريا لا تعطي البيركات شيبيا .

وباتعاق الحاسين رؤى درس هذه العصبية من قبل اللجيبية الاولى المؤلفة من السيادة جبارة وتوقل وتويني .

تم المقل البحث الى حفض أسمار المحروقات .

الفري: أن سورة توافق على أعقاء الماروت من أي رسم كان .

ويتي أحم مسوفي في السال عشر بن اليرة عن كن طن ماروت المسالة وسوم تختص باللديات ،

جِنْبِلاط: الأقصال حصر البحث بالرسوم المالية وعدم التمرض لرسوم البلديات .

وبانعاق الخاسين بقرر أعقاء الماروب بصورة تامة من جميع الرسسوم الماسة واسلديه وعاد العربقان الى سويل استفار الكاز قوافقا على تدويل سنفر أنتنك الواحد مسليم بيروت من ٩٥٥ الي ٣٤٥ .

و به ولا استفار الساران د اسارج القوري تجعلفان بسبعوار ياده عن افتار العالب العلمانية وحفل البلغ السائلة المراساء الفعاد السائليم اليروب :

اليافي " و فق مندت سر النزال بالمن الدين الى هذا الحداليست. «سالفهان راسان فواء البحلة الذراء ليا يقر فه المدار الذي تحب أن فلحمله الحرابية للعمل على ملافاته .

### البرايه الافرنجيه

المقافي عواقفي غار سران الراسم الذي فيلموفيه المحكومات اليلي حميل برات الأفريخية . حميل برات بدلا من عبره وواد الأن الأمال من الرات الأفريخية . وبناء على القدال وقد من الرات ما الذي فيجاب البياني السلطافة للحديد النفر القرار واحد من الراء بمنتج دائن لم فاد الله تبليم سيكا .

#### السكبر

بوقل و بحل بنوي . . د كم له من استام انوازي التي سيم فليت وراح مها من ( ) الد لفله عالم ( ) و اكد استمر الملفة للتحصولواحد والنافي يوراح على ألا بالباب الديماء الأخراق درياح الليه على أن الجمير حتى الاستيراد بالحكومة فقط .

العزى: قاسورة تحصيع استكرانيجيد وتورع من فين تحكومه بعاء الأدااج استوافيها من استنهاب جلاعا الأعلى حسيول عراب النا وسيبوافي حمسة وغسران عراسا عن كن كتاب الصا الصلحة الحيين والبع مجموع ما ستتوافية من هذه الرسوم عشرة ملايين ليرة في العام .

چناره: لحصر نكاد ندول في الندان لان استم اد انتيكر حاليه يستسم تواسعه ورازيي لاقتصاد السورية والله به «لا تعلق احارات باستيراده للافراد الما هذا لحصر لا بنيافي مع الملكة لحرية للناجر العادي شرف ال يستبوراد السكر و للنعة بالسعر المحدد من قبل الحكومة والدفع علمة الرسوم المواجنة للحرابية والتحسين والدين افتراء لواحدد المحظة لايحاد الليستوب يطلق في البلدين «

جنبلاط تدرست الموصوح مع كند من المستوردين و عدمت السبي عروص متعدده معروسته دخارات من الحكومة الامير كنسبة تحير الهؤلاء المستوردين أحواج السنكر وحرجنا تستجه الدرس الى حلين .

لادن أن سنتور العدومة البيئر والبطة باحر أماء ربح محصوص ثم يناع بواسطيها للمستهلك سنعر تحدده هي .

النالي ال ستنورة العجومة مناسرة وتورج كنو تتنفر الكنفة عليني ادر د الصفة الفادة راسان أو تنافي إنتاج مع أراح معومة للموسر سيس وللصباعات المجلية .

هدوك البراء براء براس رايم المراكي بأهم اعلى للبكر الذي يتسوره الديرة و بدارة والدين المدينية الموادي ولا يودي الرام والمحمر بي الم

المدار في الدين المرادية الرسية على ما هي عليه النوم في المداد . المدار في الرادية الرسم ع تصمره اكثر وصوحا واعم فالده . الكيريت

نقال الحالي عال عال العالم والمنظام على الكنواسة المنبع محلت على الكنواسة المنبع محلت على الكنواسة المنبع محلت على الدائمة الحلوات على المنزاء المن المنزاء على المنزاء على المنزاء على المنزاء على المنزاء على المنزاء المن المنزاء على المنزاء المن المنزاء على المنزاء الم

مارك! كنا بحثنا قضية تعديل التعرفينية الجعركية قدم حنص الدارات عرف للجاء السعارها .

ه می ایجاد عیر الباد استار باشعرافیه انجمزاکیه و بعد بها عیشووه برای او فلیغ با را البارات و بودان این جمانه افتساعه انوطیله ،

جِنْمِلَاطَهُ دُ بَحَلَ قَارِ مِن حَالِنَا طَرِيقَةَ لَـوَرِيعَ القطع اسادر على الأصباقية عند رازية للبرد ومنى حداياها عود أي دراسة النفرقة الجمركية بصورة بداءر الجمعان الرسوم عراجاتات الصرورية للنمكن من وينفها برسسم أن الهارد المعار معارفة وبدلك بتسن أي تناوين كلفة المسلمة ،

وارفض الاحتمام في السباعة الواحدة على أن سبداً عنا بعد العهو وفي عبال سيداً عنا بعد العهو وفي عبال سيال الموماء ومراتبك الحدوميين وورائر في حارجسهما،

ه في السدية الناسة من على الناء وبدات المكن استؤيف الإحسساع للحصور صاحبي الدانة والسبي الوراويين السورية واستانية جميل يسك عردم بك ورياض بك الصلح وصاحبي المعلي وريرى الحارجية بعيم يسك الانطاكي وهيري بك هرعون وساول البحث الإنوار البالية "

بنب مقررات الصباح فوافق عليها الحصور بالاحماع ،

الصلح "الان تستعرض غضانا المصابح المسيركة وعد رافقت هيادة القصية منذ اللذية وارى ابنا حيى الان لا بملك العلومات الصحيحة السي بودي الى بدء وجهة نقرت الحقيقية في موصوح عابدات الجمارية وقيمة سين و تقعيا على المستعرب حير احسي عوم بدراسة الصحيحة بهيادا وقويع فادا استعجب استقدام عدد الحير والتي دراسية على الوحسية المقوب بمدن بان من الحدوميين أن بواحة الراي العبيام المحتي بالحقائق بيانية المستعة عن الدراسية على عدد الاستاس بمكتها أن بتحسيم المرار النهائي بهذا الوصوع

فرعون ، و د راى رياس بد الصبح بهذا الموضوع لاب فعلا حتى الان لا تعرف الجعيقة بهذا للموضوع ،

المافي: "أنني على كلام دوية الرئيسي ، أرى من مصبحة البندين التريب التقارة بنجيء أنجب الأحسى ،

العَقْرِي 1 كان بين منا حيباري باكر ماميا أن بدية مسروعا عن الأنفاق التحمر في عن محيكا والصدورج فهن أن همع عسة

چنېلاط د اور صوره دل بستروخ ووغه التعديم السلمه على مستروغ ا احراء

الدفي برى من مصلحه الله ن ان بعن عجلس الاعتبى بعصابيح المستركة ودلك التي المستركة ودلك التي الحمير له منعا المستركة ودلك التي الحمير الفني وهوم بالقراحة المطلوبة لان وجود هيدا المجلس هو غير سامن بحن الفضاية المحلفة بني التقريب حضوضا أنا عولجت بنفس الروح التي سابت احتماع أنوم ،

فرعون: حرصا على بعاء الوحدة الجمراكية بين السادين ولكني بدوم بدائريا مدة طويلة في التسلمين دري ما دكرية أنف وهو البريث لتوفينوف على المعلومات العلية التي سلمامها بنا الجليز وهذا لا يضمنا من معالجية القصالة المعلمة باسلمرار وبروح ودية وتدليات تنظيب على كين المصاعب والكون بنفس أبوات وأعلت الاعلانات الحاصلة في البلدين ،

الغزي: أحلب الأنفاق على نقصة واحتناد وهي تصريب الحكومتين . بانباع سناسية اقتصادية واحدد تقتصيبا مصلحة البلدين .

الصلح: برى الحاسا استورى مواقيق صميا عبلى مفتوحاته وتحد استمرار الاحتمالة ويتمنى عبنى الحاسا السوري الصا التريث سحت قصية المدير السوري الثاني للحمارك الى حانب المدير استاني لان وجود مديران على راس مصابحة واحدة تحلق بشواسته بالعين وميل هذا أتبدير اله علاقة مناسرة تستحيية الدراسة المسطرة التي سينتى عليهست التقابير المنطق وأرداب الجمارك بديك والبرانب باليا الى أن تبطي الموقف يكون في صابح الفريقين .

جیاره امل غوالد آل و حلود مقال واحد فضل میں مدارین ولکل علواقع المدار آلف فی دمشق و الداری والد سر الاقتمی فی دمشق و الداری الاقتمی فی حسا بندی و الداری الدور سول به سرول آل اداری الحیاری ملوحه باشدین دول المدور می واد لا العلم الی هولا الدور س بسلول الی الادوره أو بسرول به الحاق الحام هاک بنایه المبلد آل افرای العلم السوری ایگرای به الحرار می حراء هذه الهاید ا

الغري: هدد عصبه بي تجاد مدير التجورة بدوري وستاي كانت عرضت على الجنومة للبائلة النامة و درات بنو فقتها والا عدلات سها يوم بكول فرقات على البنوريين «كول» بالي عرفية للمستوولية تحام المجلس «

### **مردم:** برحى بحث هذا الوضوع للأحتماع للفيل

ويستجينه الشعر من شعار مشجات ادارة حصر التشع والسيسالة واسعار شور واباء روي منه بنا شرورة باران هذه الإسمار لقييد ان تقوم التحلية المستركة عراشة وعدفت في أوضاعها وارقص الإحتماع الصيارة لتعديد دراسات التحليل الوّعان لماتحة لقصادة التصادة ال

# محضر اجتماع بيروت

احتمدت في د وب بواريخ ۱۵ و ۱۳ و ۱۷ كانون الناني سنة ۱۹٤٧ الهشين السورية و سنانية المنظنان من فين حكوميهما بدرس القصايحة المعقد من السنادة حسن جينان والدين المعتان الهينة السورية مؤلفة من السنادة حسن جينان المسائح الموقائي رئيس وعضو الهينة السورية في المحتى الأعلى للمسائح المستركة وليون هواد امين الاقتصاد الوصي المام وهنري وعلم مدين الملكة ألمام والهينة السنانية مؤلفة من المنادة موسى هبادك وابواهيسم الاعتلى الاحتى المحتى الاعتلى محتالج المستركة والرغيم المام معتالج المناز ورازه الاقتصاد الوطني العام واشرف الاحتيام مدير المانية المناز المحدي المحديدة التي ما راحا معتقة من المندين الحدث تصديدة المحلول الاتيادة الحديث المحديدة الحلول الاتيادة المحديدة الم

### أولا : الحروفات

وأفقت الهنشان على تعدين أثر سم الجمر كي على المجرو فاسالسنبوردة تحقيها على الاساس الالي

التمريقة الحديده	السريقة القديمة	
بالكيلو الواحد	بالكبلو الواحد	
عروش	عوهش	
τ'	7	استران
۲	٦	الكيبار
1	4	الكاز أوس
معابي	1	فوال أو س

على أن تشتمل هذا الرسم ما يستورد منى الخارج **وما يتبج منبئ** مصعاه طراطس وقعا للماده الرابعة من الانعاق المؤراء في أدار سنب 1971 المعود مع شركة نقط العراق - أما فنية تنفيق بالرسوم الحكومية والبلدية، فقد تأخل أنجاد أهرار بسأتها ليست بجدد عنصر الكلفة الإجرى ،

#### ثانيا ــ السكك الحديدية

اتفق العاندان على ان حق مراقبة السكل العدادة المستوكة هيو من صلاحية المحلس الاعلى بلمصالح المستوكة وقف للإنفاقية المفودة بدين الحكومتين في شهر نشرين الاون سنة ١٩٤٢ واقق الحاندان الصاعبيني تبروزه مهارسة هذا الحق قوراً ولم كانت العاقبة سنة ١٩٤٣ الموة عليا لم نبش على كلفية توريع الاعاء والحقوق النابحة عن استنمار فيستده الحصوط فقد الذي الحانب السوري تحقصات بهذا الجدد وهو يرى مني الصروري تحديد هذه الامور بانقاق بعقد بين المحتومتين .

### ثالثا ب أعماء الجيش

وانقق الخاليان على ال بمدد احكام الفقرة النائية من المرة الثانية من الانفاق المعود باين الحجومتان في ٢٩ كانون الاول سنية ١٩٠٥ بقالة الحسير كانون الاول سنية ١٩٤٧ ء. فيتسلخ احكام هذه الفقرة كما على ،

ا بعقی من رسوم الحمرات موات ولماده بنیادی، من اول النول البالی ای سنیه ۱۹۹۷ و بنیای ای ۱۹۹۱ و بنیای ای احر کانول الاول سنیسه ۱۹۹۷ می سنیورد استخدال والدرات والدوات علی ایستیس والدرات والدوات علی ای و والیسیة پاستشناء المواد الفدائیة این.

عني الراسجة المحسن الاعلىللمصالح المستر كةالقوار المرثم بهذا العليء

### رابعا ـ بفريقة البجهيرات الصناعية

اتمى الجانبان :

ا على تعدان النعريفة الجعركية على جعيع الآلات التي تدحسان حسم درنامج تحيس البندان التساعي وذلك بحص الرساء الحمركي عسس هذه الآلات واحد بالمانة فعصا بدلا من ٢/١/٢ بابدية وبكليف مدير بــــــــة الحمارك العامة المقديم باراسة بهذا المصى بالاستراك مع ممتني ورارتــــي الاقتصاد الوطئي في البلدين ،

٢ على طلب دراسة مستركسية من ممنى الاستسباد الوصي في الحكومين يساول المواد الاولية الاحسنة اللازمة تصناعات أسلمين والبعدم باقتراح النعريفة الجمركية المحفضة التي يحت اسمسي عليها بشحيست هده الصناعات .

#### خامسا ــ تمريغة الارز

الفق الحاسان على أو حيد البعر عه الحمر كنة على الأزو أبيا في ذليك الأزر المصرى ، و تكليف مديراته الجمارات العامة للعديم مسروع قرأز العامي، البنادسا بـ تعريفة الكيريت والقداحات

انهى الحاليان مبدين على وضع نفريقة توعية على الكتريب المستورد لحماية المستاعة الوصية على أن إلجة في ألواقت بقيلة من قبل الحكوميين تدليل مقيلي التحالية أستقار الكبرات الوطني لكي بأني الحمالة لتسالبنسج المستهلاك والمستح الذا أنفرار النهائي فسحد السنسان قبل المحلس الاعلى للمتبالح المستركة والنقذ في الباريج الذي تلفي قبية أثرانيم الحكومي الحالي،

### سابعا ــ الرسوم العادية على الماروت التي استوفاها ليثان عن الكمية المجتهلكة على الحطوط السنورية

بغور اعاده اینجر دات المستهلکه علی انجعلوط السنوریه علی استاس الاستهلال العملی بمد در بن حسیانات البیر که من قبل مندوب عبین کسن من الحکومتین .

### بامثا لا الرسوم الاصافية التي استوفاها على المازوت

سلمت القصيلة عالما تصبع الحكومتان الأنفاق الفائد بلاعداء والجعواق فينان استكف الجديد وأدلك فينا الجدين باستهلاك عدة الشركة .

### السما ــ الآلاب المسوردة باجازات من وزاري الاقتصاد الوطئسي في سوريا ولبنان

### الإجازات العطاة لقايه اليوم :

انفق ممثلاً و الربي الاقتصاد الوضي أنسورية واللسامة بأن الأجازات المطاة من قبل الحكوم عن دمن أن يؤجد الفاول الحمركي بعين الاعتسار الماديان الله و ٢٤ - لا تنجاور في مجموعها حاجة البلدين الصباعية - لذلك بقرر المواقعة على احراجها على أن يقمل عدد المواقعة خلال سنسية ١٩٤٧ وتعاد البطر بها في تهابيها .

بعدم ممثلا وواراني الاصطناد الوصلي فائمة منسوكه بهذه الاحازات سلمه الى الجمارك بعنه العمل بموجلها .

٢) الإجازات التي تعطى في المستقبل: أبعن الحاسان عنى أن يتقلم ممثلاً «رازي الاقتصاد الدعني سقرير مقتسن لاعاده النظر في فاثمة الواد التي تحصع أسبرادها لاجازه مستقه من المحسن الاعلى بمصالح المشتركة

على أن لا يمنح أخيره جديدة من أحدى الوراريين بهذه المواد الابطان أحدا موافقة المجلس الأعلى للمصالح المشتركة .

عاشرا ب على الر السائح التي ادب اللها الاحتماعات الاحرد المعفودة للدراسة السؤول لتي بهم للقدار - يتمنى المحلس الأعلى للمصابح المستركة و واقعة على بائل مصلو الاقتصاد الوصي والمائية من الجانسين تنفيذ منا حدق القدرة الاحرد من ثدية لورج في ٢٢ بمور سنة ١٩٤٦ التي تصميب المحتاد العبال منتاسر بين المحسن الأعلى للمصالح المشتركية واللاوائر المحتصة في التقريبين شواسع أن دران السؤول المنتركة والوصول التي بثالج مفيدة للقطرين ،

### حادي عسر ب تحديد سفر سع المحروفات

استفرين الجانب وتدين أسيي تؤدي آليي تجفيص التعياق المحروقات الى ٢٤٥ فراسا على ٢٠ سير السيرون و ١٠٠ فراش لكسان . ٢ ليبر من أ عامر من في سرة عا وقعا بلايقاق الجامين فيني الحكوميسين • ودراسا الأرقاح أيفقمه من السراكات والتسكرانها للأطلاع على عناصر الكلفسة العقيمية والسورة حابيبة عنى لارباح لعقيمية أنني تحسهيا في أنوفت الجاسر وعنى بالأع لتعقاب بي بدختها والجفل التعقاب العاملة أوتتين من في ديب ل ريب - ١ ـ ١٠ لا تعليم على ١٠ تاليب كما هو وارد في حدونها ووالالقفات عيامه تتعلمن رقامت فللجمة لأسفس تهلده التستمية والدتك وتتيم المجتمعون جدولا تتجديد عناصر الكلفة كما تتجب عن البرا سيهم الاستحدادها كما الرابالها السراكات ال**وقد أدك القراسة الإولى** الى تجديد التعريفة. الاسعار المغن عليه على أسياس العاء رسوم الماروب المحومية والمداء أالعاء راسيا الأعاسية أس لمجرء فأب ويحقيص الرسوم الدسة والبيدية الإجرين أو الا من السرمان عوصيا من ١١ في ليسان و ١٣ في سووريا في الوقب حدر باي ١٩ عن الدوير موضاعن ٢٥ في اسلان . وأدى تطبيق خير حاساه ارابات أي العاء راسم الإعاسة على المجرو فيالم و عد الرسوم عاليه ما سلاله ما الحقاص الرسم عال السرول الو ١٠٢٥ روس وعل مارال أو ١٧٠٥ عرب

وقد فقر الفرق الى الحداثان بها تفارت طبوني لياه بنيانية سورية متحملها حرابية الدولتين را باه عما تحت لمقصية البيركات فيمنا أيو احد باقتراحها .

### نائي عشرات بعربقة الغمج والشمير والدره

فقيت أنيسه السورية أعباده وصبع أترسم الحمركي عبني أنقمتج

بالسعم والقرة لأن السبعاء هذا الرسم كان قد علق بقوار مس المقوقين السامي الحدق في بقاله الجرب بدء على فقت الحكومة اللسائلة ودلك بعية بالمين اعامله البلاد في حالة الجرب الاستثنائية ، وبها أن القوامس استي الذن الى الحاد هذا البدر الاستثنائي قد رائب قمر العيلمي أن سرون مفقولة أيضا وأن تحيلات بقر هه حمر أنه عيلي الجاوب أد يورده منس الحارج أسوا تحميم أستنع والمحاليات المستوردة لاتجاد الحد الادي من الحماية لمحصول البلاد الرئيسي .

قاح سنة الهندة السناسة بالله بالنص لحاللة للجدار الموجودة خاصا في النور بالملسان من حرال مجود مصلحة الآراة التي تصلع بالقمل باحون خصلع النصوم السلام فهي علت بالإنقاق مع حدومتها أراجاء البحث لهذا الموضوع التي الأحلماع للذي اللمقام الحدوم أن في ساوراة لا سنيما والها لا دا الرق الترورة ملحة علما يدم عمد لله بالدعة التي تطلبها الهليمة المباوراة ا

فاحاسب لهينة الشورية العالم بالأفاق الان يحتومنين على حر القصائة أيفطه ومن سبها السواءان التي يداسته والبغة التاسد بريادا لم المعموماتين رامي أوامعاهما الممالة بالحمييان مالحب بجليفيه من لرسوم تأمينا لهدم عالم العالمات أأواله إلى الأحول المفارحينية لا على ن فقس وحه . وحد عن قصله للاوت لا تحكومينية ألباور به علونيه م الحامل مدال دال بالتعالمفله على مرازيتهم برعت في والون ال المحاسدمة فلأ والأن يا يرد الأكثر فا ستحفه من ١٠ كان والهم المراز المحد الراضعة الأفاف والماميع عملهم كما بينيعي فللماني العد لادي مي عمله حمر له المروسة حي للي المحاصل الدفهة . ولا ما يا نقاق أنجم اليسي منام سهر مهم به وكانت أيحكومان فه لحدة عدل القار " ي راي تعيد لي ر "۵ دل شدا الجنوب في قبل الدولة غد على وكدمت فعب فلوب المعرب أراس الديب فيني بري من الداعي الفيق من الجوادم الدين مع عداف من المدحية يجهر كيلة ولا يوامر الحفيد دالاس لحقي العالم الحموكسيسة وواحسا فر القراد فعالمه وراء الرامل الرابة فعلوا فيتكومتان فتيله we sale without the

أما الرسم الحمركي المسرح وضعه على الجنوب فلنسال لا يرفض مسداه ولكنه نفسر الله لا تفكر باو فت الجنوبر البحث له ما رالت الحكوميان مقيدتين بالقافي الجعير فيما لحجير المحافي الجنوب فيما الإلحم من الله و هي على امرا مستقجلاً ، أما ما صرحت له الهيئة السورية من أن المه و هي على طريق الألفاء وأن عن الجنوب اصبح حراً ، فالهنية السيابية بسير بالسيام خلاف لاتفاقه أن عن الجنوب اصبح حراً ، فالهنية السيابية بسير بالمن على المحاف المنافع بالمن همالك حدد حرا حمر له بال سورة وليان وبال بنقال بعلى عصيفة على الحكومة السورية لم منفت على الحدوث بالحدوث المحافة المنافع من القمح تبيح تقلها للبناق ،

والهمية السياسة منفقة مع الهنية السورية بان تعريس فصية الجنوب في أجِثماع شتورة القبل .

ونقد فيرجب الهلية السورية احدا النها بري أن العصابا التي تحلك بشكل وحدد لا تشجراً - فاذا كانت الهلية السائلة على مقوضة بالنساق قصلة الجنوب التي هي على استعداد للجنها القاصلية والنسائية - فهي تعلير بال تنقيد حملع الجنول الواردة في مجصر هذه الاجتماعات مقلق على حن قصلة الجنوب ومن المقى علية بال القرار التياني يعود الحكوميين .

سروب فی ۱۷ کدون البانی ۱۹۲۷

# اجتماع سروت

خلاصه الإنخاث التي حرب الجنماع بوم الارتفاء الواقع في ٣٠ تيستان تنشه ١٩٤٧ تان أركان العكومتان اللينانية والسورية

#### الحباصرون

#### عن لينان السادة :

رئيس محلس الوزراء وزير الحارجية ورير الماليسة ورير الافتصاد الوطني امين سرعم ورارد الافتصاد الوفني حصرة ري**اض الصلح** حصرة **هنري فرعون** حصرة كميل **شمعون** حصرة كمال **جنبلاط** حصرة الزعيم العام يوفل

عن سوريا السادة :

حصرة جمل مردم بك ربيس محسن الورراء حصرة سعيك القري ورير المالية حصره الدكتور حكمت العكتم ورار الاقتصاد الوصي

في السناعة العاشرة والنصف من نوم الارتفاء الواقسع في ٣٠ سمان سنة ١٩٤٧ اجتمع ممتنا الحكومتان اللبنانية والسورية في تروب تمكنت دونة رئيس مجلس الدراء وساحنوا بالأمور النابية

ا \_ ألقاء المرة في عام ١٩٤٧ .

ب نحدید کمیات الجبطه المکن تحسیطها سبیان فی هذا العسم ومفرقه استفارها . ح ـ وصلع ١٥ الف ص خلطة خالا تحب تصرف الحكومة القسامية .

وبالسبحة وقق الحانب البيوري بني الاصفاط بحمينة عشر الف بن من الخطة سبنية أو لبيان لاي العلب ، واراحيء أو أحلماع بقفية و سبورا بوم الجمعة أواقع في ١ أبار السيابة ربحد لد أنمان هذه الكفية وبامر بعيين الكمنة لتي بكول بالسطاع لمراة السورسية أن تستمها التي لبيان صبة الموسية ١٩٤٧ - ١٩٤٨ ،

ب ساول المجلمعول فصله عدد اسعار الدهب وبالراد على العالم الاستسادية فرؤى من الدالية سند مرادلة النفل بدرى هذا المعلل حلى الأنفارية بعليه حلى الأنفارية بعليه المحدودان الى تحدد وقهر بالدال المناسبة تقاديا بدال ال تحديل مي الصرر على بدال المناسبة تقاديا بدال الانتفارية في التلايق ،

وعرض الحان ۱۱ الى الصلية لصدار الرائب فيقرز (هاء المنع واستجلع السيراد الراوات السائلة الصالحة للاستهادات وللسناعة على الالفاد الطبير عامر لصادر رائب الرائول علدت عليه (سالي متوفراً البلاد ولدي فهوو لوادر الموسم القبل .

وبالعلاق القرافيل بقور أن عليت بن التيسانية استبراكه اعقاء فهواستي له الوردة في سان تحدن هذا الماء من الراسو التديير كية عبراً يصد الها للديما التأسيء عن فحف الهراعي وللدم حورد الهراب لهدد السبلة ،

172V June 1, 3 - 1,-

# اجتماع شتورا

خلاصة الاجتماع المعقد يوم الثلاثاء الواقع في ١٥ بمور سنة ١٩٤٧

#### الحياباردن

عن سورت

السادة :

زي ورير الالبـــة

سميد بك الفزي حسن بك جباره ليون مراد هنري بك رعد

عن لبنان

السادة:

وريز الجارجية و. ر. باله

وراو الاصتساد

حميد بك فرنجية محمد بك المبود الجثرال توفل موسى بك مبارك ابراهيم بك الاحدب

تقرر العاء الواد التي تحضع استبراد بعض اصناف الماكيناتالصناعية لواعقة مستقة من المطس الإعلى للمصالح المسترك

استعرض مجلمون ميمه الدفقار السامي والسوري في المؤممسون

التحاران فی حبیف فید موسی بدا مشرات شراح بقاضین الحات المؤتملسون وادای بوجهه نظر ممای المدن بداک و تکسرا و فرانسه ماسواها د

وبالتبيعة رون از بالتحت مصلة يوطيع الأنفاق الحمركي التي يوم السبب تعادم حبث عامع رأي الحدومية محدد في سيورا

لواليقن الحيم واقتلته بعرافة للتدراب فبغرز ماامي

الفق العالمان ملی بلادها عاملی أستوری و السبانی فی حدیقا ایم فقه علی العالمان المرافات المرازد التجالبة المرازد التجالبة

بيرو سع أن الحالات الماء الماسط علمان على الباحة العلي. 1 ـــ الاستيراف والتصادير

٢ ـ تعيين أصول منادىء الاستيراد والتصدير

الرحوح الدراج و دراك الدراء محمد عن كعه المنسبة والرحيء الإحتماع إلى السبت القادم ،

# اجتماع عاليه

#### حارضه حلماع عالله المعمد وم الاحد في ٢٠ بمور سنة ١٩١٧

حدث به معول دیمه رفق اسان اسان ایا ایا می اسخاری بیههدای - عیاد ایا به ایا به می حکم باره ۱۹ میسیم این تحوم لاد- دارا فقیله اسانه امام ایدار

ا باد مد العدم في عدم في وقلي والمنوارم. أي المنافية وفره در معالم المالية بالأخمى لما في تاليم المالية

الما يوضع الأعلى الحمرائي لا المائي من أن لا تمائر هذا الموقيع ميزما للجاولة في الأعلى الأعلى الأعلى الأعلى الأعلى الأعلى الأعلى المحاولة المن المرفية في اللب المحلولة المنافذة المحلولة الأعلى المحلولة المحلولة المحلولة الأعلى المحلولة المحلو

 كيف ه رايا حدر حدة في ما رايا در الحديث المعاومات فلدون «عراسة عن «وقايلها علم رايال حديث المهداف الماك المحافظة المرتبة ».

> ورير الاصطباد السباي الامضاء: سليمان توفل وزير المالية الليشائي محمد العبود

ورير الانتساد السوري حكمت وزير المالية السوري سعيد الغزي

# اجتماع صوفر حلاصه اجماع صوفر بوم الاحد ی ٤٧/٧/٢٧

#### لحناسرون

عن لينان الساده:

د، له چمیل مردم بك معالي سفيد بك الفري

عن سوريا الساده:

دوله وباض الصلح معالي حميد بك فرنجيه معالي هسيد بك العبود معالي الجنوال توفل فؤاد بك عمون معرز ، سعيد فواز

## المواضيع المطروحة للبحث

سبكك التحديد : بغرر بند القرار المنجد في شيور في العاشر مينين بعور سنة ١٩٤٧ وتكليف محسن المصالح المنتبركة بلينم اعمال السركية تلاقيا أوقوفها عن الداء الرواتي .

قصيه الثقد ، نفرز الابراغ بالفاوضات مع الحالب الافرنسي مثل قين الحكوميين بدول بالى تأخير وارسال برقية ألى ممني سوريا وسيال في تاريس بلانصال بوزارة الخارجية ومناشرة الناجيات التمهيدية .

القضابا الاقتصادية - الاستواد والتصدير - والقطع: عهد الى ورير المسورية وورار الاستاني وورار المسورية وورار الاستاني وورار المسورية وورار المساني وورار الاقتصاد السورى مدراسة المشروع المقدم من الحكومة السابية للتشام قصايا الاستياد والمصدير والعظع البادر وسناسة الاستعارات

# خلاصة اجتماع شتورا

عقلات الجدوميان السوراة و . ادنه احتياما في سبورا في ۲۸ كالون الاون سنة ۱۵۷ منجيا في لامور الافت ادنه دادسة والقفيا على ما ياني.

أولاً المقدمة الفاق سنور التورج في ٢ سنرين لأون سنة ١٩٤٢ وملاحقة المعلق للمصلح المبسركة عدم للالة الشهر اعساراً من أون كالون النائي اسنة ١٩٤٨ و لالما و للما الله الأعال على الصلوص للهائلة والأحكام التي تطبق في المستقبل ،

تانب بداعت د العديد العليمات الى محسان المسالح المستركة ببلمديد العقباء العلم واستمل من الرسوم الحمراكة لماه اللالة السهر اعتدرا من أول كانون الثاني سئلة ١٩٤٨ م

والعدد، أعطاء التعليمات المستوكة المنفق على صنعتها بين الفريعين أي الوقدين المعاوضين في تاريس بنتال قصيلة النعد والأمناور الأفتضادية والمالية الملقة مع الحالب الفريسي :

حاميد - تكلف محيين الصابح المستركة برانية البدائر التي تؤمن منع استراد استبارات أو تحديدها ودلت على صوء الإنفاقيات المفقودة مع البلاد المحاورة والإثفاقات الدولية .

سانسات بكلف ورازي الاقتصاد توطيي والاشمال القامة في سوريا وسان دراسة الأمور التي تست عن وراثة كمنات المواد المشتطة في التعديق. سابعات بالله القرار السابق لتعلمان الفياطي ربت من بيوريسينا وحمليمانة طي من نسان .

تامما ــ مواصلة العمل المشترك في الشؤون الصحية . الامتماءات سعيد العرب وهي الحربري

# ملحوظات

عن الاجتماع الذي عقد في شنوره بناريخ ٢٩ كانون الثاني سنسة ١٩٥٠ بين صاحبي المالي وزيري المشه حسب بك العويتي وعبد الرحمانك الفظم

عدد العالم السنائي بعضاء التي تجم حلها على الوحة المائي الراحة المائي الراحة المائي الراحة المائي الراحة المائي الراحة المائية من لمائي اللي سوريا المائية من لمائي اللي سوريا الراحة تصدير الفطن المبوري الراحة تصدير الفطن المبوري

جاهد الساميع مدار الميزد في حلب اوهو للنجيء من مراوية وطبقية بدالات السام باز مصدري الصابع السورية عليي لجواتها عن طويق م في اللادائية .

وقيد عدد ... ب استوري من حياله أعضاء التي ستتوجب الخيل على الوجه التالي:

۲ ــ ازالة الفرق بين التقدين
 ۳ ــ قضية مدير الحمارك السورى
 ع ــ حصة سوريا من دولارات الديدس

و ـ الراح وصاف الشاح سيركه

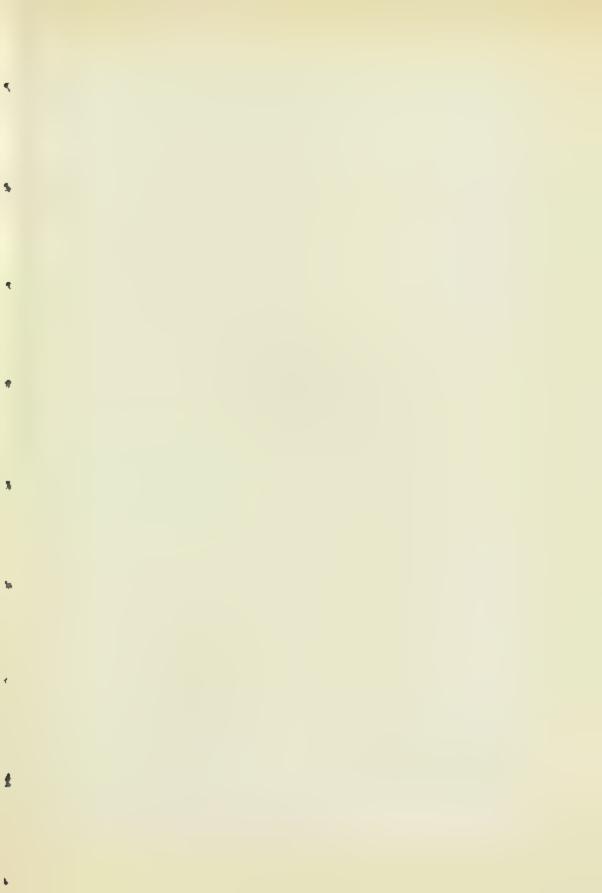
٦ ــ توحيد الرسوم الداحلية
 ٧ ــ الطران ومطار المرة

ا ـ توحيد رسوم السكر

وقد سان الورير السباي عما قا كان المجد حلول بهذه الفضايا للجفق رعبة العالم السورى واجانه بالألجاب الآانة لم يعرب عن استعبدالاه للدخول في المغاوضات ، فسأله الوريو اللباني عما اذا كان برى مالما مسل احتماع المحكوميين للجن هذه القصايا فوافقة على العكرة الآانة لم التحيرة فيما لعد النادم للحكومة السورية على تقد أي احتماع للمفاوضات السودية،

# القسم الثامن

المذكرات المتبادلة



# مد كرة الحكومة اللسانية دفم ١٠٢١/ص

بهدی ورازة الحارجية المدانية اطبيع تحياتها الی وزارة الخارجية السور که در ان اليوم بحالته الله در ان اليوم بحالته الله در ان الله در الله الله د

ورغم ما اعبور تلك الاتفاقية وطوال سبت سنوات و من حس في التثقيد وما أحاق بها من محاولات محتلفة المصافر والفادت صمدت فني وحه الاحداد وما دند لا لاب منته على واقتلع موات مصلحة السمسين ورعناك الحكومشين و

والسالحكومة عليه وي ين مرا يجدم فيد التحدي حول بقافد مندلك المستقدة عليه مدلك الصدق المستوكلة والمستوكلة والمستوكلة والمستوكلة والمستوكلة والإحرام في العملين المالية والاقتلام الحرامة في المستقد الاحتمالة التي تقديم ين المالية والاقتلام التي اليب التي القيام عليه الاحتمالة التي اليب التي التيب التي التيام من المالية والاقتلام التي اليب التي التيام التي التيام التي التيام التي التيام ا

واهم ما اشتمل عليه هذا الانعاق امران:

ĸ

الاول - يتعلق فمسالة مالية بنجب عر باجر سور آق توفيع القائلة النفد مع فرست والتابي والشباعي في البيد بي ، وقد فيلية الحالت السباء الإمر الاول مكتوما رسما ليد بي ، وقد فيلية البعد بي سور ، وقريب في البريال الفرنسي ، با ما سرع من لحاليي في تنفيذ لامر أباني عدد بعد الإنفاق ،

ويتما المحسل الاعلى بمصابح المتدركة المدادة المطرفيني المددة المطرفيني البعر قات الجمركة للمستفيد المعلومة المسابلة بعشر النال البيان الذي فسيطة وافرا في سيسل حمالة الادام الرزاعي والمساعي حمالة بعود بقمها الاكثر بسورات ادا بالحكامة السوراة بقف مواقف بيادي من حهاة مع صراحة التصوصي ومن جهة بالسبة مسع روح العافسة المساسح المستبركة الانسينة وحمالع واحقيها - واحداث فسادة المواقف من فمسة المجكومة السورية في القماليا الثلاث الاتهة

#### أولا به فضية أوراق النقد السورية

سارح ۸ بغور سنة ۱۹۹۹ وقع المند حسن حارف وريز الاستند والاقتصار الوصلي في سورات، والبسد فيلت بقلاء مرم و الاقتصاد الوصلي ووراز المالية بالوبالة في ليدن القاف صدفة محلس الوزراء في كلا البلدين هذا بصنة بالجرف"

ه عطف على الأنفاق المعفود بناراج هذا النهارا بال الحجوميان السوراء
 « واللسائية على يعض السبائل الاقتصادية الملمة .

« وبما أن بهه مد به مانيه ما برأن مقلقه بان المقدين وهي فساية
 « المقلة السورية المستندية في لبيان بناريخ ٢ ٢٨/٢ واستانغ مقدرها
 « حالياً /٤٤٥٨٩.٨٢/ ليرة سووية ،

« فقد أنفق الفريمان أموقعان أدياه على حن هذه أمينياته على الوجة د الآليي

« الماده الاولى " يعسر البدع من أخير ب السورية المذكورة آبقا مرفوعاً من البداون وأن ما بعادله من أورق استاني الموضوع في أبد ون عليه المستخلفة من البدالة فقد حن محمة وعلى هذا الإساس على من حسبات استعيبه أن أستورى بالقريكات الى حسبات بنيان فاعريكات رفياً أن ما بعدل فيعله المنابع المدكور بعد تحقيض منا بصبيبة من الجرء عبد المصمول فيعلى السبب المحددة بالاتفاقات البعدية المعقودة بين لبيان وفريسا من جهة الحرى .
 السبب المحددة بالاتفاقات البعدية المعقودة بين لبيان وفريسا من جهة الحرى .

« الله الثانية \* بعيار هذا الأنفاق وأحب التنفيسة فيور تصديسق
 « العادية البعد السورية الفرسسة في البولان الفرسسي •

## تنظم في بنودان بتاريخ ٤٩/٧/٨

ورير اداليه والإقتصاد أيوسي الامهناء حيس حيارة

وزير الاقتصاد اوليي وزير ديلية علوكلة الامصاء: فيليب تقلا

ومن بدل المادة البالية عبير صراحية إلى عدا الأثفاق اصبيح باقدا فوق تصميم الفريسة للقد السيورية الفراسية في البركان المرسمين ،

سد اله في الأجليم على عقد في بديات ساريح (1/1) والذي كالب المدالة في الدين المدالة المدكر عرض كالب المدالة منه من في المدالة المدكر عرض وراله منه السيورية حدورة للمسلمة هذه العصبة منين شاسلة تحميس الحرالة الدرالة الدرالة حييارة حدولة للمسلمة في المدالة والمنافق به رعية من في وضع الدرالة المنافة والمنافق والمنافق التي ما فتضا بيقيظ بها في علاقاتنا مع سوويا و

وبقد کی دیا ہے ہے ہے علی بحوار بدکہ یا شخکومہ استور شنہ ہ فیل نجیاں اعراب کا دار کا سیوری ابی اختیاب استانی قرا سے علام

## بالناات فقيله المسحصرات والواد الطينة والكلماوية

داريم ۲۵ صدان لا ن سنه ۱۹۲۹ اصفر و يو الصحة والاسعاف عام في شور ( در دا د ۱۹۲۱ اخصيع فيسه اي فرحيص منه استشم د بالتحصرات وايواد عاليه و لكنمانه مان خارج شورة بما في ذلك لبنان،

وقد بن هذا القرار مم عاشش بناده الرابعة من القافسية المصابح فليد راية وارد حياد داخيات هذا أديا من تدوراه وليسان منطقة حمركية والمدد دات وجدة حمراتية تنسقيل منطية التصابع بجرية كافتة -

سخرو چدا سنان مصلمون مذکرت المکہ دات الرقیم ۱۹۸۳/ ص تاریخ ۷ کالون الاول الحادی ،

## داليا ــ قصيه القمح ومستقابه

ال حاف علكم إن سيان لا الله من القمح ما الكفي بتاسيين اعتباسه ملكاته والله كان ولد عن إلا إلمنظمة في ذلك مثلي الأنباح استوري بالدرجيلة الاوبي - و ندر كول باساني اهميه عدا أبو شواح وتعدّار انصاله تحياء أفراد الشعب اللِّشائي :

«لا تقتفدك عدد كرين عليهم الديجة النبي عاياها بنيال قبلي النبي عاياها بنيال قبلي النبي كالك و من المناف الديال الكليف والشروط التبلي كالك تقريب عليه في كن سنة العجرمات البورية بلقائلية»، وعم الوجيدة المحمراتية المحلمة عن النبدر مرغد السيريد التنقيين في الدار من عوارد والمصالبح ،

وادر مدادن حملع عدد درد درات العكومة اللبائية ، بعضن ثبية مده عدد دست المحومة الدارات درس رسم جعركي قبلاه حمسون في الله على عمع دادات الداد الاولى من الدفية ٨ نمرر ١١٠٩ لد وراده الي دادا الجرف الواحد على من بنائين :

الماده الاولى، سما المرارات على باعدة المعرفة العمرانية داعى العلم و العلم الله داعى العلم و المادة و المادة و المادة و المادة و المادة المادة و ا

'n

و مدینی از فراد ارماد حمران منفی هاید او با ۱۷۰ سبه به کا مقد بودا همه بد احیا که ۱۷۰ سبه به کا در از مدین ایم برای به در از مدین این برای به در به در این به در این به در به در این به د

ولا يس من أسار عبدان بنير وارد بنية المبع عبين عداها الحكومة ليبورية وحد ألا له البيح المنقد وصيدهانها أي سبان حراص بن فية وورسيا قنجاه هنا ، لا نسب الا انداه الدهبية لمائدة الحكومية السوريسة بالانفراد ، وندون ال سبيق عليها الى نسبة أو تشرير ، الى مستع شجس القمح ومستقالة ألى بنيال ، وأحدين في هندا المين مجالتان المدكوريين للمعلمات المفتوعة ، ، ونكل حار أغيراف يوعوج أحدى أحالين المذكوريين في العفرة الأولى من أباده الأولى من أنفسات ٨ تميور وعما النفص في المحصول وأرتفاع الإنتمال .

ولا سنمنا بالداني ، ونحل حوافشوان مني البعد بنصوص الايفاوات ، غير تغليق الفعلوج لاولى الداورة ، سنماج بالبعد با العمليج ومستقاته التي لبنان معفى من الرسوم الجمرائية وقعا شدال الداد بالبعية مين قرائي المحمل الأعلى بلمد الحالمسيركة رعد 181 سرسنجال ١٩٤٩ وسيد للمحمد لك الى رسيال الهلية في المجلس لاحتى بلمصالح المستركة،

کما به لا سنف فیما بعلی ۱۵. که عاشه ۱۷ آن برخو علامت باسر ع با تمکن من الرفت عما ادا کایت تحلاومه الشور به نبوی نفستی الابعا ای المعقود پناریخ ۱۹۹۹/۷/۸ ه

و التبلغة بالان الحكومة الله الي بلدي العكدمة السورية علوراء عامة موجعها من بسر القلافات عن البلداد العليورة حياسية مثن العصايا التلاث المبير اللها علاقاء ي علان البلدار أحمد أنوات والتريفان

وتسهر ورارة الحارجية الليبائية هيلاه الغرصة لتؤكيد لوميلتهما

سروب مي ۱۹۲۸/۱۲/۱۰

# مذكرة الحكومة السورية

رقم س ۱۰/۷۷۷

بهدى وراره العارجية النبورية أنسب تجنابيًا ورارة أنجار حسيبة أستاسة وبالإسارة إلى مذكرتها ألورجة في ١٠ كيال الأول سنة ١٩٤٩ حول فضانا أوراق البعد أستورية والمستحصرات والواد أنطبية الكيماوية وأغمج ومسيماته تبسر ف بأعلامها أل الحكومة لسورية درسته وجهة على الحكومة أنسبية في هذه العصاد دراسة وأقية قراب ل أحتماعا عاجبة بعدد مميلو الحكوميان بنونييج أنقصاد أنعيقه والإنفاق على حل تهاسي بسبيها أحدى وأهم من بنادل المذكرات له سنجرض الحكومة أستوريبة كما حرصية في أمانيي على النمسية بالمعالمة المنابع المستورة والمعاهم وروحها وأحرام حقوق البديل ومصالحهما ولا شيئا أن روح الود والنعاهم التي كانت بناود في المدني أحتماعات الحاسين سنكول في هذه أمرة أنصا غوتًا على حل جميع القصايا المحتلف عليها ،

برى الحكومة السورية أن الاحتماع المسترك الذي سمني عقدة قريبة بحب أن بشاول بالتحت حميع القصاد العلقة دفقة واحدة ، درءا لكسس احتلاف في المستقس وتحت لا لاه مساكل حديدة ، لذلك بود الحكومية السورية أن تسبط في هذه المذكرة بقص القصادا أنهامة أنني تعلقسنات أن الحكومة اللبانية بد تنقيد فيه بالعامات لا مقور سنة ١٩٤٩ ولا بالانقامات السابقة ، كما بقرص فصاب أحرى أثارها الحاسب السوري مراوا في المحتى بدول سنجة بهائية والحكومة السورية على نقام الاستعداد لمعتجة العصابة التي عدديها مذكرة الحكومة القسائية المود بها أعلاة وأنداء وجهة بطرهب

فيها أي حاسب بقصايا أساسة

أولا با أنعاق ٨ سور ١٩٤٩ (منعنق سوحت الرسوم الداخليب» .
 والرسوم المعروضة على السكى .

بأنباك العال ٨ مور ٢٠ ١٠ ينعلم الرابة الغرق لين التقديل ـ

بالما ما العادات عجومتين في ١٩٤٧م على تعلين مدير حمر لاسوري.

وابعاً ما داء حصه سوراء منسن دولارات البابلاين العاق كالسول الباني ۱۹۶۹ -

حامينا بيا فضيله اورانغ وقاعه المصيبالج المستراكة باين السواريسايي والليبانيان للسيلة حصة كن منهما في ما ربا عصاح المستراكة ما

اولات الفاق ٨ مور لمنعني سوحيد لرسوم الداحيية .

نصب المادة العاشرة من أنفاقات ٨ تعوز مسمة ١٩٤٨

ا تصلع أن من العجوميان حدولاً بالرميوم الداجية التي فيتنوفيها حالياً وتعلق على وحيد عدد الرميوم والقا للاصول المنعة في كن من التقديل والوحد عاورة حاصة الرسيا المقرمان على السنكر أن لجهيسية معدلة أم يعهد سفية استنفاله الكن من الحكوميان وود أبحد ال

بعنى هد بن الحدوميين سيفيدن مسيركا على توجيد را يومهما الداخلية عيورة حديثة از سوء المورد سه على السكر ، على ان سيا ان هذا الوحيد عين اراريد كما بدوق اوليت بميية طريقة لاستفاء ، وطاهو ان البيانة من هذا اليوجيد عي تحت حيل السجارة و تقساعه في احتيا البدال بيلاد الاحراب كم الحكومة السيانية خلاص ان سابي الي عدا اليوجيد عمدت ميفرده عدا وقت فراسه من توقيع الإنفاق الي تقديل الراسوم على السكر سيكن لحمل البقاوت بين معدلي الراسم في التقل اكثر مرادي على البيانية في المعلى الراسم في النقل اكثر من البيانية ليا المحكوم على البيانية المحكوم المحكوم

ومنان احر على مجاهه الحكومة الساسة لهذا المند ولاتفاق ٨ مهور السنة ١٩٤٩ هو ما علمته وزاره الاشتقال القامة السورية من ال مدير مراقبة

لمركاب دوات الامتيار في سبان عب أي سدكات الطران ؟ . فاريحيت لا ير فيه وعد الحكومة الما لله بالفي ترسوم القروضة على سيرين دا فيسا هذه الله باب استعمال مطار حدة و بير باب وضاهر أن المستعى الجاني تعوم به الدارة اللبالية متعرفة بيونامية عصل مصار المرق و تران المسرد بالحرامة بسورية لمصنيحة بيان وحدة النافي مع الأنفاق على توجيسات الرسوم الداخلية ومراعاة مصالح البلدين .

## نابيا \_ انفاق بموز المنعلق بازاله الغرق بين التعدين

نصب المادة العادية عسره من هذا الانعاق على ما يالي

سجد كن من حكوم بن ما مسير كه فعاله لاراله الفروى الموجودة حديد بين التقلس ومن حال دم كلف الله ميما احد حدياتها لمستن بدراسة عمله ما راحه الآدار المماحات الحدومة الاحرى حول هللملف الوديوع فيقدم المحال من ما ما ما ما المحل فيراحاتها للجفيق المحقوق المستراب ليواري والسيار التواري والسيار المواري والسيار هوا ما ما حدول المحلة الاحد القدد الداء والمح السياب هدا الموري والسيار هوال موارحاة كالتواري والسيار المحلة لاراكة ما دائق الحدول على المحلة الاحداد الفي الحدول على

ال مصيحة المتدر القصى بارالة القراق بان التعديل أراقة تامة

ا ال الله به درانه الفرق هجه بدا وال كل باخم في الخيال العادل تريد المسكنة بعقدا بالماني ريد عال واقع باقتصاديات التلدير

ح أن مصبحة البندين لاء ١٠٠٤ عضى الاجتفاض بالوحسيدة تجمر كنة أعلمه سيمة وإن العادن المعدين ضروان بلاي بالتي علاد الوحلة بأكبر تفع ممكن لكليهما م

به ابديا الراحات بعدده بحل عدد المسلمة ، ال هد النفويو فيه فيد الى المحدومة اللساسة كما قدم الى الدومة السورية ولكنه صالبحول في تحت او بسبحة الى الراج الموسوع مجددا من قبيس الحالث المبوري في احتماع وريري عالية السورية والساسة و ٢١٠ بسري الأول سبة ١٩٤٩ فيلمة فيلم فيلم الوريوال عبر اللها المبورية والليبائية كالمجتمعة اللحلة في فيوقة الفرق من بعادل الله و السورية والليبائية كالمجتمعة اللحلة في فيوقة المريع كا بسرار المامي مسه ١٩٤٩ وعرض المنبق السوريول المواجع المريع كا بسرار المامي مسه ١٩٤٩ وعرض المنبق المواجع المسلم في إملاجه المسلمة المحتمدة المسلمة المحتمدة المسلمة المسلمة المسابقة عاسمة

Isoban lungua mana lumua an lunung laka an lungua an lungua lungua mengeban mengeban lungua mengeban mengeban lungua an lungua an lungua lungua mengeban lungua an lungua an lungua mengeban lungua an lungua an lungua mengeban lungua an lungua mengeban lungua mengeban lungua mengeban lungua mengeban mengeban mengeban mengeban mengeban lungua mengeban mengeban lungua mengeban m

م سنجيل الإقبير ٢٠٠٠ في تاستعم ل قسم من عقيلة منبع السرع لا فليول يرة بيوا به المحمدة في بيان م إ فال الديث القطع السوري لايه لا بسران ساید فی دهی ؟ این آلیات آل مناح شور باعی بیخ فراکات فی باشنی ومنتج بيان أنفر كات خلال عام ١٠٠٨ و ١٤٩٠ عال عاملاً مهما في سيسوء هذا نقري . ولما ل الأقصاف أي تصلحق لصوريا من أيقاق التصفية مع فراست سنبيه لا نفي أهر أن ينسود فقد فدم أبو قد البيوري هند الاضراء للتمض يهده بفريدات من أراله عرق مع جفقد حقوق لللسيان كمته الفوية أحدرا استاعون رابله لايتراجات ليوريه في توهيله وخيرة تجميما بلغاته أيضونه وألذا وعماهم ض فالماجيي أيتوم فاول جواب ما ، وليس تجاف على أن تسعب السوري تجفل ميسل حراء عدا القرق فسي مصحبات م عمل أحكرمه البيورية أن بيجم بدايم م ميورة تصول تقدها والتجافيله عني تعادله أسوخ لجملع الأصا التي برافسه الركبة معان رؤه س الأموال للجعائق العدال في مدران المدفوعات ، ولكن الجكومة لتتورية الرماء يجفاف على القامل الأفيك بأي الوسق بين التلقاني مستلع تجمل هده التصحية الكترى . و مكسا أن تجرم أن رايد تحكومه و سورية في فشها أرابة عرف بيس تحيية الحييار أن تحقلها لينوريون تستبينه فحبيت أوأيما سينف عني الوحدة الانتصادية تتهما لأن وحود السيدا الفرش بهدم وكنا مبينا من أوكان عدد أبوحدة بالعراسها حيما الي الرعرعة والاصطراب ،

## ثالثا ـ اتفاق الحكومين على بعين مدير جمرك عام سوري

ى الاحتمامات المعددة أثم عقدها أبعدتان استورى واللبناي في عام ٩٤٧ و ١٩١٨ أنفعا على تقتين مدير حمولة عام سورى ، توجب للقدائية والسباقا لحقوق سوريا د سين من الحق في سيء أن تبلغ حصة سوريا من واردات الحمود ٥٦ / ثم يقضى السوريون عنيس الاشتراك في آداره

او صالف الرئيسية بهذه المصبحة وقد قرر مجلس الورز و أسباني الواقفة على عدا بنصيح غير أله حيى أغربت سوريا في محاولات متعددة عن رغبتها في سعيد هده الأنفاقات كاست بعلى مسلس الحكومة البلب به بلك فاهي في سعيدها و ركي عمل في عمل في عمل في عمل في المحلس بوراء أسبوري في الاحتارة أي الحدومة بللت به على محلس مدارة أبي الحدومة بللت مدارة أبي الحدومة بللت المحلس الأعلى المحلس الأعلى المحلس الأعلى المحلس الأحلى المحلس الأحلى المحلس الأحلى المحلس الأحلى المحلس الأحلى بي المدالة و الأحلى المحلس الأحلى بي المدالة عاداً و الأحلى المحلس الأحلى المحلس الأحلى المحلس الأحلى المحلس المحلومة المحلس المحلومة المحلس المحلومة المحلومة المحلس المحلومة المحلومة المحلس المحلومة ال

#### رابعاً ــ أَدَاءُ حَصَّهُ سُورِناً مِن دَوْلِارَاتِ الْنَابَلانِي

قصى الانعاقال بمقودال من الحكومين السورية واللسانة بتاريسيخ الـ ١٩٠٧/٦ ل يورخ صافي الدولارات أو رده سير له المثالا لى لاستعمائها في المند مسروعها في سيوريا ولينان ما صفة بين البيدان على الإيمان تهدا اليوريغ صبة مدد الالبيان على الالايمان من جميل سيوات أعينارا من يوم الشروع في تنفيذ الاعمال وفقا لتصومي الاتفاقات .

کان من تصبیعی عدد عد الانفاق آن سبید مکتب عصبیع استوری حد به من بدولارات دین قاعمها در که ایادین بی مکتب انفضع اللبیانی و ویش مکتب عضع استانی شارف بهدار اولارات قاون بخوان خصبیبه بیوریا منهیدا د

وفي الاحتماع بدي عقدته الحكوم بي بيارية ١٩٤٩ في طودان حبيب هذه العصية فينين أن صافي مفتوب الحكومة استورية من منيفات تركة أحطل إلى مكتب العظع الليبيائي بنفت حبيبين عابة بمور ١٩٤٩ الميورية المسار الذي تختصاع في أن سيدة حصة الحكومة الليبينية الصافيسة من منتقاب ليابلان دا كتب هذا الحصة لا تتجاوز ، . في الف دولار بالسهر وباقتطاع . ٣ عز الجزء الذي ير لما يتي . . في الف دولار وتوضيع المنافع المنتظمة تحت تصرف الحكوميسية بيبورية لينتم التعديد ١٩٤١ . ١٠٦ . ولارا اميركيا

الما الدولارات التي وردت وسعت او التي سيرد او تناع الي احدى

الحكوميين بعد تاريخ ٢٦ ثمن. ١٩٤٦ فيضع الحكومة التي بنعت بهسسيا الدولار ب تحت نصر ف الحك مه الاحراق نصف هذا المفع فور تصديسي الحكومتين على هذا الاتفاق ،

و بد بددی هذا لانفای می قبل الحدومین واصبح واحینا سفیند احکامه ، ولکل الحکومة نسب به لی نود حتی الان المنبع المنتحق لنبور به حتی ۲۱ بغور سنه ۱۹۱۹ - کما آن مکتب الفقع البنانی بد یحنون النبی مکتب الفقع النبوری حصینه سورته می صافی الدولارات الوارده است. من تاریخ اول آپ منلهٔ ۱۹۱۹ حتی الان ،

# حامسا \_ فضبه بوريع وظائف المصالح المشبركة بين السوريين والليئاتيين

حين بيلمب الحكوميان الدورية والليانية عصالع المبيركة كنان لفاوت عقيما بن الليه الموطفين السوريين والموطفين الليباقيين وافكس فللمنا أن يرأن هذا التفاوت وأن يسعى منشركا الى صون حق سوراسة تجعل عدد الوطعان سنور التراء وطاها أأسيي تتعولها متناسبة استع بغويمتنالجهم وخصيهم من أواريات لينتشي بهيا المتباهمة فصورة علالة في الأارة سؤول تحمارت وهنه عصاله المستركبة الأخرى ، وقد السر هيداً الموصوح مرات متعيدة ... ويبد الراي الميام استوري واصبحات بصالح من هادا أياضع الساداء أداكانوا ممسول استعلال بمص الوطعيين البيابين تقودهم وتيواهم الوقاعا أنقالته في الحماريا لعبيس التحييرة استوريه والعبب بمصالح السورين وأقامه القرافين دونهم والسعي أمي عدم تنسيط حركة التجارة في شوريته ، ولا منك أن أصحاب الصابيح استورين على حق في كبير من شكاواهم ويدينا أميلة حبيبية عشني دينك مؤيده بالوقاع وفي أيده الأحساه فياست رياسه الهنسة السوراسة يدي المحسن الاعلى أنجام فرار مندني عصني توقييع راجان الصابطة الحمر كنسة الشوريين ترجيحا في شورته والسائسية ترجيحت في بيتان فاستعب الحكومة استانته عل فيون هما الأصرام ء

وسا كانت الحكومية السورانية بعيقة كم أن استمرار هيدا أنفس والأحجاف ودى مصاحبه والكار لحفها السروح العادل، وكان من استط فو عيد الحق أن الساهم الشرك في أدارة الشركية بالسبية لمصالحيسم ومنافقهم فان الحكومة السورانة ترى العام لهذا السدود!

ا ــ افرار مبدأ بعبين موضعي الجمارات البيوريان ترجيحا في سورينة
 واللسائيان في لينان ،

 ۲ ما افرار منفا منء بوطائف استاعره والتي سيتيمر في المستعلى عن ضويق مستاعات بقاطية عطات من حارات ملات موطفي الجمارك .

٣ ـ حير دحول حماع عدد المساعات بالسورين فحسب على ال يلعى المدا المشار اليه في العفرة (٣) والحصر المذكور في هذه بعود عبده يصبح عدد الوطفين السوريين ورواتهم مسامسا معحق سور به في برارات الجمركية .

الحدومة النورية التي بالرحب عنه عصاد للبلوكة فروح الود بالاحد و عبهر الله للحراص للى عدالله علاد - لادالا دله للى لللدي تصوادة وقولا باد من أرابعان عدد تعصاد عالم حاصة ، ي تحن وقفا للايفاقيات للمفودة السابقة بمراعد حموان البلال لما سدها يا تعليا راي لحدومية المسابقة في الاقتراح الدي الله الله في « اليان حدالله ترديفة عدالله على المناخ قريب لين الحكومين ،

نهن ورازه تجارحته استاراته هذه آیا بدیله الغرب ترمیدید الکوالمه عن قابی اخبرامها و تعدیرها

ق ۱۹۵۰/۱/۱۶ وزار الحارجية

# ملكرة الحكومة السوريه دفم ه؛ حاص

تهدي وزارة العارجية السووية اطلب تحاتها الى وزارة المارحة الساسة وبرى عدم عرارة المارحة الوسير الله وبرى عدم عرارة الوسير الله وبرى الله الساسة ومعني الراكات الماركة الساسة ومعني الراكات الماركة ال

ا بدأن الحكومة السورية كائت دائما شديدة الرعبة في وصد الروابط لاحتمامة مع بدار أسادين و أدار مع الديامة البسالية في كن محان، هي و هذا دوم اسد حراب على سملة هذه العارفات سناء السنفس السوري واللسائي الاستفادة من هذا النفاون استفادة كاملة .

السير أن تحدر با استواب استسع المنسمة والمساكن السي كالله هوم عن التبلال من رمو إلى أخر د ساعتى المراسات الصعفاوالاصطواب الدين مستب يها أند الم المستراكة وتعدرها على العافسات مواقلة قصيرة الأمد محدودة المعافل و العر الحكوميين عبد حددات الاحتلاف بسيمة للى المحكوم عن المحدد حول حرامة القصالة الاستسلة أو القدرية ، فيد ذكر تين المحكوم عن قال فيم عارم فيراحد بالاستبلة محدولة المناهمة تنسمن علاقائيم الاقتصادية .

۲ ما ما المساكر النفذية منة عام ١٩٤٨ وانفرد كل من البلديسن المحديد مساسمة البعد به كما عارد ق الماح سياسية مستغلبة بالمهرائب والرسوم ويصورة حاصة في بعض الضرائب غير الماشيرة فاحييل بوارال المسابح في السركة الفائمة بن البيدان احيلالا فادحا وتحميب بيورية في هذا المسابح في السركة الفائمة بن البيدان احيلالا فادحا وتحميب بيورية في هذا المسابح في السركة الفائمة بن البيدان احيلالا فادحا وتحميب بيورية في هذا المسابح في السركة الفائمة بن البيدان احيلالا فادحا وتحميب بيورية في هذا المسابح في السركة الفائمة بن البيدان احيلالا فادحا وتحميب بيورية في هذا المسابح في المسابح في المسابح في السركة الفائمة بن البيدان المسابح في السركة الفائمة بن البيدان المسابح في المسابح في المسابح في المسابح في السركة الفائمة بن البيدان المسابح في المسابح ف

التنبيل مصحبات فاسية وقدكان بالسطاعيها العدم النفال رؤوس الأموال النبورية أو تسال و تعقيف النفات النبورية في سان باميت عصالعها ودفاعا على بعدها - عبر الهاريات و الناء هذا الطريقة السفاف أو حدة العمر كيسة بالاندال و تعديد كتابها فاترت التصيفة على الفطيفة و تحديث الارمات و حدها في سنيل المحافظة علم العدادات بين البيدين أمية في أو صول الى أتعاقي كامل يزيل هذه المساوىء

إلى وقد على الامدن لجب الاومة الجالة ألتي تحسيق بلغلاقيات خاصرة بين البلدين أو بعدت الاستر الدرى لايفاق أم يقور ١٩٤٩ ويعلي على الله الدين القاصرة والحديثة على الماحدة الدين القاصرة والحديثة على أو حسيد المناوة الحديثة ويصوره حيل الرسوم الفروسة على اللكراء وتصلد المادة الحديثة على المادكوميين البحديث على المنازية فقالة لارائة الفيروق الموجودة حاليا بين التقلين ) و

قعدم سفيد هده الانتش أحدث في أبو فع أجيلالا في حركه التجارة وأبد فوعات بال فيديش . وبالرغد مثار أن الحكومية الشورية فدمية مشروعات عديدة للملق بهده الشوران فان الجنومة اللساسة برابعر هسالة القصاد الاقتمام الذي توجد أنفال ٨ لمور الأنف الذكر .

۵ ــ لهده الاسباب در سب الحكومة أسبورية أو ينبغ الرأهي رامية عميمة قراب أن يقد أو حدد الجمركية عن البدال على سنها اللحالم مع و حود هذه النعراب لهاسمة الرابحة على قعيدال سبالية أفيدالانه و حدد وأهمال حق سورية في أمياهمة بالدرة الجمارة والمسابح أسبير للها تسلمه مصالحها ومناهمها لي يكون في سابح أحد من المهرفين با وسلطال جدد أو حدة مهددة النظران اللها لا للطراب الراغري في كل وقب .

الله المسادية بن البدل على بسب عادية بكن للطرفين مصالحهما وحمل السعين السعين البدل على بسب عادية بكن للطرفين مصالحهما وحمل السعين السورى واسباي بلمسان في هيله الملاقات متعمية مسادية وبملال من وراعا بعاداء صميما في استثمار ترواتهما كافقد رأت بالاسلوب الوحيد الذي يحمل هذه العادات عو الدملة وحدة اقتصادية بالاسلوب الوحيد الذي يحمل هذه العادات بوحيد يظامهما الجمركي والتقدي وسياسيهما الاقتصادية في التصدير والاستيراد وبوحيد معدلات بعض وسياسيهما الاقتصادية في التصدير والاستيراد وبوحيد معدلات بعض بليات على المناواة والتكافؤ .

۷ ما ولا شك أن البحث في تفاصيتان هيدة الوحدة الاقتصادية والانفاق على حميع عناصرها لا يمكن أن يتم قبل موافقته البندين عيلى منداها ، وبهدأ برى الحكومة البنورية قبل استروع بالمفاوسات أن ينفق البلدان على ميدا هذه الوحدة .

٨ ــ ان الحكومة البنورية برحو أن ببلغ في عصول مبدة قريبة لا تتجاور العشرين من سيان أدار الجالي راى الحكومة اللسائسة في مسلا أو حدد الاقتصادية النامة إلى استدين حتى أدا واقعت علي بشدا رحيت الحكومة السورية أحمل برحيت باحراء مقاومتات سريفة للانفساق على التصوص والتقاصيان ويديث يرول هليدا العموص الذي تكنيف الوقيسع الجادي ويتونق أثرة بعد بين التندين على أساس طريح واقتح ،

ا بـ وادا كانت الحكومة السياسة لا توافق على هذا المبد فالحكومة الشورية تقسير دلد إنها الواحدة الجمراسة الجالسية ، ومسرى تقسيها مصطرة لاقرار الجفية أنني بنفق مع مصلحتها ،

سنهر وزاره الحارجية السووية هياه المناسيسة لتعرب لومينتهما الكريمة على فابق أحبرامها وتقديرها و

دمشنق في ٧ الخار سنة -140 رئيس محلس الورزاء وزير الحارجية

# مدكرة الحكومة اللبنانية

#### في ١٠ اذار سنة ١٩٥٠

بهدى ورازه الجارجية اللباسة أصب تجابها إلى ورازه الجارجية فالورية واستراف تالدمها عال المخرمة الساسسة واسعت موضع الدراس مذكره الحكومة السهارية عورجة في ٧ دار اسبة ١٩٥٠ - أن عارف با السدين الاقتصادية والمالية وهي تجيب عليها بما يلي:

لقد البيحت الحكومة البيانية بجاد البيوري السقيق سياسة السوحية من روابعد الإحاء والحوار ومن مصبحة البدلين في الالسومية المحاول وسق بالدر في محالف المحكومة العلالية والمالة الإكانية الحكومة العليانية لاحت والرائحة في فيليا الحاد حول مسالين أو بكر بيوما مسوولة السياعي الحكيمة في بيان الحاد حول مسالين أو بكر بيوما مسوولة عليه والحكيمة في بيان الحاد حول المحكومة واليورية مدكرة ووسيحت عليه باخلاص وصراحة استان الحدف العالم وافير حدد حولا له لم فامت بيناع لعقة الجنواع مشترك بات جميمها بالقشيل ،

وتلاحظ التحكومة التنابية إلى مذكرة المحكومية التبورية المؤرجة في ٧-٣- ١٩٥ لواردة لمبكل الدار وما لللغية ورافعية مثل تمسر لمجاب لا تنبيحم مع روح العاول والمبد فة الليلي حافظت عليلها الحكوميات الليائية المتفافية .

ان الوحدة العمركية أعالمة بان البلايل أوجدتها استطاب الافرنسية . أنفي عليه البلدان عدد والهم السبعلانهما ، وهذه أو حدة بنزر وحودها أن البلديان السبوري واللبناي منعمان فتعصيما في السؤه الاقتصادية بحكم المستعة والواقع ، «أن مصبحتهما عبالية فقصي بالتقال التصابع من بلد أي أجر بحرية المامة الدائد عقد الفراعان بناز بح أون بنيرين الاون بنية ١٩٤٣ المقافية منبورة على الناس وحدة جمركية بامة وادارة موجدة

## المصالح المشمركة .

ولقد حدى البان عنظام العالم الما من منورة وصبحى في مسينة الخياص مصالحة عديك حفاظا منه على الروائد العدادة واعتقاداً مختصة منه أن في ذلك النفام عما مسادلا للبندين وعز أمس العالدة ذكر تعص التصحيات التي تحملها لبنان في حداً المشمل :

ا ساله سلام عن عضاء سوري العسم الأوفر من كونا أنجرف ورضي الله المسلم الله في الله ورضي وسافية المسلم المدرد الأكثر من هذه الحصلة في السوق المدرد الأكثر من هذه الحصلة في السوق السيوق المدرد الأكثر من هذه الحصلة في السيوق السيوي .

اله أربعي عدم الحد مع أنه أن سيش مجالفة ضريحة بنعام وحدد عدير لمه و سرفته الأساسي وقد حربه البعيال لمبوحات بنين البدار عد مكت من فرض الجديدة عداراته رسما عليي القميح للعد لاعاشة لثان قدرة خمسة عثر قرشا على الكِلُو الواحد ،

٣ - الله الكفي بنفت النفر بادل الراعت الانفصال كلما كتاب المحدومة النبور له يمنع القمم لله للكومة المتدوم في وقت يم يكل علله من لكومية من لكفي لا تابية لأهلين مدة حميلة عليه وما ويوايكن لذله من النفد النادر ما يؤمل له أسبيراد اعاشته من الحارج .

الم عدد الأعتبار الله حدد الجاء منه السورانية أو لاحد وراتها أن تمنع سه عواد الدهيئة والرابوت والأعنام ولم يفكر عال نفاس هذه التداير يمثلها .

ت بدانه محمد عن مدة الذي حدد أمنه الحكومة المبورية بالرام وكلاء مصابع المسترات والمستوريين أن مصابع المحصور في سور سا مكاسب ومحلات لهم معال في دله المديد حراد وأقبيع المحصول الذي حمل من لمثان واسطة للاستيراذ إلى صوريا مئذ القدم .

انه فين عقاء الآلات فيساعيه أطرف من الرسوم الجهركية ما لم يد الرسوم الجهركية ما يعد المرسم الجمر كي أو تحقيصه تحقيصا محيوب عين لهواد الأولية اللازمة تحميم النسانات الاستاسات وأنفائه للجماد في سورنا وليبال .

۷ أنه أد حب الإجارة المسلعة لأسيار أد ما بنوف عن الأربعين صيفة من استلغ سعد من استار أنف و جمالة الصناعات سيما فيم سفيلا الدوائر ستورية إيدا الحد إن صب المسلخ الإجارات بنفسك الأصناف دول فيلا ولا شراط.  أسله قرض عبلى الشكائر وأسلو كولاطة وسلما فسالره حمسول برشا فحمسه الحكومة الشورية عدا الرسم حمسة عشر عرشا ،

۹ دمه بعد أنعاق ۸ نمور سبه ۱۹۹۹ بامانية فواقيق على رفسع النعرفة أنجمر كية عنى الانمسة المصنة والحريرية وغني حقيل هيده الرسوم عنيية عنى أنكير منها وكان المحسن الاعنى للمصابح لمنشوكة بالنا في ألمدة الاخيرة عنى سفيد ما بني من شروط ذلك الانفساق فيما تنعلسق بتقديل التفوفات الجمركية .

دا بداله صورا السدسة الرزانية أنني رسمتها سورا فوافق علي وضع رسم حمر كي قدرة الدائمة على العص رغد حاجة العرول اللساسة لهذه المائة وعلى وسم فدرة المائة على العمج ومستقالة رغم حاجبة المائية السلة وكل فلسك حمائة للاساح السوري ودفاعا علية تستمع احلاب الحكومة السورية تستمع بتصديرة الى البلاد الاحتيامة بقد مصي فترة فصرة على توقيع ذلك الانقال

۱۱ باحرات بعدما اصهرت الحكومة السورية وعليها في رفسع سبنة لموضفين استور ساس في اداره الحمارك وأقسى لنسان على أحواء امتحانات بتدخون في هذا النبيت بقيضر على أستورين دون استاستين وعلى أحد موطفين سورين في خارج الملاك .

ولا سبع الحكومة السابلة الآ ال سبحل مع الاسف البيديد ال هدة السباهية الواسعة من حالتها في أن ما يؤول الى المحافظية عليى روابط السباهة والحوار وعلى تقرير النعاول وتعوية دعائمة لم تحدد لهنا للني الحكومة السورية السبدي المعروض و كان آخر تدلير لجاب الله الحكومة السورية منفها فجاه للم ومراة احرى النفل الفجح الى تبان للنما أحازف للسدورية منفها فجاه المربحا الإحليمة مع ان هذا المنع للنكل حراق صريحا لاتعاف لم تمور سبة 1989 م ولما سبقة من الاتفاقات ،

كما أن الحكومة التناسة برى أن يعبد أنصاح موقعها مما للسليلية الحكومة السورية إلى بسال سيأن العاملة التعدامع فرينيا وما بشيا عن هذه الاتفاقية من أوشاع تقديه في البلديج ،

ان الحكومة استاسه با تعدم على توقيع الاتفاق التعدى مع فرسيا الا على اثر معاوضات فويلة سندرك فيها الحكومين السورية واستانية وواقعنا على روح ذلك الانفاق وعنوضة با ولكن الحكومة السورية رات في الدقيقة الاحيرة ان ترفض النوفيع با عير ان الحكومة اللبائية لم فر عبدلد بدأ من توقيع الانفاضة محافظة على سلامة تعدها واقتصادياتها ، ولقسد

فوس عمل سنان هذا تستخط واستنكار سيلابلان في أومناط الحكوميسية لسورية وكل يو فع أسب سيامة السياسة التي انتهجتها لحكومة انسبانية في هذا انتبيس أذا إن الحكومة استورية تقييها علانا في لا شياط مستة ١٩٤٨ ـــ أي نقد سنة بــ فوقعت مع الحكومة الأفراسيية أنفاقا تقديا فالما على مواعد دائها لتي ناسا فد حرب عدلها المدونيات السينوكة .

ولا بد من العول ال الحكومة استياسة بم بال جهدا صيمن المكانياتها في مستعدة سور ، بالحقل البقادي الاستيمات بال بدفع الرسوم الحمركية في الاراحبي استياسة علمينة السورية وقيلت يأن قحمة للايها حتى الان الساع؟ ملبول لم دسورية التي سحبت من البلدول في سياف سنة ١٩٤٨ و فتحت للحكومة للدورية حسيات عبر معيات يمكنها من استعمال القيرات اللسانية التي تحضل عليها من ابر دات المصالح المسيركة ومني الرسوم والصرائب التي تابرت لحكومة للسانية على استيفانها ولكن الحكوميسية النبورية بر سفيسد الانعال الذي عقد سال المنسيع الدكور في ٨ بموراسية المساورية بر سفيسد الانعال الذي عقد سال المنسيع الدكور في ٨ بموراسية النبية الدي المناسية الدكور في ٨ بموراسية المنابة المناسية الدكور في ٨ بموراسية النبية الدي المناسية الدكور في ٨ بموراسية المناسة المناس

والحجومة اللباسة لحافظ الجامل جعوفها في سفيد مصمول الإنعياف الألف الذكر ...

ورحات بقول خل حال به لا فالده من تجاد وجدة بقدية في التنديل بالعدين بالوسائل التي تراهه.

على بسوء هذه وقايع لا سبع لبيال ال سبحل مخلف اله فيلية فستوجى ومالت الله فيلية فيلوجى ومالت الافتيادية والدلية تجاه سعيفية سوريا الامليل أو عبه في يامين مصالحهما المستركة وقو من غرى التعاول الواسع تسهما ولا في سبيل هذه العاب التين التينيات واحتيمها و

وددا كان في أو تشع القديد من المعلان بــ وتصورة حاصة في العاقيسة ون تسران الأون سنة ١٤٦٠ - تقتل المعتلى و الحمل فيو مستعد لاعتده المعل فيد في مقاومات عوم به معاد المعلى مسترسلاين قراد عربسو عميمة من الأحود والمعة و مصمحة المسادسين و

فالحكومة السياسة أد نفيه باب السياور على مصراعية فيما تقسيقم الله لا تسبيبا السينب بالافتراح وارد في مذكرة الحكومة السورية الاحيرة، دب آنه أذا كان الملذان مكتبين للمصيفة في السؤون الافتصادية ، فلا تمكن أن للحاور علما أواقع حد النياح سياسة لرتكر على تسبيق اقتصادي للحفظ لكلا البندين طاعة واحتياضه ووضعة الطبيعي وقد قطع التسبيق ما كان يبني عليها أهيب الأمان لمستعبل قريب كما أنه لا يمكن التسليس

£

به عدد راح استوري بينان العداد ان تحقيقه بغرض جيما بوجيد الاصادر وغياضر المعطلة كما سنح بية توجيد في القمل لذي والاقتصادي والتشريعي والسياسي وفي ذلك بندين من سناده الدو بين فضلا عن ابه يؤدي جيما بي صفاد امركز النفد للسابي اول ان يعزز النفد ستوري ،

والحقومة السابية برحو محتيبة أن تنفيل الحكومة البورية هيادة المحقومة والمورية هيادة المحقوم برح الودا والإحتياء وأن يقتلا شخراق موقفية وهي بكيبور السيفلاليف تبييرا والأحتياء وأن أناب تعارب تبييرات التبييرات التبييرات وقفيت المعقبية وحوب التبيرجة أن أداد بالحكومة البيورية على موقفيت برقض لمعاوضة على عدر أداد تعارب في ما اللياسة المنظل الها ليبيانات التي أداد المنظلة مع مصلحها والتبيانات التي تراها فيقفة مع مصلحها والتبيانات التي التبيانات التي تراها فيقفة مع مصلحها والتبيانات التي التبيانات التي التبيانات التي التبيانات التي تراها فيقفة مع مصلحها والتبيانات التي التبيانات التي التبيانات التي التبيانات التي تراها فيقفة مع مصلحها والتبيانات التي تراها في التبيانات التبيانات التي التبيانات التي التبيانات التبيان

وسهر مراره الحارجية اللسائية هسيفه المناسبة لنعوب ازمينتها

# بيان

# ريسي مجلس الورراء اللبناني ناريخ ١٤ اذار سنة ١٩٥٠

تقدم الها الداد في الحكومية المتورية القينيا حيلان الاستوع المستام مدايرة فارحية فيها فامة باحدة التصادية شاطة بين التدليس الدون تصوره حاصة باحيات عاموها الجهركي والتعلدي وستاستهما الاصطناعات في المصدير والانات دام بوجيد معدلات تعص الصراب .

، قد صبب الب الحكومة السعيمة في مذكرتها أن سلفها في عصون مدة قريبة لا سجاوز الفشرين من شهر الأار الجالي .

و هد اینا حف آن بنعب آن حدمه سور به جدگریها بسکل خداو وال حدد آن موعدا بیمنون به خوان علیه دید الانداز او برقصه و وکرنا و بحن هر عبی مه انفوات علیه ایندگرده من بحد این بیمدانیه آدار حدا عیدا آنسان النجید آنا نیبی قبه کل خلاف نفسوم بینا بمجابره هاتفیهٔ عادیهٔ ،

بد أبنا بد بنفهم الداني لارسان بنك المذكرة وبنجن مسيد اربعة شهور سدن المساعي عند لحمن أحوانيا السور بن بني عقيد أحدمت ع مشترك يصبر فيه تبادل الراي حول ما فام بينيا من خلاف في وجهسة النظر ، الا أن "عالمين من الحكم في سورات "أمرائرة شاؤوا أن يتقارونا يوجوب فعليلا موافقنا من الواحدة التي يقفوان النها فجعدات في مذكرة حواسسة جعلها النه رسولنا منذ يومعي ،

لقد فلنا لأحواب ابنا مستعدون لأعاده النظر في أنفاق شيوره أندى نظم غلافات البلدين على أساس الوحدة الجمر كتبه ويستيسق استياسه الاقتصادية تواسطة محتبي المصالح المستركة

ان لبيان الدفيح بات البيناور على مصراعته الهدسلك العريق السي سار عليها حتى النوم ، وألبهج أتحصيه لقينهنيا ، مستوحبا روح الإحساء والحوار ومصيحه البلدين في أن يعوم لليهما لعاول وللق قائم في محتلف المياذين ،

هذا هو موقفية من المذكرة السورية حديثاه بتيراحة و خلاص ، وأنه تنفر عليا أن تنهمنا الحكومة السورية شقتين العهود والحائفية الواسيق ويحل الدين كناء خلال البيب البينوات المقتسلة - سدى من السيامسج ولندل مين التسجيات من حص الكثيران هيب سيددون عليب التكثير ويساولونيا بالنقد اللادع ،

احن عجب فهذا الأنهام عز المحق وعادت محبب دكرى أنام سوداء كان فيها أخوات بمنفول القمح عنا ستسادره لأى الحارج وهم بعنفول أن عبادران لا تحوى أكثر من أعامته حمسة عشر أوما وابت لا نفيك من التقسة النادر ما يمكننا من فامين أعاشة الإهلين ،

لهد أحيض لبيان للنظام العالم بين البيدين وصنق الأنفاضيات المبيدلة تروجها ونصها وسبكت عن مخالفة حيرانيا لبيك الإنفاضيات وأربضي تتعديم التصحيمة تتو التصحيمة جعاميا منه على الروابط العديدة أبني توبعت عراها بين لبيان ومتوريا على من القصور. .

ولسان لا ياسف عنى ما قدمه في هذا السنس لان القصية سب ولين استوريين اسمى من أن لكول قصيلة أرقام والقد من أن لكنول قصيلة مصالح - أنها قصية أخوه في أثروج وأسيرات في الحيناد ووحدة فلي الأهداف - ويقر عليد حقائل يعلب رملاؤه في الحكم هناك الآية فلتهموننا لحرق المواثيق والاستثثار بالمتاقع ،

ابني أحبكم ألى أثراي العبيام في بسان وق سور با في الخلاف العبالم سب وبين ولاه البيان في دمينو واسع بين يديه موجرا سنصحاب التي قام يها ليبان في هذا التبييل وهي تتلجمن يما ياتي: ا مداله منكب عن اعطية سور، العسم الاوفر مسي كون الحيوب ورضي بأن يستورد بنجر ١١٠ رون راسا لحيث يسم وبدون واستشمه الممثلين السنائيين حصيهم من الكونا وأن ينتعوا الجرء الأكثر مس همده الحصة في السوق الليثاني .

٢ ــ انه ارتمي مطام المراد مع آنه كان تشكل محالفة فتريحة بنظام الوحدة الحمركية ولشرفية الاساسي وهو حرابة النعسان المسوحات فيني الشدين كما شكت عن فرفي الحكومية الشورية رسمة علي القمح المسلد لاعاشية ليتان قلارة حمسة عشر قرشا على الكيلو الواحد .

٢ ــ ابه ٥١ عن بنف استيار دون أن تتسالت الانفيدان كلما كاسبة المحكومة السورية علم علم علم عدول عقر أو مسوع مع علمها ياسله لا يمنك ما يكفي لاعالمة الاهلام مدد حميمة عمر يوما وليس لذنه من النفد البائر ما يؤمن له استيراد أعاشيته من الحارج -

 إلى الله لم عليا الإنفسيان كيما حطو للحكومة السيورينة أو لاحسم ورزالها أن تمنع عليه المواد الدهسية والريوب والاعدم ولم للمكر بان يعساس هذه التدايي فمثلها ،

 ۵ ـ اله سكت عن البدير الذي لجاب أشه الحكومة استورية بالرام «كلاء مصابع السندرات والمستوردير اللبنايين أن عنجسوا في سور « مكانت ومجلات غير مع أن في ذلك البدير حرف عبد التحسيس الذي جعن عن لبنان واسطة للاستواد إلى سوريا منذ القدم »

انه فين بانفاء الآلات الصياعية اطلافا مين الرسوم الجمركية وبالفاء رسم الجمركي أو محقيضة مجلسا مجيوساً عن المواد الأوليسة اللازمة لجميع الصياعات الإساسية والقائلة لتجدد في سورات وفي ليبان. صدة

٧ \_ اله أوجب الإجازة المستعة لاستيراد ما يربد عن الارتمين صبقاً من استنع سجد من استيرادها وجمالة الصباعات مسع أن الدوائر استورية لم تنفيذ لهذا الملك بن حلب تمسيح الاجارة لنسك الاصباف دون قسمة ولا شرط .

٨ ـــ أنه فرض عنى السكاكر والسوكولاطة رسما قدره حمسون عرشا
 محست الحكومة السورية هذا الرسم خمسة عشر غرشا

٩ \_ آنه نفید العاق ۸ بیرار سینة ۱۹۴۹ نامانیه خلاف با یقونونیه بینی رفضت الحکومه السوریه سفید الانفاق المعقود باشاریخ نفسه سین

وريري ماليه البندان سبأن الاربعة والاربعين طيون لنبرة سورية المعمدة في سنتان .

۱۱ مدأته طبن البناسية الرزالية التي رسمية بنورية فوافق عينى وضع رسم حمراي فدرة ١١ بيانة على القص رشم حدمة لقول استاني يده المادة . وعلى فرص رسم شينى الارز فينده ١١ بايانة وعلى رسم فلره ، د بايانة على القمح ومستقانة رعم حاصة الماسة ألية لـ وكن دنك حماية للانتاج السورى ودفاعا عشة .

الما واحراب وعلما بهرب الحكومة النبورية رغبتها في وقع سببة الموطعان الورسان في الدرة الجمارة واقتلق لبان علمي احتراء الملحانات بلد حول في هذا البلد عام على الليوريين دول السنائيانية وسمح باحد موسفين سوراين م حارب المد

و عد صناو ما ومنادا لا نصول بالوحيدة الاقتصادية والمعدية الشياملية لاباء.

#### مملى هذا التساؤل تحيب:

أن لسان وسورات مكمللان بتعليما في السؤول الاقتصاديبة تحكم الطالعة والواقع و وعلى هذا الإساس عبد البلال الى تسليق سناستهما الاقتصادية تشبوره تحقط عن منهما صاعبة واحتصابية القلام على لوحدة الجمراء التي كالب قالمة في عبد الافراليلين فيكنا للتصابيع من الليفن في الليدين تجريه نامة و وجا محسلة من تركه مصالحهما رودية التكومتان تكامل الصلاحيات و

فاداً رفض بنيان ما عبر حوية علية فلان السسيني الأفيصادي شيء وأوحده الافيصادية بنيء أحر ولان الدماجة في وحدة افيصادية صاملية يقود حتماً علية بالوبال دون أن يتقع النيورين .

اما توجيد نظام البعد فيعيرين معه توجيد الأصفاق وعياضر التعطية ويوجيد العمل في منادين الآن ءالافتحد و والتشريع والسياسية ، كميا ال في توجيدا الرسوم والصراب التقافية حيى سياسية اللذين لا يمكنت القبول فيلة ،

الله باشده الحكومة السورية ال بنفس هنده الحفائق بروح المودة والاخلاص فكنال خواتهنا القوار الذي الحندة محسل الوزراء السوري والقاضي بأعلان الانفصال و

ولتي اعس ان الحكومة اللبانية عد العدب ك فه التدبير سبي بقرضها صروف الساعة ولتطمس للبناء في ان حكوميها ساهرة شبيي مصابحة مناهبة بعمل صلمي هذا أو للع الدي رازية الحكومة السورية ولم يرده بحق والسليحين الباريخ . ان للل مسؤولا عن هذه اللبلغة المؤسفة وال دفاعة عن مصابحة المحافظة عن كالله بقسلة لا يمكن الله يجملا على محمل التعلق واللبلغي الى القطيعة .

وسبكون الباريخ حكما منصعا يبتنا ويبتهم ،

ALCOHOLDS IN



# فهرس

#### مقتعمسة

## القسم الاول - الصائح الشتركة

	4dellar
النفاق أول بشرايل الأول سنة ١٩٤٣ -	V
مرسوم اشتراعي رقم 1 تاريح ١٦ أذار سنة ١٩٤٤	1
محصر احتماع ٢٦ كاول الاول سنة ١٩٤٥	11
حلايسة مقورات اختماع استورا باريح ١٠ يعور سبة ١٩٩٧-	17
اتعاق القاهرة تاريخ ١٧ شباط سنة ١٩٤٨	17
العاق ۲۰ ادار سنة ۱۹۹۸	1.4
العاق ۱۵ اياد سنة ۱۱(۸	14
اتماق ۲۷ حزیران سنة ۱۹٤۸	٧.
وفائسغ	Y 1
_ 6_AN	

#### العسم الثاني ـــ العطــع

۲۵ الامه الماس المرسي البريطاني انساني السوري بارسح ۲۵ كانون الثاني سئة ۱۹۶۶
 ۲۱ اتفاضة ۱۸ نسبان سئة ۱۹۶۶
 ۲۷ بروتوكول (۱۱ نيسان سئة ۱۹۶۶
 ۲۸ بروتوكول (شان) ۱۹ نيسان سنة ۱۹۶۶
 ۲۸ مرسوم اشتراعي رقم ۱۱ تاريخ ۵ ايار سئة ۱۹۶۶
 ۲۲ مرسوم اشتراعي رقم ۱۲ تاريخ ۵ ايار سنة ۱۹۶۶
 ۲۲ و قائم

## القسم الثالث ... شركه حط الانابيب غير البلاد العربية

	صالعظة
انعاق ، ١ حزيران سنة ١٩٤٧	۲۷
اتعاق ۲۸ کانوں افتانی سنة ۱۹۴۹	44
كاب وزارة الطرجية اللسائيسة تاريح ٢٨ كانسون أسابي سمه	1
١٩٤٩ ، المنحق بالانعاق المذكور	
کناب ورارد کدنه است دیم ۱۱٫۹۹۲۲ بازسی ۲۸ سترین	13
الثاني مبية ١٩٤٩	
كتاب وراره الماسة الشناسية رقم ١١/٧٧١ مارتبيع ١٠ شناط	1.5
سته ۱۹۵۰	
وقالمع	1.7
العسم الرابع ــ انعافيه ٨ نموز سته ١٩٤٩	
اتعادية ٨ تبوز سنة ١٩٤٩	٤V
القوائر التحليران عن طوق بامين التعادل بياس التعادين السيوري	٥,
واللبناتي	
و فانسع	7.0
القسيم الحامس - العملة السورية المبدلة في ليتان	
كناب وزاره المسه السورية رقم ٢١٢/٢٥٢٩ بارفيح ٢ ادار	7.1
1981	
كناب وراده أعاليه اللينانية وهـ ١-٢٩١م باريح ٦ أقال سية١٩٤٨	7.7
کتاب ورادم اعالیه الستانیه رفته ۲ ، ۲۹ م دار نیج ۳ ادار سنه ۱۹۶۸	7.7
كناسه وراده المالية استنسه رقم ٧٨٤١ رم بارتج ٢١ ايار سنه١٩٤٨	7,4
اتفاقية ٨ تمور سنة ١٩٤٨ ( انفائية ثانية )	71
وفاشيع	30
القسم السادس 🗀 تصعيه حسابات مشتر که	

٦٩ انعاق ٢٧ اب سنة ١٩٤٩

	فساليدة
کتب ورارهٔ المسته است سه رقم ۱۱/۳۵۹۳ تاریخ ۲۹ آت سته ۱۹۶۹	٧٣
كنات وراره الماليسة اللسائيسة وقم ١١/٢٥٦٢ تاريسع ٢٩ آب	<b>∀</b> ∀
كتاب وراره المسلم استنسته رقم ۱۱/۲۹۹۸ بارنج ۱۰ سترین	٧٤
الاول سنة ۱۹۶۹ کنات ورارد ۱۱ تاریخ ۱۰ سریل الار د ۱۹۹۹	Vξ
كتاب ورارد المالسية السياسية رقم ١١١ ١٥٨١ الا بارسيح ٣١ اليا	٧٥
استه ۱۹۹۹ کاپ وراز اعالی الله به برقم ۲۵۸۲ ۱۱ باز سخ ۲۱ آب	٧٥
کنات ورازه باسته کینا سه رفت ۲۵۸۳ ۱۱ درسیم ۲۱ اس	٧٦
سته ۱۹۶۹ کتاب دراره ادالیه البیاسیه رفت ۱۱٫۲۵۸۸ بازنیخ ۲۱ س	٧٦,
سنه ۱۹۹۹ کاب ورارد الاسبه الساسنة رقد ۱۹۵۵ ۱۱ بارسیم ۲۱ سه	٧٧
کات ورارد ایمیه است. کی در ۱۱٫۳۵۸۸ برای در ۱۱٫۳۵۸۸ در ۱۲۰	٧٧
سلة ۱۹۱۹ كتاب ورازه الماسية استاسية راد ۱۳۵۸ ۱۱ بارسيخ ۲۱ آپ	٧٨
سه ۱۹۶۹ کناب برازد ابالیه انساسه رب ۱۱/۲۵۸۸ بر سخ ۳۱ اب	٧٨
سنه ۱۹۶۹ کنت وراوه عالمیه انساسیه رف ۲۵۸۹ ۱۱ تاریخ ۲۱ پ	٧١
سبه ۱۹۴۹ وقالسع	٨

## القسم السابع ... محاصر الاجتماعات التي عقدتها الحكوميان

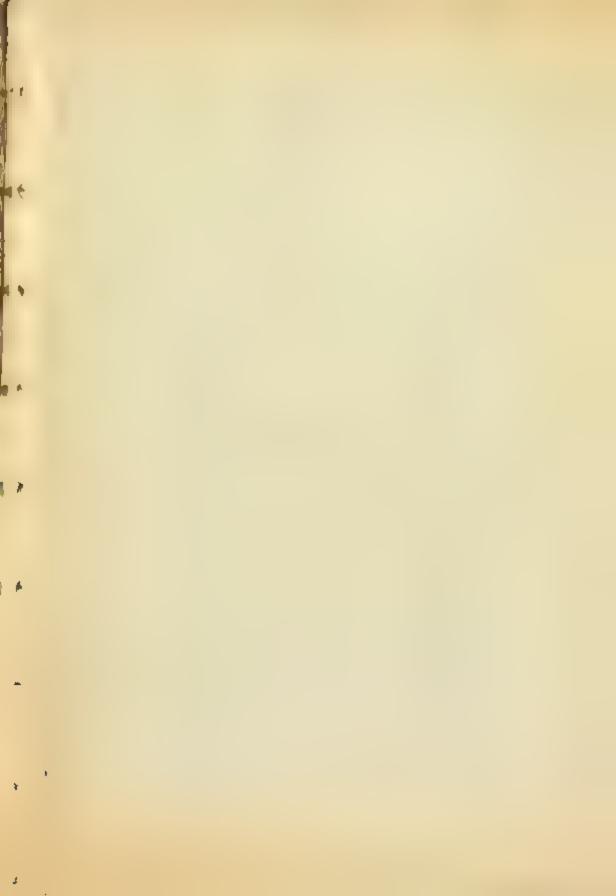
۸۳ محضر احتماع شبورا باریج ۲۴ تعوز منیة ۱۹۴۳ ۸۵ محضر احتماع صوفر باریج ۱۲ ایلول سنة ۱۹۴۳

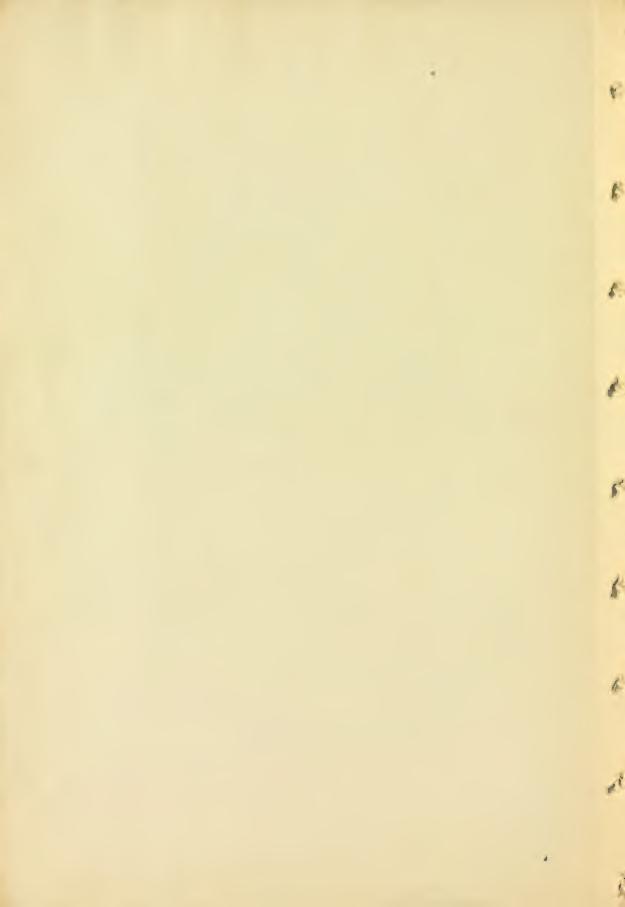
	صفحة
خلاصة اجتمع دمنتي تاريع ٢١ كانون الاول سنة ١٩٤٦	٨٧
محصر احتماع بيروب باريخ ٢ و ٢ كانون النابي سنة ١٩٤٧	ΡA
محصر احتماع تسورا باريح ٩ كانون الباني سنة ١٩٤٧	7.7
محصر أحتماع بروب بأرسح ١٥ و ١٦ و ١٧ كانون السابي	44
19{V 4	
حلامية العاب احتماع نے وب بارانج ۲۰ سينال سنة ۱۹۵۷	1.0
حلاصة اجتماع شنورا تاريع ١٥ تموز سنه ١٩٤٧	1.7
حلاصة أجنماع عاليه تاريح ٢٠ تعور سنة ١٩٤٧	1.9
خلاصة احتماع صوفر تاريخ ٢٧ تبوز سنة ١٩٤٧	3.1.
خلاصه احتماع شيوره عربح ٢٨ كنول الاول سنه ١٩٤٧	111
الملحوقات عن الاحتماج الدي عفية في سيورة بنازيج ٢٩ كالون	111
البائي سيله ١٩٥٠ من وريزي الدينة الشياسة واستورية	

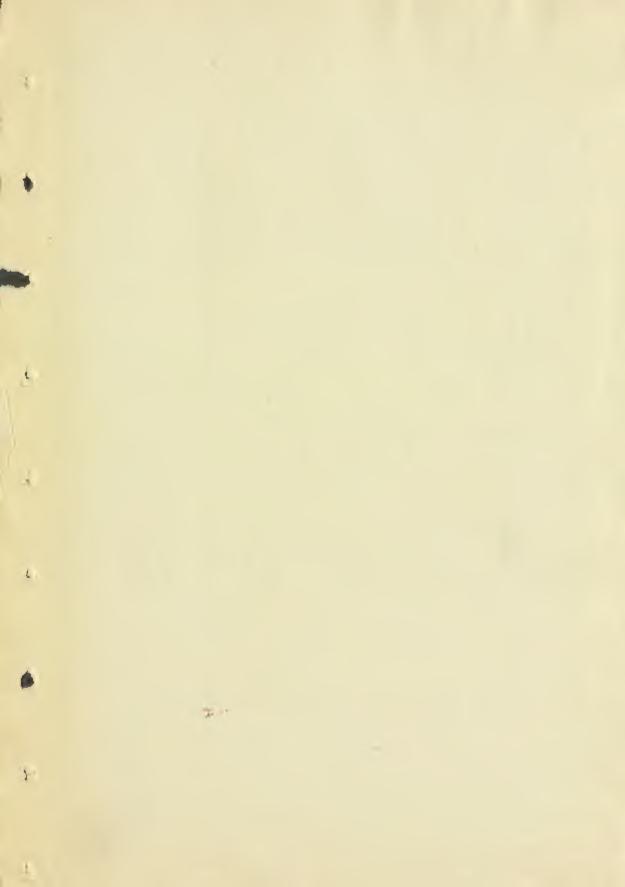
## القسم الثامن - المذكرات المتبادلة

۱۱۵ مذكره الحكومة السياسة باريخ ۱۰ كانول الاول سية ١٩٤٩
 ۱۲۰ مذكرة الحكومة البيورية تماريخ ١٤ كانول الثاني سية ١٩٥٠
 ۱۲۷ مذكرة الحكومة السيورية تماريخ ٧ آدار سية ١٩٥٠
 ۱۳۰ مذكرة الحكومة اللبتائية تماريخ ١٠ آذار سية ١٩٥٠
 ۱۲۵ بيال رسيل محلس الورزاء اسدي بيار ح ١٤ آدار سية ١٩٥٠













8861 A S 230

